時事新報

中華民國十六年九月四日 即陰歷丁卯年八月初九日 星期日

中華郵政特准掛號立券按照總包特別優待寄遞之報紙

今日本報計三張半售洋三分五釐

◀第七千零四十二號▶

本館設在上海山東路一六二號 電報掛號六六九〇 廣告及發行部電話中央一七八六號 編輯部電話中央二六三五號 經理處電話中央九三六〇號

本報定報價目

中國境內每月洋一元一角三個月洋三元六個月洋五元五角全年十元 日本朝鮮同(新疆蒙古)每月洋[illegible]郵匯 各國每月洋二元五角三個月洋七元六個月洋十二元五角全年洋二十四元 以上按照大洋計算匯費由定報人自付 郵票九五折算

本報廣告刊例

- 特等 登在新聞中每行二十七字起碼五行每天每行大洋四角五分
- 頭等 封面或評前以二行起碼每行八十二字每天每行大洋一元四角
- 二等 普通長行地位每行八十二字每天每行大洋八角起碼三行
- 三等 短行登於普通地位每天每字大洋一分起碼一百字
- 四等 英寸每天每寸大洋六角四分

工商指南欄小廣告每格計四行隔日登每月收大洋四元逐日登每月八元不折不扣并贈送本報一份

炳勛國音速記學校

贊助的

陳霆銳 楊杏佛 陳達 陸鼎揆 王雲五 潘學安 何炳松 蔣鏡芙 竺可楨 董修甲 許璇 陸衣言 胡適 朱經農 劉湛恩 馬崇淦 張伯苓 鄺富灼 鮑明鈐 李權時 蔣夢麟 趙文銳 程其保 陳鶴琴 余文燦 傅若愚 陸費執 黃仁霖 蔣保釐 余日宣 周之棟 伍守恭

用簡單的符號。記錄語言文字方法。叫做速記學。凡是要用記錄的人。無論是報館的訪事。機關的文牘。法庭的錄事。學校的學生。會場的記者。學了速記以後。都可以提高地位。便利工作。增加收入。易謀生活。炳勛國音速記學。只用四十一個符號。凡國語中所發的聲音。都能用符號明白的記錄下來。他的特點：第一是**簡明**除了四十一個符號外。沒有一個記音的符號要强記的。只要把簡明的原理記住。都能明白的記下來了。第二是**普及**凡說國語的人。無論是用國音或不用國音。只要一般人聽得懂的。就能記得下來。第三是**易學**無論懂國語與不懂國語的人。都能學習而很易會的。炳勛國音速記學校。分**面授函授**兩部。第一屆面授部。設在上海四川路青年會職業學校內。一切辦法。詳載章程。函索須附郵票六分。空函不覆。

(舊歷七月念八日起)

三友實業社 秋季大減價 念一天

▲今日星期上午休息下午一時起照常營業▼

自由童襪出世。是襪中明星。是別開生面的創作。兒童福音。廉價八折

顏色花樣恰如自由布、濃艷淡素各盡其妙、顧到兒童足部的骨骼組織和生理狀況、襪口織成寬緊力、可省繫帶之煩、而免血行阻遲之弊、有益兒童身體、頭跟之堅牢、尤爲普通襪子所不及、任你洗滌日晒、永不退色、的是襪中的明星、是別開生面從未有過的新創作、兒童福音、廉價八折、

上海南京路浙江路東 門市部 郵售部 啟 (電話中央一〇一七)

要明瞭薩哥凡齊被慘殺的眞相 請讀今日出版的「革命」薩凡紀念號

目次：卷頭語……編者 薩凡慘殺的前後……宋執 薩凡之死(詩)……安[illegible] 哭薩哥凡齊蒂……碧波 薩凡死後的感想……天工

代售處：上海：泰東。光華。亞東。三民。羣衆。愛文。國民。南京：南洋。中山。世界。中國。杭州：民智。光華。廣州：民智。丁卜。[illegible]

閘北房客注意

本總會佈告如下(一)房租助餉即將徵收凡我房客即應備欵以待按期照繳惟必須有公安局愛國捐收條此項收條可以抵付無論何月份之房租(二)公安局派警爲房東催租本會疊接各分會報告頃已具呈警所請其撤消此舉(三)閘北災區豁免二三兩月份之房租久經官廳核准凡各里聯合會有不明災區範圍者請携公函來本總會接洽(即寶興路天通庵路口啟英學校)幸勿自誤(四)本總會開辦商業補習初中夜校額定一百二十名完全免費學生由各路各里房客聯合會保送在五十家以下者保送三名一百家以下者保送六名其程度以高小畢業家境貧寒而有志向上者爲合格以九月八日爲截止期十一日上午考試以別去取

閘北房客聯合會總會啟

三星廠總發行所秋季大減價念一天

夏歷八月初七日起 地址南京路石路西首

南京路虹廟對面

綺華花邊飾品公司大減價

本公司現在減價期內陸續新到花邊飾品凡數百種一律廉沽批發格外相宜尚望各界毋失良機是幸 乙52

上海

緒綸綢緞大同業 秋季大減價預告

大綸 老介福 大盛 老九和 老九綸 老九章 大成 何恆昌 大昌 公啟

吾南北市綢緞大同業向例秋季減價本在七八月之間今秋因天時過熱兼有中秋節帳關係是以略爲展緩茲議定於八月十六日照例舉行凡綢緞各貨一律特別削價以副各界賜顧之盛意謹此預告惟乞公鑒 乙53

OVERCOME

商標 LILY CHEMICAL WORKS SHANGHAI CHINA

理想的飾髮品

華髮霜

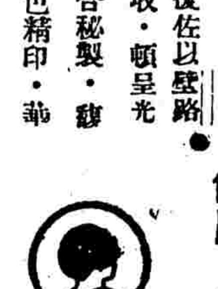
不油不膩。不沾塵埃。

此霜由留美惠斯康新化學師華一鳴發明前支流利地技副李飛鵬監製。研究時間達一年九個月之久。嘗以舶來品精密化驗。同時參考吾國歷代宮闈秘方。經又研究。華人之髮與西人之髮不同之點。更番試驗。始告成功。

品質！提髮中固有油質。分解漂白。爲主要原料。復佐以壁路卡兵等生髮要藥。故採後立爲髮根頭皮所吸收。頓呈光潤瑩潔之狀。不油不膩。莫可比擬。

香料！爲蘭芝。麝香。茉莉。紫丁。檀香等混合秘製。馥郁大方。蓮。清雅。宜人。

裝璜！白玉磁瓶。賽銀盃蓋。瓶貼用金黃翡翠綠黑三色精印。華麗堂皇。遠勝新來。



價目！每瓶一元

經售處 先施公司 新新公司 雲裳公司 各大商店

上海愛多亞路廣西路口 聯利公司發行

九江路十七號

伊文思圖書公司啟事

茲因開學伊始爲學校及學生購書便利起見於九月內營業時間展至下午六時止星期六下午照常營業至五時止虹口海寧路支店則每日下午至五時止如蒙賜顧曷勝歡迎特此通告

江海關二五附稅國庫券基金保管委員會八月份收支報告

前月結餘規銀一百三十萬另六千五百〇二兩〇二分 包稅洋一萬五千二百九十七元七角四分

本月共收規銀九十萬另二千另四十四兩五錢八分

本月共付規銀八十六萬九千五百五十兩 洋三千元

本月結餘規銀一百三十三萬八千九百九十六兩六錢 洋一萬二千二百九十七元七角四分

備考 庫存現銀一百二十八萬五千另三十兩另五錢八分五厘 存中行規銀五萬三千九百六十六兩另一分五厘又洋一萬二千二百九十七元七角四分 存中交兩行第一期本息欵洋二十二萬三千另十五元二角一分 存中交兩行第二期本息欵洋一百二十萬另三千元 乙35

濒孫著

聯俄的討論

定價二角五分

聯俄的問題在革命的現在，已成爲一很重要的問題了，但我們爲什麼要聯俄？究竟聯俄應當怎樣聯法？我們須要看清自己的利害和對方的情形，不要受了對方的陽奉陰違的手段，成了降俄的事實，把我們的生命斷送到陰謀派的手裡去。如果我們要想脫離這個羅網，請看濒孫先生著的這本聯俄的討論就可一目瞭然了。

最新出版 大同共產主義 定價四角 社會學述要 定價五角

上海泰東圖書局出版

中國紅十字會總辦事處募捐廣告

啟者此次兵事本會對於救濟難民資遣拉夫等事本未停止詎近來戰事益烈傷殘兵士爲數既多跣狀尤慘人道主義理應拯救天職所在誼不容辭業經飭會組織救護隊分赴九江南京鎮江常州等處沿途施救一面在滬將原有各醫院儘量收容詎因地址不敷又在閘北同濟路特設傷兵醫院九所專事治療看來尚須陸續推廣惟是分頭救治需費浩繁無米之炊待款甚急伏望仁人君子慨助康泉廣施善源救人一命勝造七級浮屠陰德定自耳鳴造福實爲無疆用特九頓陳詞代表瘡痍呼籲如蒙惠賜捐款請交九江路二十六號敝處經收當面掣正式收據爲憑並登報以揚仁風仰望慈雲無任企禱 中國紅十字會總辦事處謹啟 乙27

英語以外的

外國語教本

在大廉價期內照實價再九折

商務印書館出版

法文

- 華法啓蒙 初集五角 二三集各七角 Les Lectures Enfantines; Première, Deuxième, Troisième
- 法語初步 六角 Eléments de Langue Française à l'usage des Chinois
- 法語陟遐 五角 Cours Progressives des Leçons Française
- 初學法文讀本 六角 Lectures Elementaires De la Langue Française
- 華法中學讀本 一元 Lectures Courantes
- 新編法文文法 八角 Grammaire Française
- 中學法文文法 二冊二元四角 Cours Moyen de Grammaire Française
- 法文名詞辨類 二角 Classification de Gen es des Substantifs de la Langue Française
- 英法尺牘譯要 七角五分 Choix de Correspondance
- 增訂法文文牘程式 八角 Manuel de la Correspondance en Française et en Chinois
- 法英華會話指南 一元二角 Manuel de la Conversation Français Anglais Chinois
- 最新中法文會話 一元 Nouveau Manuel de Conversation Franco-Chinois

德文

- 正則德文讀本 二冊各四角 Neue Deutsches Lesebuch
- 德華對照讀本 (1)七角 (2)九角 (3)一元四角 Deutsches Lesebuch für Chinesen
- 德文要語 一元 Deutsch-Chinesisches Lesebuch für Chinesen
- 新體德文典 (1)四角 (2)七角 Neue Deutsche Grammatik für Chinesische Schulen
- 德文法程 七角五分 Deutsche Lektionen für Chinesische Anfanger
- 德文軌範 一元六角 Deutsche Grammatik für Chinesen

日文

- 和文讀本入門 二角
- 和文漢譯讀本 八冊一元
- 日語讀本 四冊一元四角
- 新中華教本 日本文法輯要 三角
- 東文法程 五角
- 日本文典 七角

世界語

- 初級世界語讀本 四角 Unuagrada Lernolibrode Esperanto
- 世界語高等新讀本 三角 La Nova Krestomatieto de Esperanto
- 世界語高等文典 四角五分 La Plena Gramatiko de Esperanto

萬國儲蓄會 最近財產表登在後幅第三張請閱者注意

本會每次發表這保障儲款的財產表、其中數目、一次大似一次、到了現在、已經有一千九百餘萬元了、這並不是本會誇張富有、祇不過對於已經入會的儲戶、一種應有的報告罷了、本會屢次大聲疾呼、儲蓄者必須審察機關之可靠與不可靠、此種發表、亦可供有志儲蓄者審察研究的資料、還有一層、要請特別注意的、就是本會保障儲款的財產、一一都有名目、有價格、有存放的所在、有查核負責的人在中國今日現狀中・欲求穩固有利的保證品・實無過於此了、本會所堪自信者在此、儲戶所能信托者亦在此也、此佈

上海愛多亞路七號 電話中央七〇八一 萬國儲蓄會啓

新書出版

逃出了赤都武漢 周佛海著 定價一角五分

俄國革命之失敗 抱朴著 定價大洋四角

國民黨與共產黨 林跛殘著 定價大洋八分

總發行所 上海山東路一號 大同書局

代售處 北新書局 民智書局 光華書局 泰東圖書館 梁溪圖書館 羣衆圖書館

上海特別市黨部懸賞緝拿兇手

本黨部青年部秘書劉斌烈士於八月三十日上午九時五十分在法租界徐家匯路電車站附近被兇徒狙擊暗殺如有人將該兇手緝獲者賞洋一千圓其姓名當嚴守秘密特此通告 卅105

怨報不週

法雨退居中興長生堂上上開下如月公老和尚於民國十六年夏歷七月廿七日午時示寂謹遵佛制含光笈期扶龕入山深恐遠道法眷諸山尊宿護法檀那倉卒不及遍報謹此以聞諸惟矜鑒

普陀山長生庵喪房啓

東前特別黨部啓事

逕啓者本東前特別黨部名稱已奉令撤銷改爲淞滬衛戍司令部本黨部執監聯席會第一次臨時會議議決本部名義暫行改爲淞滬衛戍司令部特別黨部除分別令行外特此登報週知此啟

淞滬衛戍司令部特別黨部啓事

逕啓者本黨部業於九月二日經前東前特別黨部改組一俟司令部組織完備確定後再行改組所有內部一切工作照常仰各分部照常工作特別登報週知此啟

駐滬陸軍四校同學會緊急通告

本會經擇定法界薩坡賽路西成里口一九九號爲會址積極籌備中尚望列位學長惠臨登記並時加指導爲荷

籌備委員會啓 丙29

上海各團體反對日本出兵來華運動委員會啓事(一)

敬啓者今報載日總領署通告各界路謂日本在山東之駐兵奉日皇諭決定於八月卅一日起撤回以敦兩國睦誼云云據此本會宗旨原爲反對日本出兵山東今該國政府已實行撤兵本會工作可以告一段落爰於九月一日起亦可暫行結束所有已往一切工作情形當俟整理齊楚後再行奉告先此敬告 丙27

上海各團體反對日本出兵來華運動委員會啓事(二)

敬啓者本會結束在即所有各行號前會寄存本會之樣單及定單等請於三日內(自九月二日至四日)攜帶本會收條及圖記來會領還爲荷逾期本會不負責任特此通告 丙28

遠東大學暨附中續招男女新生

本校現招(大學部)文科商科法政科一年級新生及各級插班生(中學部)高初中各級新生(轉學)凡持有相當學歷者均可報名(附告)本校已於八月廿七號開學准九月一日開始上課 六日前上午... 父路底打浦橋乘法租界二十號公共汽車至金神父路底可達本校 甲82

上海惠靈學校招生

英文專正科預科各級初高級中學各級報名即日起在新龍華本校辦理 考期隨到隨考 免試(一)入英專預科及初中二年級者(二)持有轉學證書或成績單者(三)各省教育機關保送者 開學本校定於九月五號開學 本校爲趨重職業教育起見本屆下學期添設汽車專科藉以造就專門人才 添設汽車科 教員 聘請王美森先生等爲汽車指導員又聘美國麻省理工大學碩士孫經先生爲本校教務主任兼工業化學系主任 附郵(入校路由)(一)由南市地方廳乘滬閔長途汽車至惑靈站(二)由南站或北站乘滬杭火車至新龍華 本校招生委員會啟

私立定德中學暨商科夜校續招男女生

(一)類別 高初中各級商科夜校及選科生(二)報名即日起在本校辦理 名單並繳報名費一元最近四寸半身照相一張(三)考試日期九月十三日至十五日(四)免試凡具有相當之畢業證書轉學證書或成績單者得免入學試驗(五)開學九月十六十七日註冊繳費十九日上課(六)簡章備有招生簡章函索即寄(七)校址八仙橋入相當年級肄業 山西路口五號來校時可乘五號公共汽車直達界路步行兩分鐘或乘十四路無軌電車及五路六路七路電車均可直達校門外埠來者出北火車站門乘北 本校設在上海北火車站斜對面北校長魯繼曾啟 甲67

安徽中山大學招生

本大學暫設文學法學農學工學四院本年招收預科生四百名本科生一百五十名男女兼收不限省籍投考預科者須新制高中畢業或舊制中學畢業投考本科者須高等專門學校公私立大學預科及新制高中修業一年期滿及格者報名自八月五日至九月五日試期九月六日起報名地點安慶百花亭第一女師由本大學籌備委員會招生股簡章函索即寄安徽中山大學籌備委員會委員長蔣作賓 丙91

蘇州私立晏成兩級中學慧靈女子中學暨兩級小學招生

(程度)中學小學各級(轉學)凡持有轉學證書與成績單者審查合格後得免試入學(考期)九月八號上午九時註冊繳費八號至十號(上課)十二號再女校附設之幼稚園亦招收新生 丙222

大夏大學暨高師附中招男女生

類別 (一)文理教商本科一年級新生及二三年級轉學生(二)高等師範一年級(三)預科一二三年級(四)附中初中一二三年級均男女兼收

報名日期 陽歷八月廿四日起 考試日期 陽歷九月六七兩日即星期二三 章程 大夏一覽附郵票八分招索生簡章及附中簡章函索即寄 開學日期 本校定九月一日起開始收費八日起開學註冊 勞勃生路膠州路口十六路無軌電車可直達校門報名考試均在本校 ▲校址▼上海新普陀 乙256

光華大學暨附屬中學續招新生

本校第二屆招考因考期提前遠道者不及應考茲應學生商請再續招考大學部文理商科一年級及初中一二年級學生一二三年級插班生大學一二三年級插班生九月五六兩日大學二三年級中學部初中學生考者須於九月五日以前携帶最近半年相片一張成績證書及報名費兩元至本校大學及中學註冊處報名校址上海大西路投考九月六日每日上午八時起至下午四時止

中國公學大學部續招男女生

本大學已於九月一日開學惟商法文理工各學院預科各級均尚有缺額用特再行招考所有招考手續及試驗科目均詳載本大學招生簡章可逕向本校索閱但函索須附寄郵票一分

報名期 即日起至九月十一日止 考試期 九月十二十三兩日

名及考試地點 吳淞砲台灣本校 各大學轉學證書經本校審查合格得分別插入各學院一二三年級者須備有招考手續各班

校長何魯

中華書局

復業紀念 大廉價一個月

八月廿一號起 九月二十號止

本版圖書：中小學教科書 各種新書古書 屏聯畫冊碑帖等 均照原售實價再打八折

雜誌預約 文具儀器 原版西書 做宋名片 均照原售實價再打九折

注意

△小學教科書搭用代價券者搭用現款之數目不再照廉價八折

△廉價以現款爲限非現款者不在此例

△各分局廉價與否由各分局酌定

上海棋盤街中華書局總店謹啓 (T184)

國立勞働大學勞工學院緊要啓事

經覆試者甚多茲定於九月五日下午一時在本院補行覆試屆時未經覆試諸生務各携帶筆墨來院覆試 本院距離甚近初次取錄各生未 甲105

蘇州中山體育專門學校通告新舊學生

本校業已上課未到新舊諸生望速來校此佈 丙31

持志大學暨高初中續招男女生

本校大學部文藝系法政科政治系商科國學系英文系經濟系法律系一二三年級 中學部高初中各級均招新生 添設法政科法律系(附設法律專門部一年級)簡章須附郵票四分 半身照相兩張報名費兩元向下列地點報名(一)江灣路底本校(二)仁記路念五號何律師事務所函索詳章須附郵票四分 (試期)陽歷九月十二日(報名)即日起 校長何世楨 乙301

上海國語專修學校 國語師範科 國語話專科 招男女學員

(開學)陽歷九月廿六日(時間)每日下午四時半起上課(學業)師範科三個月話專科兩個月成績及格給予證書(學費)師範科十二元話專科八元講義免費(報名)即日起寄宿依報名先後額滿爲止(校址)法租界敏體尼蔭路南陽橋北首四一五號(注意)上半年已報名未入學者本屆仍可來校否則作爲自行退學 函索章程附郵一分

南光文商專門學校暨高初級中學開學通告

本校定於本月八號開學十號下午三時舉行本屆秋季學期開學典禮恭請陳家鼐張溥・郭泰祺蔣伯器王葆眞諸同志先生蒞校訓辭指導全體中西教職員暨學生務準時出席參加新舊學生自即日起須一律來校報到辦理入學手續領取上課證禮畢後即分班上課不得延遲 各級尚有餘額可插 張四維 教務長馬崇淦 ▲校址上海法租界霞飛路呂班路轉角文科主任夏士屈 商科主任孫德思 校長 博士同啓 甲101

立案七年 春申大學招文學科英文專科中國文學科法科 政藝成科 速一年畢業卅名 本科插二三四年級卅名

本科法譯商文各院畢業給以學士直插歐美大學博士院 校址上海英租界新閘路九十八號索章附郵十五分 遠方得一切函洽 法學博士馬景行啟

東亞體育專門學校續招男女生

本校已於八月二十五日開學各級尚有餘額 ▲章程函索附郵票四分即寄 ▲校址上海西門紅房子 丙235

習字寫信

中華書局 復業紀念 大廉價一個月(九月二十號止) 本版圖書照實價再打八折

白話學生尺牘	一冊	二角
中華初等尺牘	一冊	一角
註釋中華普通學生尺牘	二冊	四角
註釋中華高等學生尺牘	二冊	四角
註釋中華女子尺牘	二冊	二角半
通用婦女尺牘	二冊	四角
白話商業尺牘	一冊	二角
中華商業尺牘	三冊	三角

書信構造法	一冊	二角
尺牘釋例	精裝一冊 並裝一冊	一元二角 九角
中華應用文件大全	精裝一冊	一元
註釋實用尺牘大全	精裝四冊 並裝二冊	一元六角 一元二角
中華尺牘大全	精裝三冊 並裝二冊	一元三角 一元
中華尺牘大全答函	一冊	六角
詳註通用尺牘	四冊	六角

習字入門	一冊	一角半
國民學校習字帖	入冊	各一角二分
國民學校習字教授法	一冊	一角二分
習字範本	一冊	一角半
普字標書	一冊	一角
習字法式	一冊	三角
寸楷習字帖	一冊	三角
張季直習字帖	一冊	一元
宋拓多寶塔	一冊	三角半
宋拓顏眞卿多寶塔	一冊	三角半
精拓柳公權玄秘塔	一冊	四角
唐拓敦煌石室柳公權金剛經孤本	一冊	二角
唐拓九成宮醴泉銘	一冊	二角

宋拓九成宮分類習字帖	一冊	一角半
宋拓夫子廟堂碑分類習字帖	一冊	一角半
宋拓多寶塔分類習字帖	一冊	一角半
宋拓玄秘塔分類習字帖	一冊	一角半
宋拓大麻姑分類習字帖	一冊	二角
明拓聖教序分類習字帖	一冊	一角半
精拓本皇甫君碑分類習字帖	一冊	一角半
舊拓進敘碑分類習字帖	一冊	二角
舊拓東坡司馬温公碑分類習字帖	一冊	二角

金屬版印 名人眞蹟

趙文敏 文待詔 史閣部 祝枝山 邵二泉 包愼伯 孫雪居 王惕甫 曹墨琴 梁薌林 陳曼生 王虛舟 王夢樓 劉石菴 翁覃溪 梁山舟 錢南園 何子貞 趙撝叔 高爽泉 戴文節 吳清卿 楊濠叟 李梅菴 等手書眞蹟行楷隸篆均有 每種二角至一元不等

金屬版印 翁松禪尺牘眞蹟 連史紙十二冊 六元

古今尺牘大觀 上中編各十二冊每編二元 下編十六冊二元四角

分類歷代尺牘選粹 精裝一冊 五角 並裝二冊 二元 並裝四冊 二元

外埠函購以郵局印章在期內爲憑 (丁146)

夷堅志

全書二十冊 精裝二函 定價十二元 郵費五角

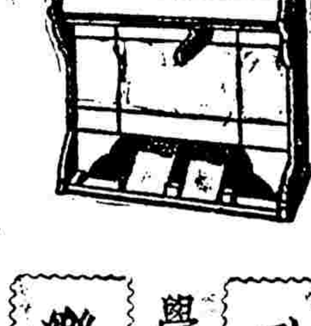
特價八元

在大廉價期內 再打九五折

陽曆十月底截止

宋洪邁著所記多神怪異聞、世無完書、傳本亦罕、是編由張菊生先生據名家刊本多種、校補訂正、錄定甲乙丙丁四志並支志三志、更旁稽他籍、輯爲志補再補、計共二百六卷、復將原書卷帙存佚考證及附錄、列於卷末、文敏原著之存於天壤間者殆已盡在於是矣

商務印書館啓



孔雀牌風琴 學校必備的樂器 樂府牌風琴

孔雀牌風琴有箱式、樓式、粧台式、牌樓式、旅行用及客廳用各種、不但製造精巧、美觀耐用、聲簧音鍵選用最上品、尤覺清朗悅耳、樂府牌風琴計分書架式、寫字樓式、手提箱式三種、均極美觀、簧鍵亦佳、

▲另售軍笛步號銅鼓等各種樂器

樣本及價單承索即寄

在大廉價期內 照原售實價 再打九五折

上海 商務印書館

教育雜誌 十九卷第五號

▣每月一冊一角全年連郵一元二角▣ ▣學校塡寄調查表者只收八角四分▣

對於某斯塔心理學的批判……高覺敷

學校校長之事權與資格……程湘帆

設計教學的種類和方法……沈百英

小學生識字教法……兪子夷

鄉村單級小學之常識談話課……胡叔異

兒童的年齡性質與玩具……豈子愷

日本之補習教育……任白濤

英國之補習教育及職業教育……常道直

北京國立公立中小學校學生家庭職業之調查……許興凱

生物學與女子教育……陳兼善

中學生辨理平民學校的價值……謝廷爲

依利亞特的中學教學法(續)……舒六逸

馬禮遜的中學教育……常新城

環境教育與學校教育……常道直

英國之學位制度……胡叔異

克伯屈在滬講演錄……張銘鼎

商務印書館

再送月餅

[illegible]

贈法

本林自製快活巧克力糖，定價每磅一元六角，有五彩錫紙包裝者，則每磅二元，無論惠顧者購巧克力糖一元六角，或二元一律添附龍鳳月餅二盒，

中西大菜

[illegible]

應時名點

[illegible]

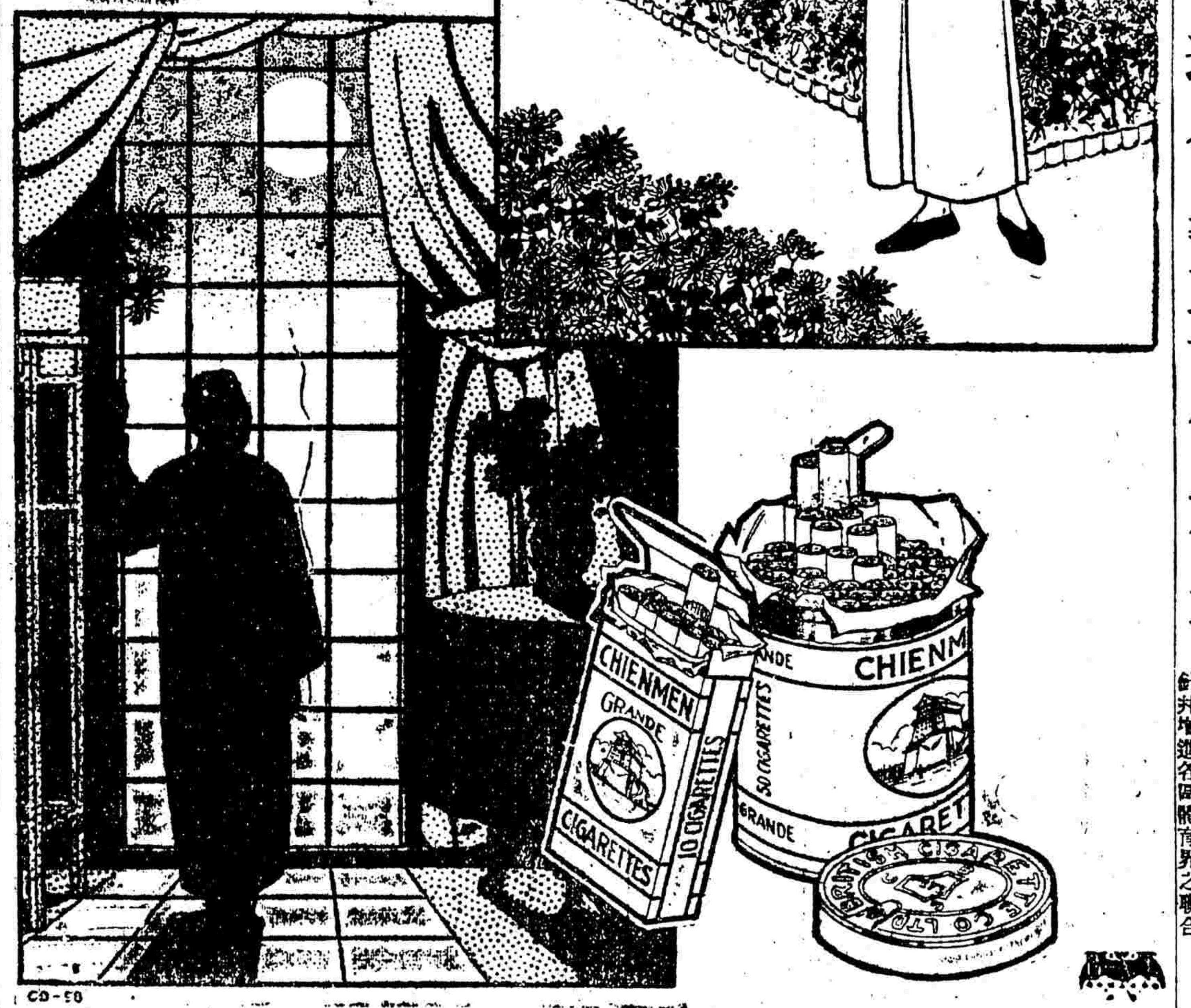
南京路抛球場快活林食品公司啓
●電話中央八五八〇號●

青年會職業學校緊要通告

本校准九月六號開課先期收取學費現以報名者多特准於五號補收一天特此佈告

中華全國體育協進會董事會啓事

此次到滬之各區域各省之體育界代表諸於九月四日（星期日）下午一點半鐘經臨勞神父路本會所由全體董事代表報告本會經過情形及進行方針并增進各區體育界之聯合



花晨月夕吸

大前門香烟

覺花更香艷月更

皎潔胸襟更超脫

早生貴子

八月桂花盛開。
閣下有得子之兆。
但貴體虛弱。聞有——
遺精 陽痿 夢洩 等本元之病。
大是障礙。惟有速服——
雄壽丸 以固本培元滋陰補陽。
則諸病若失。包君一索而得。即卜早生貴子矣。
（每瓶大洋三元）
上海三馬路中法、四馬路中西藥房經理
（全國各分行各大藥房均有出售）
上海羅威公司發行

創造社出版部遷移廉價

使命（成仿吾著）每册七角
死前（王獨清著）每册三角
法網（社會劇）四角五分
銀匣（社會劇）每册四角
落葉（郭沫若著小說）三角半
飛絮（張資平著小說）四角半
最後的幸福（同上）七角半
苔莉（同上）六角
冲積期化石（同上）六角
寒灰集（郁達夫著小說）六角半
旅心（穆木天詩集）三角半
瓶（郭沫若詩集）二角半
橄欖（同上小說集）七角

本部現已遷來北四川路麥拿里四十一號。照常營業。特將新書多種。一律照實價打八折。九月廿號截止。同行批發。概照舊例。股東在廉價期內七五折。現三四期股尚有餘額。每股五元。書目擇要列下：

木犀（陶晶孫等著小說）二角半
灰色的鳥（成仿吾等著）二角半
少年維特（歌德著小說）六角
塵坊文札（郁德著小說）六角
聶嫈（郭沫若著劇本）二角
創造月刊（第七期）三角半
洪水第二卷（合訂本）八角
洪水週年增刊 三角半

上海北四川路創造社出版部

何應欽特別啓事

鄙人昨夜由甯抵滬定今日下午二時在新西區交涉署外交大樓招待上海各機關各團體及各報館記者茶話報告最近軍政狀況敬希各派代表準時惠臨因時間匆迫不及柬邀諸[illegible]

何應欽譚延闓孫科王伯羣等昨來滬
今午在交涉公署報告最近軍政狀況
渤海艦隊昨被吳淞砲台發重砲擊退
北軍飛機在高昌廟附近擲下二炸彈

大批要人到上海

何應欽譚延闓孫科
今日交署招待各界
報告最近軍政狀況

▲本報三日本埠消息　何應欽白崇禧譚延闓孫科王伯羣張詠霓等數要人於今午由甯乘專車至鎮江視察戰後情形及各項防務。事畢。除白氏於午後四時半仍返甯坐鎮外。何王譚孫等則先於四時離鎮。來滬。於今夜十一時四十二分抵北站。聞何定明日（四日）下午二時在交涉公署招待各界。報告軍政狀況。

▲本報三日本埠消息　白總指揮將於明日（四日）趕來上海。

▲本報三日無錫電　何應欽氏偕交通處長王伯羣於今日下午七時乘車過錫赴滬。

▲本報三日本埠消息　何應欽孫科譚延闓等來滬任務、據聞何氏專爲向各界報告最近軍政狀況、譚孫等則以甯漢合作後、執監大會勢須從速召集、以便解決黨內黨外諸重要問題、特來滬與國府留滬各要人有所商洽、期促大會早日實現、並聞譚或孫是否須赴奉化一行、現尚未定、

▲本報三日本埠消息　財政部長宋子文、定明日上午七時乘三號快車赴甯、

▲此次孫軍偸渡、侵及首都、何總指揮親往前線督戰、於數日內將孫部五萬餘人、掃數繳械俘虜、現因軍務稍事結束、特於昨日專車來滬、同行者有譚主席組庵孫部長哲生、王部長伯羣、張財政廳長詠霓、軍事委員會經理處長[illegible]暨隨從官員多人、於昨[illegible]十一時[illegible]猶龍招待即換乘汽車至北浙江路華興路第一路軍總指揮部駐滬辦事處、聞何氏定於今日下午二時在龍華新西區交涉署外交大樓招待上海各機關各團體各新聞記者茶話、報告最近軍事政治情形、業已分箋邀請各界派代表前往參預云、

國軍準備大反攻

▲本報三日無錫電　賴軍長令駐丹陽之第二師六團全部。開回無錫。整備渡江繼續北伐。

▲本報三日鎮江電　此間沿江駐防軍隊。於今日下午向江北十二圩方面發砲數響藉探孫軍虛實。

▲本報三日無錫電　十四軍今日奉南京中央軍事委員會令、准於十日之內、渡江北伐、賴世璜接電後、已令軍部準備一切、所有民船、概不准移作他用、

▲三日公平通信社云、三十三軍柏文蔚部、三十五軍何鍵部、共十萬大軍、由皖北兼程前進、逼近蚌埠、孫曾軍已發生驚慌之勢、軍心動搖、蚌埠指日可下、津浦線徐州南段、可告肅清云、

國軍將領之行動

▲本報三日鎮江電　第二師長劉時、今日午後四時許離鎮馳往下蜀、處置所部回防、

▲本報三日本埠消息　第一軍第十四師長衛立煌、日前親押孫軍俘虜來滬、並向各方報告此次戰事狀況、茲已事畢、爰定今日（四日）離滬、乘坐早車返鎮、

▲本報三日無錫電　三十一軍九十二師師長張中立、今日下午四時由蘇抵錫、住無錫飯店、

▲本報三日常熟電　黃紹雄展期出發、

▲本報三日本埠消息　第三十一軍軍長鄭紹虞、准今

社評

遠東運動會之去思

遠東運動會開幕以來、國人歡騰里閈、精神奮發、一洗近年畏葸疑慮之感想、甚矣習俗之移人、魯人力較、孔子亦力較也、

日昨閉幕、總錦標、我居第二、此固一種紀念抽象品、初不必定引爲榮辱之見、然就各級之比賽觀之、足以覘一班國人之狀況、蓋與政治教育、有密切之關係焉、

我所勝者、多爲球類、團體之運動、若田徑賽十項運動之個人者、瞠乎遠矣、團體運動之有聯絡性、其練習非合羣不得爲、較屬難能、然個人精銳獨至、出人頭地、可以潛修專習者、乃轉落人後、嘗試別之、今之團體運動、多屬商界業餘之游戲、個人運動、則向爲學生所練習、此其歧趨、而勝負之數、思過半焉、

邇來商業、雖復凋敝、然個人生活受環境之支配、尚較其他爲佳、故業餘暑刻、尚得從容儔侶、呼嘯以之、若學生則近者學堂、半以經費之無出、半爲政治之運動、絃誦幾廢、平心論之、得若干日之上課、而學堂又何嘗出若干經費、爲預備練習之具、一旦開會、合力以赴、似是不易、不足爲參與者咎、至於華僑不遠千里、爲故國之光榮而來、遂得網球之錦標、此其爲國之切、重可感也、

即開會之費用、主持者漫呼將伯、幸得政府、力爲籌措、以免隕越、而不敷實鉅、苟非社會經濟界中提攜扶荷、則恐併此清廟茅屋之看台、亦不易致、在他國揮手而就、我乃合政府社會獅子搏兎之全力、於此一端、以覘國運、歡騰之餘、又不期爲之扼腕者、

所冀此後大會、續續而開、我固有之光榮、日以激厲、未來之錦標、投篋盈箱、屆時强有力之政府、極充分之經濟、先培教育、爲之鎡基、既宏造就、以資深造、而國民歡欣鼓舞之至忱、商界業餘之毅力、與日俱進、則今茲之去思、與方來之偉業、正可相映、於是期之、

武漢軍兼程北發

▲本報一日漢口電　唐蟒率第六軍十六十九兩師及向時俊一師由鄂經濤赴景德鎭、二十八日向皖南前進、程潛二十九日由漢前往檢閱、即將赴皖督戰、

▲本報一日漢口電　三十軍改編完竣、委吳魁麟劉鳳池爲一二兩師師長、

▲本報一日漢口電　魏益三殘部前竄羅田、擬由皖屬英山東竄、經三十三軍第四師截擊、潰往皖北、

上海九福股份有限公司改組完備召集第一次股東會

本公司茲定於陰歷八月初九日（即星期日）下午二時假座西藏路甯波同鄉會演講廳開第一次股東會討論一切並選舉董事監察等凡吾股東務希準時蒞會是荷

上海九福股份有限公司謹啓

上海華昌車行

正式開幕紀念

明日起 大廉價

地址 愛多亞路江西路西首六十二號

各種車輛 各種配件 材料附品 一律削價

電話 中央九九六七

歡迎蒞臨參觀 方知眞正便宜

解決買月餅問題

月餅爲中秋應時之品。無論送禮自用。誰不欲買得滿意可口者。但如何始得滿意之物。此人人均欲解決之問題也。蓋焙製之法不精。難免半生過熟。配料之量不審。難免失宜之處。至若手術輕勻。材料豐富。猶餘事耳。倘欲決此疑問。而得充分滿意者。請向「虹口東武昌路安樂園」購之。因其焙製係用唐爐。（相傳爲唐代御用式樣）爲海上獨家妙品。萬無一失。至其材料。手術。風味。裝潢。凡種種餅爐能出其上者。無「月餅大會」之報界先生。許爲無上佳品。昨年經諸君子。顧臨。不知之。固非祇譽也。

茲將名滿申江之製品略列

安樂園蓮蓉之王　安樂園荳蓉之王　安樂園肉月之王

安樂園荳沙之王　安樂園棗坭之王　安樂園五仁之王

其他佳品極多備有美術仿單承索卽寄

秋涼 冬寒 性交 必備

用此機 開了一分鐘 水 眞噱噪 最衞生 眞眞好

上海南京路 大中華電器行啓

唯一廣東大月餅

同芳居 五馬路棋盤街

慶賀中秋

並備各種罐頭禮物

新增各色中月餅每盒二角每元六盒 送禮咸宜

新同芳出品 大馬路望平街口

米業界（注意）

神仙碧 穀機

米粒不傷 人工簡易

上海明昌興貿易行

列圖說奉贈

北艦南來又無功

飛機擲炸彈三枚

吳淞砲台昨發十七砲　飛機擲彈僅傷一工人

昨日午後、渤海艦隊海圻等四艦又南來吳淞口作第五次之襲擊、且挾飛機兩具、飛向南市高昌廟附近投彈、但終被國軍方面擊退、茲據確實報告分紀於左、

▽吳淞之砲戰　對方來了五砲　此方還十七砲　結果北艦退走

▲龍華通報（一）　頃接吳淞許司令東未電稱、據報東晚敵艦海圻等三艘、滅火駛入淞口西鴨窩沙、知我警備折回、被我浦東砲壘射擊五彈、皆有命中、該艦還擊三砲、即遁去等語特聞、淞滬衛戍司令部參謀處啟、九月三日下午三時、

▲砲火四射　吳淞海口、三峽水外洋面、鴨窩沙島附近、於昨日（三日）下午一時十分許、驀然發現海圻海琛、肇和、威海、四艦、要塞砲台瞭望台台兵、以望遠鏡觀察後、奉許司令諭、發砲向該艦等轟擊、南北砲台台兵、遂按機而發、連開五砲、五砲中之末一砲、聲浪最響、海圻艦見砲台發砲、隔二分鐘後、亦發實彈砲兩響、越三分鐘、砲台續發五砲、先兩砲、其聲甚大、震動屋宇、末三砲次之、隔二分鐘、海圻艦又開一砲、又隔三分鐘、砲台又發四砲、其聲尤大、又隔五分鐘左右、敵艦又開二砲、聲頗低、越二分鐘、砲台又開三砲、而此時駐紮浦東白龍港之國民革命軍總司令部之砲兵團、亦聞警、由側面發砲轟擊、海圻、肇和等艦、勢不能敵、遂開足引擎、相率向外海飛逃、

▲轟擊之先　當海圻、海琛、肇和、威海四巡洋艦、駛近海口外洋面後、以三峽水一帶、泊有英國兵艦一艘、日本兵艦一艘、及各帮之商輪船隻、縱橫海面、當由海圻艦、以英語發無線電話、聲稱本司令奉有重要使命、中外船隻、一律離開淞口砲台範圍之海面、否則發生意外、不負責任云云、而淞口要塞司令部、知敵艦已到、故亦警告洋面船隻、一幷開至內江之張華浜、由是、駐泊之雜色船隻、紛紛離開他去、未幾海面成一片汪洋、時正一時十分也、先時淞口海面、於日前開到英國兵輪四艘、駐泊洋面、翌日開去三艘、尚有一艘、仍泊海面、昨日下午砲台未發砲以前、許司令先通知該艦、趕速離開、但不從、繼又警告、該艦始向外洋開去、泊於海圻艦前面、致砲台發砲射擊該艦、不易着手、因欲避開該艦之關係、該英兵艦、如此舉動、令人可疑、故出事後、由許司令電請白總指揮、轉請江蘇交涉公署、向該國領事提出交涉矣、

▲流彈所至　開砲時、爲下午一點二十五分、停止時爲一時四十分、雙方轟擊時間、共十五分、計砲台開砲共十七響、其所放之砲彈、爲一百磅、與二百磅、四百磅、八百磅之巨彈、而海圻發出之砲位、約在一百磅、與六十磅之間、聞海圻共發三砲、而海圻之後、爲肇和、亦發兩砲、共五砲、當海圻艦發砲之時、適海風頗颶、浪潮澎湧、故艦身不能穩泊、致所發之砲、都向天空、當兩方發砲之時、海圻艦距離砲台約八千餘碼、但雙方之砲彈落於海中較多、一時水花飛濺、宛如瀑布、至海圻所發流彈、投落之地點、特調查於下、㈠砲台灣北首孫宅前面之吳淞鄉立第三國民學校附近隙地、炸裂一穴、約一開間之門面、泥土激成坟墓狀、流彈投地、爆裂其間、該校未受損傷、亦云幸矣、㈡吳淞西北角之泰興庵地方射一小洞、㈢寶山城張家弄南、東嶽聖帝廟附近之稻田內、而砲台所發之砲、均對準海圻而放、無如海圻之船身、被風浪震蕩、故亦不易命中、惟最後三砲、擊於該艦靠近、或已擊中受傷、亦未可知蓋內有八百磅之重彈開出後、射中海圻、受傷甚重、立卽鼓輪、同肇和等艦、急急飛駛而逃、其浦東白龍港駐防之國民革命軍砲兵團共發砲約十餘響、因距離淞口較遠、故其砲聲、隱約可聞也、

▲臨時戒嚴　砲台發砲、海圻還攻、一時砲聲大作、駐防吳淞國立政治大學之國民革命軍第二十六軍第二師第六團之第一營蔣營長、遂卽下令緊急臨時戒嚴、吳淞鎮車站後之新橋、及東至砲台灣之縣道、暨西達蘊藻浜之大橋、斷絕交通、步哨林立吳淞水警第四區黃區長、會同江蘇全省水上警察廳駐淞之大雅游巡艦錢艦長、將內江船隻、停止行駛、頃刻間、水陸交通、立時停頓、而此時由淞開滬之下午第一班一點十分上行列車、方始開出、故砲台灣與吳淞鎮、及蘊藻浜等車站、已無搭客上下、車抵張華浜之棍米棧、始聞砲聲、淞埠商舖、以午後正値營業上市之際、而砲聲突起、驚怖萬分、但祇得聽其自然、吳淞第七區公安署、及該署所屬之第一分所、特派全班長警出巡、吳淞保衛團、亦立卽召集全體團員出防、維持秩序、以防不逞之徒、乘機滋事、幸砲聲轉瞬卽止、人心稍定、越四十分、水陸兩路之臨時緊急戒備、次第撤退、一切還復原狀、

▲水陸警備　砲台擊退海圻、肇和等艦後、遂由海軍臨時指揮處、特派湖鵬、湖隼、等魚雷艇、飛駛追蹤該艦等之去向、一面由許司令飭南石塘砲台、北砲台、獅子林砲台、陳、周、劉、三台長、及淞口守備營謝營長、嚴加防禦、徹夜巡守、此外海陸軍分任水陸防務、市鎮商民、由地方警團保護云、

▲許康談話　事後、本報記者特赴吳淞要塞司令部往晤許司令、與記者談話如下、「昨今兩日、渤海艦隊又來襲擊吳淞兩次、今日圖援、巳屬第五次矣、此番渤海艦隊南下、係在上月三十一日、由青島出發、一日晚駛抵川沙洋面、經我軍暗伏在沿岸之砲兵發覺、卽發砲將其擊退、昨日（一日）本部派艦四出尋弋、全無蹤跡、料其必逃回青島、不意至今日下午一時許、瞭望台忽又見該敵艦等、由南洋口魚貫駛入、以圖滋擾、月來砲台戒備甚爲嚴密、日夜不息、靜候至敵艦駛近約八千米達之處、砲台始發砲轟射、計先發二彈、又續發五彈、敵艦駛入南洋口者、其數爲四、係海圻肇和海琛威海四艦、我軍發砲後、敵艦海圻肇和亦立卽回砲、先後共計五響、海圻三響、肇和兩響、彼方發砲後、我方復又陸續回砲十響、敵艦知我方早有準備、實力充足、遂卽掉頭退去、該敵艦等開駛未及四五百米達時、事前在浦東方面沿海濱暗伏之砲兵、亦接到此間命令、轟砲射發、計十餘響、敵艦受此意外打擊、損失甚巨云云、

▲許康呈報　龍華總指揮部張參謀長鈞鑒密、本日午後一時零、敵艦海圻肇和海琛威海等四艦、自南洋口駛入圖援、至距砲台八千餘碼處、經職飭砲猛擊、駐防浦東之砲兵、亦側面攻擊、敵艦遂卽退遁、現協同海陸軍愼密戒備中、職許康叩江（三日）未、

▽高昌廟炸彈　灰色飛機飛來　擲了三個炸彈　僅有一個開花

▲龍華通報（二）　吳淞要塞許司令來電報告、今（三）日午後一時零、敵艦海圻肇和海琛威海等四艦、自南洋口駛入圖援、至距我砲台八千餘碼處、經職發砲猛擊、駐防浦東之砲兵、亦側面助擊、互發數十砲、該敵艦等不敵而逃、現協同海陸軍愼密戒備中等語、又午後約三時許、有敵艦携來之灰身黑尾飛機一架、盤旋於南市空中、拋擲炸彈一枚落黃浦江中、二枚落高昌廟附近曠地、一未炸、一發炸、未傷人、特聞、淞滬衛戍司令部參謀處啟、九月三日下午五時、

查渤海艦隊迭次窺襲吳淞口、以冀擾亂國民革命軍後方、但莫不敗逸去、乃該艦隊昨日除又南來襲擊淞口砲台外、且於下午三時四十分鐘許、肇和艦上發出飛機兩架、飛向滬南高昌廟一帶地方、摔擲炸彈、希欲破壞淞滬地方之安全、此項消息、記者因由吳淞回滬、得知較晚、乃驅車往龍華衛戍司令部刺探眞相、晚九時許、記者出發、車過豐林橋、沿濱岸而行、兩傍綠樹、葉濃如幕、寥落路燈、光盡掩蔽、車行其間、無異冥行、將至謹記橋畔、已有『口令』之呼聲、激盪空氣、迎面送來、是間有衛戍司令部補充團第三營第三連連部在焉、記者下車、乃與站立之士兵語、具告來意、且謂之曰、煩君轉語貴排長、能允通過是間否士兵入告、旋出曰、排長言無通行證、槪不准通過、日來戒嚴、君豈不知耶、曰、知之、故相商耳、士兵爲我傳語者三、峻拒如故、幸連長左道賢聞聲出視、記者詳告所以、左曰、君欲得翔實消息、誠重要事、是間不忍阻君行、長官命令故、是間不得不阻君也、無已、請往敝軍營部、途中有阻、當派士兵一人偕行、車抵營部、營長適外出巡視防務、久待不至、正欲折回、而宋耆營長適自外歸、相偕入室、促膝談移時、記者以意告、並要求派遣一士兵爲嚮導、宋君報可、遂遴選一健者以應使、臨行時、宋君敎授其口令、並囑咐牢記勿忘、自此一路上、關防遇守、均由此同行之士兵、高喊口令、遂得直達衛戍司令部、爾時將午夜、部中職員大半就寢、幸遇顧高地參謀、叩其有無是事、高曰誠有之、蓋魯孫兩軍、協以謀我、以日來爲總攻擊之期、孫軍僞渡過江、魯之海軍、則擾我後方、雙方齊攻、冀圖一逞、孫軍之敗、彼海軍或未知悉、故猶來此、作胡鬧焉、敝部得報、時在下午三時許、謂有軍用飛機一架、盤旋天空、先繞吳淞一週、旋始飛至高昌廟南市一帶、並擲炸彈三枚、幸僅爆裂一枚炸傷一人、我軍始終鎮定、並未開槍射擊、而該飛機亦知預有防範、旋卽向北逸去、至飛來之飛機、爲軍用水上飛機、機身灰色、其尾色黑、體積甚小、故飛行幷不甚速響聲亦不大、高度飛行更不能、而低飛時又易被擊、逆料此後、彼必不再作蜉蝣撼樹之舉也、至飛機所擲三彈、皆屬小號、一彈落於高昌廟附近、炸力不强、傷一工人、餘兩彈、一落龍華道上、一落黃浦江內、均未爆裂云、

搬場要—省費—迅速—安當

請租上海搬場汽車 隨帶夫役代拆代裝 每小時洋四元

總行三馬路十號 分行大世界西首 電話中一三九三

上海搬場公司　乙48

注意注意 久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今外國尚無發明目下只有 府拾義醫生久咳丸直接有革咳溶痰之效間接有防癆保肺之功 正本清源舍此莫屬 每瓶一元

上海廣西路愛多亞路角父子大藥房發行　乙37

新法洗射白濁 姚佐頡

白濁乃花柳病初步若不速治則變橫痃魚口下疳血淋腫痛潰爛苦不堪言本醫生具十餘年經驗有鑒於此特搜羅各國最新白濁儀器新法洗射藥水功力能將尿道毒菌蟲行掃滅保無痛苦又特製各藥悉從根本治理十年八年舍多方醫治不愈者均能到病除永不復發

▲姚佐頡醫生謹啟 診所上海三馬路大舞臺對面

陳李濟

本號在粵開創三百餘年祖傳良方揀選正藥精製各種蠟丸藥酒藥油久已馳名中外歷蒙各界稱許特設支店於上海以利客商採辦茲將要藥主治詳載於後逐期登載以供衆覽　諸君欲謀防患却病强體者請採擇購用

追風蘇合丸

耑治男婦小兒中風中惡中氣牙關緊閉口眼喎斜不省人事及感冒風寒霍亂吐瀉心腹痛頭目眩暈傷風咳嗽山嵐瘴氣水土不服婦人產後諸風眞救急要藥也

每包洋五角　每丸七分

本支店在滬北四川路邃路四七一號電話北三四三二　乙80

中秋佳禮唯此一獨

時屆中秋。佳節。無論大小人家。莫不羅備禮品。餽至親。送好友。他來我去。無非爲聯絡感情。若以粗陋食品送人。反生受者厭惡。欲選精良。敢告諸君。餘姚著名特產

唯一乾菜筍

係人人贊賞。個個道好之食品。購送親友。稱心滿意。猶其餘事。且能經久不壞。烹調葷素羹湯。風味之佳。有口皆碑。際此時節。未曾採辦。亟宜購送。將購而已心得者。又可去彼易此。—唯一乾菜筍。當作名貴之禮品也。

上海四馬路望平街[illegible]製藥社發行電話中央四五五六

◀本埠經售▶ 先施永安三陽 天福老大房老 招商金寶華 鼎陽觀紫陽觀 申成昌冠生園 好味道同三和 三陽觀及各大 南貨號罐頭食 品公司糖食店

◀外埠經售▶ 杭州齋和坊萬隆 紹興寧波東門內 界五洲藥房天津法 南京府東街生 永嘉州觀前孫如 號東陽源常州大鼓 樓前進社香港廣東 道中春英記 溧源晶餘姚永興

滬甯線軍隊調動

▲本報三日無錫電　十四軍軍部日內將遷往江陰・所有無錫治安・槪由留守處負責辦理・

▲本報三日無錫電　十四軍二師六團・自日前開赴鎮江後・現已開回無錫・所遺鎮江防務・由第一軍擔任・

▲本報三日無錫電　昨日到錫之三十一軍二七七二七八兩團兵士、聞接白總指揮電、暫駐無錫各處、

▲本報三日鎮江電　第二十一師六十三團、於上午十一時開拔運回蘇州原防、並聞第十四軍所部第二師第六團亦將開回無錫駐紮、

▲本報三日本埠消息　中山第四號鐵甲車、昨晨十時一刻由滬開出、馳往常州駐紮、

▲本報三日無錫電　十四軍高副官、於今日上午攜餉銀至江陰發放、

▲本報三十無錫電　聞無錫軍警督察處係由五機關組織而成、除處長外、另設審判長一人、經費月定一千元、

▲本報三日無錫電　無錫軍警督察處昨日成立後、今日下午三時在縣署開會、議決由軍部派兵一連、先往各處巡查、

▲本報三日無錫電　賴世璜嚴禁軍警假名扣船、倘有故違、經查獲或告發後、按軍法重懲、

北京發表孫軍退

▲東方三日北京電　本日國務院發表、孫軍已全部撤往江北、

▲路透三日北京電　孫傳芳已返蚌埠、俾與直魯軍長討論大局、大約孫將暫時放棄其渡江計畫、

▲本報三日北京電　官方否認今晨東方社所傳江南孫軍萬人被俘說、謂孫軍因子彈不繼、退回江北、

▲本報三日京北電　孫傳芳電院、因缺子彈、故退出江南、孫巳返蚌埠佈防、

▲本報三日北京電　褚玉璞將負徐蚌間軍事責任、

▲本報三日北京電　孫傳芳返蚌埠、主力軍在滁州浦口間、直魯軍急遽南下、

▲本報三日本埠消息　滬甯鐵路鎮江以西各站（如龍潭下蜀棲霞山等）、因戰後積屍遍地、穢臭四溢、殊與衛生有碍、故該路總務處今日特備紗布口套百餘件、交車帶出分發在各該站工作之站員及工匠等隨時套用、以重衛生、

▲三日國聞社云、此次孫軍進犯、國軍會合痛擊、已告段落、據聞孫軍此次預備三路進攻、一面以渤海艦隊圖援後方、人數頗衆、且器械甚多新式精良、手提機關槍尤多、國軍應戰、極爲奮勇、每兵各給手榴彈數枚、血肉相搏、孫軍遂勢不能支、死傷在二萬以上、國軍經此奮戰、亦須稍待休養云、

隴海路形勢

▲本報三日北京電　劉志陸程國瑞定四日離京赴前敵、

▲本報三日北京電　靳雲鵬今日宴張宗昌、張出京延期、

▲本報三日北京電　韓麟春今日由西山回京、是否積極任事、尚未定、

▲本報一日漢口電　馮玉祥電、孫仲連部由信陽北開、集中歸德、準備攻徐、

▲東方三日北京電　鄭州方面之馮玉祥軍主力、日前開始向洛陽撤退、正在隴海線歸德方面移動之部隊、亦似有後退之勢、奉派對晉持懷疑態度、同時馮玉祥對晉亦頗抱不安、乘料馮軍所以後退者完全爲此、

玉獅牌香煙

煙味清香　煙絲黃嫩

中國華達煙草公司啟

大世界游覽儲蓄部存款章程

(甲)活期儲蓄 大洋一元即可儲存滿一百元期足一個月者贈遊券一張多則類推利息按月七厘每半年複利一次

(乙)零存整取 每月存洋五元（每戶五十元為限）月贈游券二張定期三年期滿取本利洋二百十元六年者五百廿六元九年者九百九十二元

(丙)整存整取 ▲祇贈遊券不計利息 一百元為一份（每戶以十份為限）定期一年每份每月贈游券五張多則類推期滿還本二年者月贈游券六張三年者月贈游券七張

(丁)整存整取 ▲既贈游券又給利息 存洋一百元月贈遊券二張定期一年期滿取本利一百十元二年者一百廿四元三年者一百四十元五年者一百八十

(戊)逐月付息 存洋一百元逐月付息月贈遊券一張定期一年每月支息八厘三年者九厘五年者一分

(己)對本對利 存洋一百元定期七年到期取本利洋二百元每月贈遊券二張多則類推

(庚)子女嫁娶 存洋二百元定期十五年備將來子女嫁娶之費期滿取本利洋一千元每年贈游券四十張

(辛)長券存款 存洋一千元定期一年年息八厘贈長年游券一張

●注意 本儲蓄部辦公時間下午二時至十時（電話）中央六〇七號

德國電療 白濁及痠痛

德國最新秀熱電療功效神速全無痛苦短期斷根靈驗無比專治 新老白濁 陽萎 早洩 不育 肝胃氣痛 腰痠 骨節筋肉痠痛 腹痛

西藏路二馬路轉角 德醫朱壽田啓 乙98

鄭灼臣啓事

灼臣執業牙科年經承各界推許有意臨賜敎或紹介親朋時有滿座藉資周旋幸惟以地方狹小招待難週不無遺憾耳茲者遷寓於江西路四十六號天津路轉角北首 房屋既寬敞清潔地點亦交通利便除固有各種電療器具外近復採用世界最新式之牙科機械多種以期補各項工作精益求精務臻完善以副諸君之雅意倘蒙賜顧無任歡迎 電話中央二七一三號 乙47

止咳化痰 猴棗散

秘製治咳化痰猴棗散乃係眞正猴棗與秘方修合而成功能治男女老幼新久咳嗽宿疾及多年痰喘老人咳嗽小兒痰涌吐咳諸病不能一一備載試服便知

●如無效驗 ●包退還洋

大瓶大洋一元二角 小瓶大洋六角

外埠函購郵票十足寄費每一打以內三角每半打以內二角

上海三馬路拋球場 復昌參號經售

蔣介石氏之閒適

遊覽 閱書

▲三日國聞社云、蔣介石自辭職下野後、外間初傳其有即出洋遊歷之說、茲據由奉化來者言、蔣氏在奉甚爲閒適、除遊覽外、且與二三友人披讀關於黨義之書籍、出洋之意、決已取消、至關於政治接洽之賓客、均杜門謝絕云、

水陸交通之整頓

▲本報三日香港電 留蔣大會通告廣州各商店、一律懸掛留蔣及五委員白布大字、違者罰買公債五元、每店須派一人、參加巡行、

▲衛戍司令部通報第二十號云、頃接二路王參謀長澤民自鎭江發來汁午電開 滬甯路龍潭站鐵路前被敵破壞、刻已修復完竣、鎭江南京往來列車現已通行等語、特聞、淞滬衛戍司令部參謀處啓、九月三日、

▲本報三日鎭江電 今日上午九時四十分、由鎭開駛旅客專車一次至常州、在沿途各站均搭載乘客、

▲本報三日鎭江電 棲霞山與龍潭間之電報電話線、經此次戰事破壞、計長七公里、故一時修理頗非易易、

▲本報三日無錫電 賴世璜今日令無錫各輪船公司即速開班、並每一輪船派兵士二名官長一員保護、

▲本報三日本埠消息 滬甯路鎭江站路軌已整理、故昨日（三日）該路特將滬開第三次早快車、由常州展開至鎭江、並將十二時十分之常滬快班專車、改於七午九時由鎭江開駛來滬、鎭常段各站概行停靠、常州以下仍照快車時刻開行、至甯滬間之直達通車、須俟龍潭至棲霞山段內之電報電話線於一二日內完全修竣後、始可照常恢復、

英美軍艦侵我國權

當局已提出嚴重抗議

當此國內多事之秋、南北兩軍塵戰之際、帝國主義者、以其有機可乘、派遣軍艦、多方干涉內政、圖援革軍後方、英日之甘冒不韙無論矣、獨素稱友善之美國、亦派艦在長江一帶、無端砲擊、甯非怪事、茲聞國府以其侵害國權、有礙國體、已提出嚴重抗議、詳情錄後、

國民政府外交部、致滬交涉公署電云、准國府軍事委員會函、據戒嚴司令艶日報稱、前日向烏龍山砲台開炮之英艦、又向幕府山西砲台開二砲、昨日又向獅子山砲擊、函請交涉等語、查英艦當我軍事之際、屢次無端砲擊我軍砲台、實屬不顧邦交、仰速向英總領事嚴重抗議具報、外交部東印、

又海軍總司令楊樹莊、爲英艦停泊吳淞砲台附近、致函張定璠參謀長、飭交涉員提出交涉、其函曰、伯璇參謀長勛鑒、頃據報吳淞砲台旁有英艦一艘、經敝軍派員與之交涉、勸其從速他駛、該艦只允離開淞台三哩之遠、但仍爲砲火所及之地、查海圻等艦、報已南下襲淞、日內戰事發生、該英艦近在咫尺、實屬危險、希迅飭交涉員、前往英當局、勸令該英艦、即刻離淞、以免糾紛、實深公便、此請勛安、

又國府外交部電滬交涉公署、准軍事委員會函、據南京戒嚴司令部呈稱、號日有美艦一隻、由下游開來、行經周家山附近、因該艦並未懸旗、致我駐軍疑係敵艦、向之射擊、該艦遂以機關槍還擊、至數十發之多、旋復開砲向周家山、射擊五發、又復下行開過周家山、又向周家山及砲台開七八砲、始向上水開去、當擊斃居民三人、兵士致死者一人、致重傷者一人等由到部、查該美艦經過我方戒嚴區域、既未揚旗、以資識別、我駐軍爲防禦起見、開槍警備、既不明白答復、竟以機關槍還擊、至數十發之多、又復施放大砲十餘發、傷斃兵民、似此違反公法、侵害主權、實與兩國邦交有碍、用特電達該交涉員、迅向駐滬美總領事提出嚴重抗議、並將交涉情形具復核奪、外交部陷印、

陳調元兎耳磯擊退孫軍紀

三十七軍政訓處之電告

國軍三十七軍政訓處自蕪湖來電云、各報館均鑒、敬（二十四）日午後一時、本軍陳總指揮乘輪來蕪、道經大勝關上兎耳磯遇孫逆傳芳殘部約千餘人、分乘雙桅民船三十餘艘、潛行渡江、當被陳總指揮調元察覺、令手機關隊掃射、適李總指揮宗仁亦乘海□艦抵此、命軍艦施放大砲、並令盒子砲隊協同射擊、當將敵船全數擊沉、總計斃敵及落水死者約千人以上、餘衆退向江北潰散、該敵此次所以冒險渡江、實擬擾亂京都之後、經此鉅創、誠出意外、陳總指揮於克敵以後、復電達沿江各友軍嚴密布防、刻正積極進攻、不難盪平、至陳總指揮於殲敵以後、即晚抵蕪、歡迎於招商碼頭之民衆團體三十餘、約數千之衆、燃爆歡呼至數十分鐘之久、謹此電聞、北路軍第三十七軍政訓練處叩、徑（二十五日）印、

態度消極中之兩要人

國民政府財政部次長錢永銘、在登台之初、原與當局約定維持、以三個月爲度、旋因奔走滬甯、措籌款項、煞費苦心、體力不支、屢請辭職、迄未邀准、雖軍政當局、一再派人挽留、錢次長去志甚堅、又向國府諸公、懇辭本職、茲覓得原電附錄於後、

（銜略）永銘因病屢請辭職、實出至誠、現在軍事積極進行、財政重要、亟應遴選賢能、完成革命大業、永銘病體日深、倘再因循遺誤、更無以對黨國、用再電懇、伏乞迅賜批准、派員接替、至爲感禱、永銘江叩印云、

又江蘇建設廳長葉楚傖氏、近亦態度消極、聞已來滬、深居簡出、國府以倚畀正殷、特電挽留、

南京省政府轉葉楚傖鑒、宥代電悉、國步艱難、深資倚畀、支撐危廈、尤賴匡襄、仍仰勉盡賢勞、勿遽消極、並希急速來甯、具謀進展、所請辭職、應無庸議、國民政府印、又蘇省政府與省政府秘書處區分部、亦有同樣挽留電文、茲從略、

滿蒙問題之棘手

▲本報三日北京電 奉要人談滿蒙問題、（一）其性質係全國的、應由中央解決、（二）縱日方不肯公布提案眞相、中國亦應披露、以供國人批判、（三）設對日會議、延外交專家共商應付、

▲本報三日北京電 楊宇霆主圖擺脫滿蒙問題交涉責任、

閻錫山之財產

二十四萬捐廉入公

▲本報三日北京電 閻錫山已將財產清理、共三十一萬、除留七萬餘贍養老父及妻孥外、餘悉充公、

▲本報三日北京電 日本森田議長今日上午訪王蔭泰、復赴院晤潘復、午後三時晉府、與張作霖交換滿蒙問題意見、明晚芳澤設宴、介紹我國軍政各界要人、五日離京、往滬與否未定、森田此次來華、純係遊歷性質、

▲本報三日北京電 莫德惠電院部、本溪湖案已向日領嚴重交涉、請向日使提出同樣交涉、

▲本報三日北京電 莫德惠計畫、速辦官礦、補助民礦、修正稅制、以制日方滿蒙政策、

▲電通三日東京電 滿蒙行政之統一、已歸消滅、大滿鐵主義及滿蒙協議會亦已中止、

▲電通二日奉天電 爲參加東三省之排日大會而集於奉天者、已達三千餘人、將於三日舉行示威運動、如加日僑以危險、日本軍隊有出勤說、

田中之對華強硬政策

▲東方三日東京電 政友會今日在前橋市召集群馬支部大會、席上田中總裁在其演說中、涉及中國問題、說明不得已而派兵之理由、幷謂現因已呈無駐兵之必要之實況、故照當初之聲明、決行撤退、政府對於中國任何黨派、無絲毫之祖護、與列强相協調、採取適宜之處置、固無待論、然中日兩國之關係、與其他列國情形不同、故從事如向來所用之退讓的追隨外交、爲不可能之事、若中國之擾亂日益加劇、有禍及滿蒙及侵害我既得之權利利益時、日本爲自主的起見、當要求於與列强之協調特殊之地位也云云、

各地盜刼併誌

▲路透三日香港電 遇盜輪開州號夜半抵港房檢

毀、什物滿地、門外血跡、色猶鮮紅、庫中槍彈悉遭劫去、情形甚慘、西江盜案中所未嘗有也、羣盜發難時、爲星期四日午餐之際、船適在臨陽峪、匪客十二之第一舉動、爲解除印人防衛隊之武裝、繼而入餐室奪取船長毛根與大副伊文思之槍械、並將此二人幽禁於貨艙中、至是全船指揮悉操諸盜手、大機師白拉克挺取鎗自衛、但被盜擊中頭部而死、盜曳其屍擲入江中、其人年七十四、妻子現居紐約、盜於是開始搜刼、自船首而至船尾、無處不被搜查、凡可取者、悉被取去、但猶失望、據匪首自稱、彼等佈置此案、共費萬元、曾乘原船來往多次、詳悉船中情形、不意所獲不符所望云、盜匪爲滿足其慾望計、擄去買辦職員及船客約百人、

▲本報三日北京電 北塘發現海盜、直當局與三四方面軍商合勦、

▲路透三日北京電 七月二十二日巴塘函稱、勝根與麥克勞等一行人共外人五名、在雲南阿墩子附近之蔡里（譯音）被盜匪十二人所攻擊、雖所有物件多被劫去、但人未受傷、仍繼續其行程云、所傳外人遇害之說、大約由此事傳聞失實而起、惟外人是否安全、現仍在調查中、

鄂省政訊

▲本報一日漢口電 鄂省政府司法廳軍事廳控訴院衛戍部共組鎭壓反動派委員會、已成立、

▲本報一日漢口電 司法部令、最高法院首席檢察官胡心畊爲院內行政委員會主席、

▲本報一日漢口電 敎育委員會審查各校校長、多有反動嫌疑、決一律撤換重委、

▲本報一日漢口電 楊一如經特別委員會審訊、免職候處、

壹參骨痛精 鄭蘇戡題

（功效）祛瘋散寒 止痛消腫 去濕除痰 舒筋活血

（主治）瘋濕骨痛 寒濕凝筋 骨節酸楚 腦骨刺痛 手足拘攣 邪瘋感冒 筋絡牽痛 酒瘋脚痛 鶴膝瘋痛 肩背腰痛

上海西新橋北首 濟華堂藥房發行

分設鎭江又新街口 分設蘇州石路中市

價目 每瓶大洋一元

各大藥房先施永安新新公司均有經售函購加寄費認明鷄頭商標

照相牌 香烟

全球歡迎

●上等香烟●普通價錢●包內附送●貴重贈品●赤金戒子●加市毛巾●

招請外埠經理備有詳章函索即寄

中國昌興烟公司出品

第一廠梧州路蘭言里・第二廠鴨綠路元和坊

電話北二六六四號 乙40

中南牌香烟

農工商學一致歡迎

中南煙公司出品

▲本報一日漢口電　傷兵救護會已遷滬、設病院於同文書院、

▲八月二十八日革命軍通訊社云、司法部長徐謙、前因公在鄭勾留多日、現因中央不日遷甯、部務急待結束、業於前日返漢、近因與汪主席有所妥洽、特於昨日來滬、聞徐氏臨行時除令部員赴甯籌備遷甯外、其本人由滬隨中央諸委員直接赴甯、不再返漢云、

廣東借欵案告一段落

▲東方三日香港電　廣東政府之經濟的非常手段已奏威脅之功、銀行錢莊各店主自銀行錢莊等被封後、急於一日晚召集大會、議決各照其資本額認攤公債四百萬元、一日晚起、迄二日晨、中央銀行因將公債賣出於各銀行錢莊等、致徹宵未息、忙碌已極、至二日晨起、凡已購入應攤之數者、皆行啟封、武裝兵士亦行撤退、被扣者亦皆釋放、遂於二日一天中收回紙幣七八百萬元、中央銀行本日已可照常營業、市中希圖將現銀搬出或藏匿、而途中被軍警發見沒收者頗多、市內隨所演出悲喜劇、政府派便衣偵探多人、扮作顧客、嚴重取締各商店之拒用中央紙幣或折價收用者、故商人仍將紙幣照樣通用、中央紙幣問題、至此已告一段落、

各地雜電

▲本報三日徐州電　直衛隊混成團孫景泰部、二日由八義集剿匪回徐、

▲本報三日徐州電　魯十一軍長張宗輔二日晚由柳泉來徐謁褚玉璞、當晚北返、

▲路透三日香港電　威爾斯聯隊之第二大隊、英兵今日乘運送艦赫米留斯號赴上海、

▲本報三日北京電　趙爾巽今晨二時半病故、

▲本報三日北京電　今日閣議、通過會計師暫行章程修正案、節關財政問題略有討論、閻澤溥報告、挪用關稅五十萬可無問題、

▲本報三日北京電　一日使團會議、曾討論編訂貨價委員會十五日在京續開問題、多主以委員不在京搪塞、

▲本報三日北京電　德華銀行控曹錕案、已判決、德華敗訴、

▲本報三日香港電　駐港中國電報局長仍不交卸、新局長仍不能接任、

▲本報三日香港電　韓壽庸一日電、葉挺賀龍兩部被我軍擊敗、向瑞金逃閩屬汀州、

▲電通三日東京電　滿鐵理事大藏公望森俊大郎兩氏、因山本社長之要求提出辭呈、

▲東方三日東京電　返國中之高尾漢口總領事、昨日離京、擬乘六日在神戶解纜之春洋丸、經滬回至漢口任所、

▲本報三日北京電　劉哲對林風眠已諒解、美專續辦與否仍未定、

▲本報三日北京電　日本下議院議長森田今日下午謁張作霖、芳澤今晚宴各要人、為森田介紹、

▲本報三日北京電　天津銀行界已草就票據交換所大綱、會員以銀錢兩會及外國銀行華帳房為限、

▲本報三日北京電　津浦路欵解部、仍照向章支配、

▲國聞三日北京電　白河泥沙淤積、塘沽停輪十餘、不得入口、津埠待發各輪、亦不得出、幾成封港狀態、近正疏浚、按估計根本疏浚、需千萬以上、先謀治標、亦需二百萬、河工局正在設法、

▲本報三日北京電　優卹田維勤令、今日可下、

▲本報三日北京電　津埠發現虎疫、多屬軍人、

▲本報三日北京電　瑞典考古團已抵新疆、瑞方尚有人擬加入、託駐德將代辦向中政府徵同意、

▲本報三日北京電　駐秘魯施使電外部、請准給病假回國、部覆就地調養、

日政府注意優生

東方社三日東京電　內務省為社會上幷民族衛生起見、將制定一種法案、即對於患癩瘋病及精神病者凡男子則割除其精莖、(輸精管)女子則摘出其卵巢、兩者皆用強制手段施行之、患者凡未經此等手續、不准結婚、以期此種惡疾、得以根本絕滅、現正在調查此項法律、俾即能制定云、

國際聯盟會通過國際新聞會議案

路透二日日內瓦電　國際聯盟行政會已通過核准國際新聞界會議報告之議案、行政會擬請聯盟議會在預算中列入辦理該報告所載調查等事之必要經費、彭漢爵士因聯盟會正式承認新聞界為國家與國際組織、特向行政會道謝、並言及新聞所有權、希望各國成立關於公道之共同規則、英德法代表皆發言稱讚新聞職務、

湘新田縣被悍匪洗刦

殺斃男丁一千五百餘名
擄去男女一千七百餘名

長沙通訊云、湘南新田縣、與嘉禾、甯遠、桂陽等縣毗連、素多悍匪、殺人越貨之事、時有所聞、然未有此次之慘酷者、茲將該縣快郵代電、報告被刦情形、照錄於次、即可知其為空前未有之浩刦矣、原電云、(銜略)鈞鑒、股匪周文、賀三哥、陳先賓、於庚日攻陷新田琴益鎮團防局、團兵退保縣城、彈缺兵單、無力勦辦、該匪盤踞該鎮、分道四出、縱橫無忌、計殺斃男丁一千五百餘名、擄去男女一千七百餘名、焚燒房屋千餘棟、所過鄉里、悉成邱墟、東西南百餘里、無一寸乾淨土、難民逃入城中者、已無處安插、大半露宿街巷、號哭之聲、慘不忍聞、當此秋收之時、熟稻遍野、不敢收穫、糧被匪奪、民陷飢餓、現在匪勢益張、孤城岌岌、餉不可籌、糧無從購、束手待斃、暮不保朝、祇得號懇鈞座垂憐、迅速設法救、以拯餘生、臨電迫切、佇望示復、新田縣長暨各公法團率三十萬難民同叩刪、(八月二十四日發)

杭州簡報

▲浙江政委主席周鳳岐、即須赴滬一行、杭路局已備頭等車一輛停站、機頭升火待發、

▲杭州市政府教育公用財政衛生等四局、已實行裁撤、內部改設五科、第一科主管市政府案卷、第二科掌管征收市稅、第三科主管市政交通、第四科掌理市教育行政、第五科掌理市公共衛生及取締醫生、

▲三十一軍駐城站騎兵旅王部、已向路局備車開拔、又二百七十五團留杭、尚有步兵三連、今日杭路局備車八輛、附七次車開滬轉鎮江、

▲日昨由滬運杭之俘虜孫軍六百餘名、戒嚴司令部已派兵押運餘臨一帶收容、聽候改編、

▲浙江市民發起清政運動大會、今日(三日)上午十時在公共場所搭臺演講、後被公安派警驅散、

▲浙江警備師施參謀長、今(三日)附五號慢車因公赴滬、

▲二十六軍第二師三團吳部、第一二兩營、招募新兵兩連、昨由連長趙烈何學良督率、附七次車輪滬龍華、

▲附杭站之軍事廳交際處、及公安局駐站之稽查處、均奉令將逐日往來長官、及往來軍隊詳細列表呈報、以憑備核、

▲浙江省黨部清黨委員會、已辦理結束、因公務太多、昨已展期五天、

▲浙江省黨部籌備挽留蔣總司令及中央監執五委員大會、今日(三日)假西湖共舞台舉行、人數寥寥、半小時而散、(三日下午二時)

甯波簡報

▲譚延闓昨日來甬、赴奉化晤蔣介石、蔣現住雙岙坟莊、出洋說不確、

▲滬江海關監督兼兵站站長俞飛鵬、於八日亦赴奉化與蔣有所商榷、

▲浙省宣佈戒嚴後、鎮海之柴橋、盤浦、龍山、笻口門、及定海之瀝陽、均駐兵防守、

▲甬民國日報、已由市黨部宣傳部接辦、

▲商會副會長周子材辭職、昨日議決挽留、戴善本辭商會會董、決照准、

▲羅市長擬收十分之一之碼頭捐、以補助市政開支、

▲浙東警備司令部秘書雷震李樹滋、均經免職、

日本之對外貿易

電通三日東京電　日本八月中對外貿易輸出為一九四、〇九六千元、輸入為一四三、九一六千元、出超為五〇、一八〇千元、但本年之入超總額、預計約二億元、貿易外之收入超過、約三千萬元云、

游泳英倫海峽之繼起

路透二日波洛業電　美國雙生女一名飛麗一名貝梨士年十三、已由格里斯角出發、擬作泳過英吉利海峽之壯舉、該姊妹二人有船兩艘相隨、以便救護、又有一婦人名馬立額特夫人者、亦有此舉、

美總統關心中國時局

路透二日華盛頓電　柯立芝總統希望駐華美使馬慕瑞早日抵美報告中國時局、

日本人口率增加

電通三日東京電　本年一月起至三月止、日本內地人口增加數為三十八萬人、生產率女百人、男子九十九人、死亡率女百人、男百零七人、

田中後藤會晤

電通三日東京電　昨夜田中首相後藤新平木下謙次郎在築地新喜樂會見、頗為注目、

日政府不設專任外相

電通三日東京電　田中首相已決定不設專任外相仍由自己兼攝、以臨議會、

日本外交官將有更調

電通三日東京電　木村亞細亞局長、將任捷克斯諾華基公使、後任有有田天津總領事說、

電通三日東京電　佐藤尚武已被任為國際聯盟事務局長、波蘭公使後任已內定松島肇氏、

台銀之新理事

電通三日東京電　高木復享吉田勤兩氏被任為台灣銀行理事、

蕪湖簡報

▲北路軍總指揮兼三十七軍軍長陳調元、自率領所部抵蕪後、對於沿江防務、極為注意、已派重兵前往駐防、該軍之獨立團及砲兵團、業於今日(三十一)開往采石駐紮、以厚兵力、

▲夏斗寅所部之軍隊、奉令在蕪集中、該軍現已由大通陸續開拔來蕪、分駐長街河沿等處空屋、大軍日內準可抵埠、一俟到齊、即行開往當塗小丹陽一帶佈防、

▲三十七軍司令部、刻以該軍正與敵軍隔江相峙、在此軍事緊急時期、禁止人民聚衆示威運動、本日已出示佈告、

▲革軍之楚振兵艦、昨日(三十)由甯來蕪、當晚開往上游、聞係赴潯接運六八兩軍部隊赴甯、以便加入前方作戰、

▲四十四軍軍長葉開鑫、將於日內由甯來蕪、與陳調元有所接洽、

▲此間政商各界要人、本日歡宴陳總指揮暨各軍長官、賓主到百餘人、雙方均有演說、

▲陳調元為防反動份子混入起見、特令所部及水陸軍警、合組盤查所一所、專司檢查上下水輪船搭客、現正積極進行、日內即可成立、

▲安徽江防司令王世英、昨乘利濟兵輪赴甯、視察沿江防務、三日內即返蕪、

▲省政府接第十軍副軍長王天錫來電、報告該軍已於二十九日由定遠開抵合肥、

▲蕪湖市公安局長汪召周、以目下軍事吃緊、本日出示禁止燃放砲竹、違者從嚴究辦、(八月三十一日發)

嘉定通信

▲定期召開黨員大會　本邑縣黨部特別委員會、昨發出通知云、逕啟者、茲經本會第二十五次常會之決議、定於本月六日上午十時半、在本黨部召集全縣臨時黨員大會、討論本縣黨務進行事宜、是日本黨部備有午膳、以供遠道諸同志之需、事關全邑黨務、極為重要、應請準時撥冗出席、如有萬不獲已、不能前來時務希就同志中委託代表、是所至盼云云、

常州通信

▲呈請改正鄉界　實業局長莊中希、以各鄉鄉界、有甲地圖入乙鄉者、有甲鄉被乙鄉横斷為二者、於繪製全縣地圖、頗難分析、特呈請縣政府迅予改正、以便進行云、

蘇州通信

▲公安局長闢謠安民　蘇州公安局長陳復、以孫軍渡江、已被擊退、江南已告肅清、革命軍正在渡江追擊、乃社會上之無稽謠言、仍有發生、煽惑人心、殊與地方治安有關、爰於昨日繕發六言佈告、張貼通衢、以安人心、如有造謠惑衆者、定即拿案嚴懲云、

▲劉寶題被捕後近況　前國民革命軍第三軍軍長劉寶題、自所部在常州被一軍解散後、劉曾被槍彈中傷、即經一軍逮于蘇州公安局保安隊看管、劉因病重、逮甯請李烈鈞設法緩頰、尚未能恢復自由、現劉因在隊病勢愈重、公安局長陳復、乃命暫送吳更生醫院診治、並派警四名前往監視云、

嘉善通信

▲壓斃案領卹費　慶祝北伐勝利、縣黨部特在公共體育場開會紀念、因擁擠台壓斃吳榮生一名、吳之家屬、曾向縣政府請求撫恤、縣批准將慶祝餘款二十八元餘撥吳家屬、惟為數甚微、尚擬另行設法云、(九月三日發)

▲鄉人失竊船隻請緝　九南區鵬字圩農民王阿春、因於八月三十日夜、新近修葺落水之帳船一隻被竊、尋覓不得、於昨日報警請緝、未知能尋獲否、(九月二日發)

嘉興通信

▲禾聞彙誌　城區自治辦公處、行將撤銷、公益捐等、由商會接管、正在商定接辦手續、嘉興縣經查本期菸酒牌照稅、已由菸酒事務局派委張志揚、會同縣委查明、計共查得洋二千零六十四元、已電呈省局核奪、此間各征收機關、奉到省令、中央鈔票、行將發行、應流通收用、以維金融、

內河水警■長陳其蔚、前日由杭到禾、視察防務、今日返省、城中區平糶前事朱有珍、使土妓撫票斛米、且不納米價、當場被業指摘、朱自願罰香烟五厘了事、按各區比較虧耗、城中區扯八折左右、經公民提起責問、因此停辦、宣告結束云、四商聯合會臨時動議、節屆中秋、節票粘貼印花、請願免貼、未得要領、決改通知書、自由購買應用、又房租充餉、經省政府第十七次會議決定在十元以下悉予徵收、通告週知、縣商民協會、前因成立之際、組織似未完美、今擬從事改組、由各區推出代表、互選會員、五個分會刻已籌備、惟王店等處、迄今尚無表示、昨已函知速為成立云、(九月三日)

紹興通信

▲建設城區小菜場　紹城小菜場、尚付缺如、現經警察局衛生管理處在大善寺內創建大街第一小菜場、將次工竣、不久即須建設第二第三第四小菜場、庶幾大街一帶之鬧市街心、不致有擺攤之阻礙、現正在籌劃進行云、(九月一日發)

寧波通信

▲總商會董事會紀　寧波總商會、一日下午開會董會、出席會董二十餘人、袁端甫會長主席、議決案如下、㈠商民童七華函請房屋捐從緩征收、以蘇商困案、以童王未經蓋章、且無通訊地址、手續不符、無從核議、㈡浙江印花處來函、三節賬單貼用印花案、議決函覆印花處、三節清單、係通知客戶欠數、並非收款憑証、貼花能收與否、尚無把握、應請省收回成命、㈢戴善本函辭會董、並軍事借款保管委員職、公決以善君對和豐廠經理已辭去、辭會董職、自應照准、以次多數遞補、至軍事借款保管委員、並不限會董、致函挽留、㈣糖業公所來函、以青白糖被自稱糖捐稽征主任樓阿毛扣留、請集會討論、提回原貨案、議決此項青白糖、因子口單多貨少、並非偷漏可比、況樓阿毛係何種機關、有權扣貨、應函公安局徹查明白、並將原貨提回、㈤副會長周子材函請辭職案、公決一致函請挽留、[illegible]還外、再推代表俞佐宸周宗生孫化林陳竹生四人親往周處、懇請打銷辭意、

▲譚延闓赴奉謁蔣　蔣總司令辭職回里後、各省各軍代表、紛紛赴奉挽留、自蔣氏將出洋及拒見要人消息傳出後、要人蹤跡、為之稍疏、茲聞武漢中央政府主席譚延闓由漢至寧後、以與蔣氏相違已久、昨特過滬來甬、當轉奉化小輪、於下午一時赴江口轉溪口與蔣相晤、聞蔣氏近又遷寓雪竇山莊云、(九月二日發)

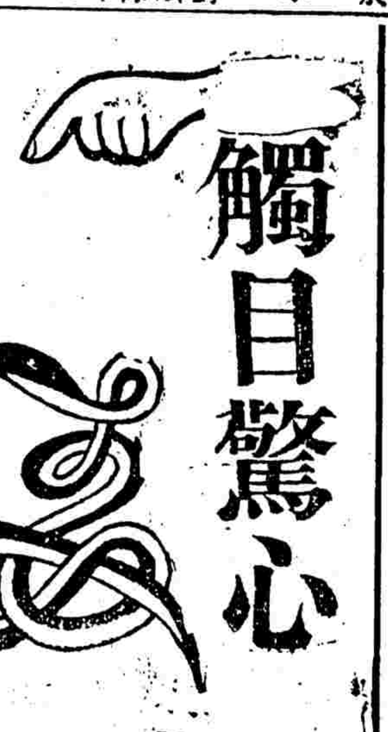
農商部頒定●上海縣告示●注意假冒惟我一家秘製●認明純陽商標為記

耳聾立聰丸

認明德法老藥房▲功效甚速立愈斷根

補腎藥　立愈耳爛散

觸目驚心



梅毒之害。過於毒蛇。初則竄入內部工作。一至相當時機。漸次反攻於外。視受毒之淺深。乃有下列之區別。

受毒輕者　尿道刺痛　白濁淋症
受毒重者　魚口便毒　腎莖腫爛
受毒深者　毀容缺鼻　絕滅宗祧

若不及早醫治。必置生命於絕境。

海波藥

係治療梅毒第一聖品。性質和平。而功效妥速。輕者一瓶可愈。重者二三瓶必可除根。雖觸目驚心萬惡之梅毒。皆不足慮矣。抱患諸君。盍速試之。

▲定價每瓶二元　每打廿元

上海五洲大藥房總發行　總店四馬路　分店鐵大橋　各埠大藥房均有出售

歡登各種廣告
特別維羅廣告公司
可省各種手續
能得公平之價
承接精良印刷
代繪商標
上海三馬路望平街口電話中央四七五五號

確由美國輸入●清潔滋養●適合衛生

凡而佛冰淇淋公司

Velvet ICE CREAM

BEST HIGH IN FOOD VALUE SOLD

Central 528-530

This Trade Mark Registered in Bureau of Trade Marks, Peking, China.

85 SZECHUEN ROAD, SHANGHAI

四川路八十五號南京路口　電話中五二八或五三〇號

遠東運動會特刊

第八屆遠東會昨晚閉幕 吾得三個錦標占第二席

昨日網球中國又勝日本 中英公開足球吾竟敗北

下屆一九三〇年 在日本東京舉行

總錦標計算法、不以田徑賽爲標準、而已改三二一分制、例如本屆田徑賽、日本第一、菲律濱第二、中國第三、則日本得三分、菲律濱二分、中國一分、其餘如棒球、足球、排球、籃球、網球、游泳、全能運動等七種錦標、計分亦同、總計以得分最多、則得總錦標、如分數相等時、即以得第一之多寡而定、如第一再相等時、則以第二之多寡分上下也、

本屆我國本有總錦標希望、其樞紐固在中菲籃球一戰、因籃球一項、如我國獲勝、則得四個錦標、而獨日本之上、今既爲菲所敗、復有何言、惟追念籃球比賽時、雙方勢均力敵、軒輊難分、最後結果、菲隊僅多一分、(二十八對二十七)相差毫厘、殊可惜耳、

以計分法計算、我國失敗原因、不僅籃球一項、而日菲足球之戰、關係至深、當兩隊交鋒時、菲隊屢佔優勢、實力充足、可操勝劵、不幸於終了時、日本反以二對一戰勝、佔第二席、否則總分與我相等、二國並列第一、

試列表於后、以供參考、

運動項目	日本	中國	菲律濱
田徑賽	三分	一分	二分
棒球	三分	二分	一分
足球	二分	三分	一分
籃球	一分	二分	三分
網球	二分	三分	一分
排球	一分	三分	二分
游泳	二分	一分	三分
全能運動	三分	一分	二分
總分	十七分	十六分	十五分

昨日提要

吾國昨得網球錦標
又得公開棒球錦標

網球 中勝日 三對一
足球(公開) 英勝中 四對三
棒球(公開) 中勝美 四對三
中勝菲 三對一

編者之言 (孝庵)

駒光如駛、轉瞬八日、第八屆遠東運動會已於昨日閉幕矣、雖然、追懷既往、預想將來、有不能已於言者、

㈠本屆大會中日各得三個錦標、似應並列第一、然照大會規定、以獲得田徑賽錦標者奪得總錦標、於是本屆之總錦標遂落于日人之手、今大會雖告終了、而最足使吾人紀念者、莫網球若、蓋網球錦標、歷屆菲日爭雄、吾則每戰輒北、絕無地位、創痛鉅深、奇恥未雪、本屆林寶華君來自澳洲、邱飛海君歸自星嘉坡、二君分執澳星兩處之網球牛耳者有年、此次遠涉重洋、來預大會、國人聞此消息、莫不歡躍、而寄極大希望於二君、開賽以還、一戰勝菲、再戰勝日、遂得本屆錦標、其技藝之精妙絕倫、擊球之神出鬼沒、中外同嘆觀止、不特開吾國網球史上一新紀元、抑且一湔昔日奇辱、功豈可沒、

㈡國際間之良好感情、雖多由政治或外交造成、然由私人交際造成者、亦復不少、中菲日三國選手、經若干歲月、每一度握手言歡于運動場上、各出所長、競勝一時、小之足以表演身手光大國家、大之足以由私人感情、擴而爲國際感情、更由國際感情、進而謀相互提攜、祛除隔閡、則茲舉功效、實不僅在體育、不言可喻、迺者、大會閉幕、菲日選手、旦夕言旋、臨別依依、不能自已、吾人深望其歸去以後、將吾國真相、宣傳於彼邦人士、打破無謂之『親善』口頭禪、而一變昔日之侵略政策、

㈢田徑賽及游泳之成績、吾國在遠東史上、至今絕無地位、而本屆兩項之全軍覆沒、尤引爲遺憾、追溯其原、殆有二焉、一由於當局平日少提倡、一由於人民居常少練習、坐此兩病、其敗有自、雖然、往者已矣、來軫方遒、毋喪氣、毋懈怠、毋以失敗爲可慮、毋以小勝而自傲、立功雪恥、非異人任、苟政府提倡於上、人民努力於下、則急起直追、成績必有異於今日者、記者不文、當茲大會閉幕之時、根觸有感、爰就所懷、略述如右、聊補餘白云爾、

本屆我國失敗之樞紐

周醉經

—上屆在馬尼拉議決改用分數表—

轟轟烈烈、盛極一時之第八屆遠東運動會、已於昨日閉幕矣、奪得總錦標者、厥爲日本、(得田徑賽、棒球、全能運動三種錦標)我國以籃球失敗、退居第二、(得排球、網球、足球、三種錦標)菲律濱得籃球游泳二錦標、故居第三、種種比賽情形、已詳誌本報、

按中日二國、各得三種錦標、觀衆之判決、以及各報之紀載、均依據前遠東運動會章程、以爲日本得田徑賽錦標後、則總錦標歸日本無疑、(前遠東運動會章程、如錦標相等時以得田徑賽錦標者、得總錦標)殊不知此種斷[illegible]

閉幕之盛況

會長王正廷給獎　獎品共二百餘件

光陰瞬速、會期屆滿、昨晚八時在中華棒球場舉行閉幕禮、並發給獎品、到者有會長王正廷、總裁伍朝樞、名譽幹事沈嗣良、及各國領袖暨全體運動員共二百餘人、羣英畢集、盛極一時、茲將給獎情形誌後、

▲給獎　先由沈嗣良告報發獎後、王正廷博士乃立起演說、王氏於昨日午後三時、由鄭州來滬、笑容滿面、和藹可親、演辭略謂、大會結果、成績頗佳、嗣後三國友誼、實堪大會增進無疆云、

▲獎品　昨日獎品、計大小二百餘件、金光四射、輝煌奪目、其中以銀杯較多、形式不一、美麗盡緻、日本天皇所贈錦標隊錦杯、尤爲觀衆注目、待一一分發後、日本唱得勝歌而散、(獎品另列表於後)

本屆之總結果 (S.K.)

日得總錦標　中國列第二　菲列濱第三

本屆開會八日、所有八種錦標比賽、至昨日已完全決定、記者昨曾預言、吾國網球、必勝日本、吾可得第二席、乃昨日網球比賽之結果、果以三與一之比大敗日本、於是菲律濱第三之命運、至昨日而決定、至若本屆錦標比賽之總結果、則有如下表、

項目	得錦標者	第二	第三
足球	中國	日本	菲律濱
排球	中國	菲律濱	日本
[illegible]	中國	日本	菲律濱
籃球	菲律濱	中國	日本
游泳	菲律濱	日本	中國
田徑賽	日本	菲律濱	中國
全能	日本	菲律濱	中國
棒球	日本	中國	菲律濱

(本屆比賽之概觀、已爲有統系之記述、刊於昨日本報、茲不贅)

觀上表、則八種錦標中、中日各得其三、菲最少、僅得其二、照例應由中日共得總錦標、然以田徑賽錦標關係、日本竟壓手而得之、吾則降而列於第二之列、此種制度、甚望於下屆大會時(一九三〇年五月中旬、在日本東京舉行)、有以改正之、

網球中國得錦標

林邱大敗井上松浦　結果爲三與一之比

我國網球代表爲林寶華邱飛海二君、自開賽以來、歷與菲列濱作單雙人比賽、均獲勝利、是後與日本選手、復作單人比賽、又一舉而勝、三日前(三十一日)與日選手再作雙人比賽、以雙方藝術高强、球逢敵手、相戰數小時、仍未分勝負、二與二比後、天已昏黑、不能再賽、故移至二日前(一號)再從頭比起、不期比至Set一與二之比、Game三與一之比後、天復昏黑、不得不再改至前日(二日)、而是日又復大雨、雖午後雨止、奈場地泥濘、乃復移至昨日上午十時比賽、此遷延不已之網球錦標、終爲林邱二君於半小時內奪得、數屆奇辱、亦於此半小時內一掃而光、而揚眉吐氣、茲將昨日之比賽、述之如下、

▲比賽前人心惶惶　比賽前一小時、觀衆到者已不少、惟均徘徊於大門之前、因是時、天又陰霾、似有雨意、恐比賽又將改期、故均徘徊不前、不久、雨竟傾盆而下、乃未十分鐘、而忽停止、日光亦從雲隙中直射而下、以是此萬衆注意之錦標比賽、得以繼續比賽、

▲一路順風之中國隊　昨日之比賽、係繼續前日未了之一盤耳、故此時記分板上仍高懸Set二與一之比、Game一與三之比、十時半雙方球員、先後上場、經一度之練習後、即正式開賽、林邱二君、以前日之戰勝餘威、一路攀壓攔擊、處處顯其聰明機巧之手段、日選手雖强、一時亦束手無法、全無抵抗能力、林邱知其弱點、盡力攻擊、不久即連勝四局、造成五與三之比、日人見林邱之來勢凶猛、知徒守無益、乃亟謀反攻、果也、林邱二君不知日人反攻如此之猛勇、一時不慎、得失一局、成五與四之比、此後林邱二君、亦知末局勝負、實關乎全局、故即出其全力應付、經數番之奮鬭、又再勝一局、以六與四之比占勝、結果遂爲三與一之比、此數日酣戰之錦標、遂穩然握得、我不能不賀林邱二君之爲國爭光也、

▲附歷日與日菲選手比賽成績表

㈠八月念七日、與菲列賓
單打兩組
第一組、林寶華對芬梯勃拉　六與○、六與三、六與一、
第二組、邱飛海對恩格亞　六與二、六與○、六與二、

㈡八月廿八日、與菲列賓
雙打一組
林寶華與邱飛海對芬梯勃拉與恩格亞　九與七、六與四、六與三、

㈢八月三十日、與日本
單打兩組
第一組林寶華對佐藤　六與一、七與九、四與六、六與三、六與三、
第二組邱飛海對相澤　六與二、十與八、六與四、

㈣八月三十一日、與日本
雙打一組
林寶華與邱飛海對井上常一與松浦竹松　八與六、三與六、七與五、六與四、

吾國之網球明星

左爲邱飛海……右爲林寶華

林寶華君小史

林君寶華、年二十一、未婚、習棣網球以來、僅五年有半、君廣東中山縣人、但生于澳洲之阿特萊(Adelaide)晚近數年、曾加入世界最著名之台維斯杯(Davis Cup)比賽、網球家柏脫生(Patterson)、郝克斯(Hawkes)、安特生(Anderson)等、均爲所敗、本年全澳網球單打、錦標比賽、君屢戰屢勝、獨佔鰲頭、林君無兄弟、全家現住澳州云、

邱飛海君小史

邱君飛海、年二十六、福建廈門人也、父名漢榮、爲南洋鉅商、君生於檳榔嶼、無兄弟、一九一七年起始習棣網球、忍勞忍毅、藝術漸精、一九一九至一九二三年、累得檳榔嶼馬萊半島之中西網球單打錦標、聲名遠播、無不震驚、一九二四年、曾代表馬萊半島赴倫敦加入世界網球比賽、經驗更爲豐富、嗣後又得馬萊半島單打錦標三年、且曾代表至荷蘭爪哇全島比賽、所向披靡、連戰皆捷、此次回國參加大會、無怪日菲皆非敵手、現君[illegible]新加坡、設有[illegible]

歷屆錦標比較

年份	田徑賽	游泳	棒球	排球	網球(單打)	網球(雙打)	籃球	足球	全能運動
一九一三年	菲律濱	菲律濱	日本	菲律濱	菲律濱	菲律濱	菲律濱	菲律濱	
一九一五年	菲律濱	中國	菲律濱	中國	日本	日本	菲律濱	中國	
一九一七年	菲律濱	日本	日本	中國	日本	日本	菲律濱	中國	
一九一九年	菲律濱	菲律濱	菲律濱	菲律濱	日本	菲律濱	菲律濱	中國	
一九二一年	菲律濱	菲律濱	菲律濱	中國	菲律濱	菲律濱	中國	中國	
一九二三年	日本	日本	菲律濱	菲律濱	日本	日本	菲律濱	中國	
一九二五年	菲律濱	日本	菲律濱	菲律濱	日本	日本	菲律濱	中國	
一九二七年	日本	菲律濱	日本	中國	中國	中國	菲律濱	中國	日本

(全能運動本屆起、始有此種運動)

女子網球表演

中國與日本

日諏訪淸子勝中陳顏雅淸　結果六與一、六與○、

歷屆遠東運動會中、向無女子網球比賽、此次由我國發起、邀請日菲加入、菲以一時無相當人材、故未加入、日本則由諏訪淸子代表、我國則由陳顏雅淸女士代表、昨日下午二時許在遠東運動會作單人比賽、結果以六比一、六比○爲日所勝、

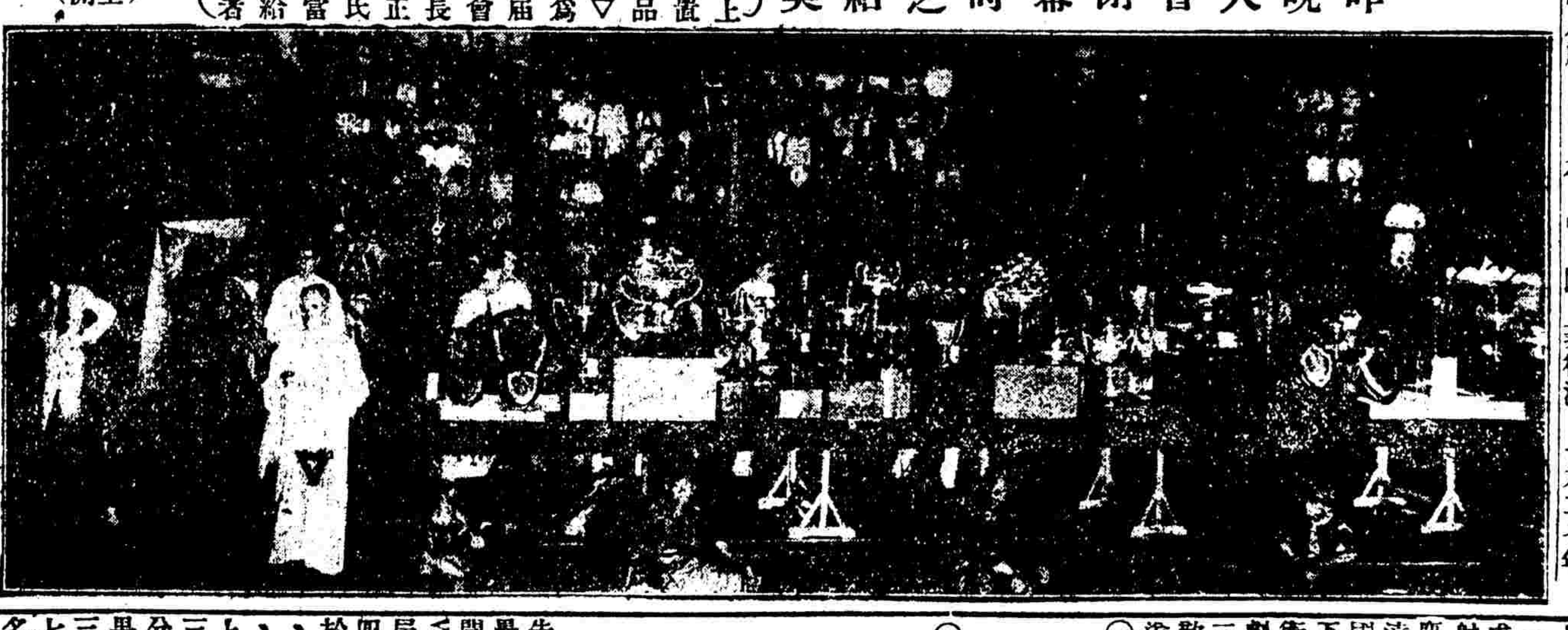
二女士之球藝、多有可觀處、擊來亦甚有功夫、惟二女士相較、則陳顏雅淸如不及諏訪淸子爲有力而準、陳女士之反手擊球、亦不及諏訪淸子、時有不過網之弊、大約以氣力太小之故耳、然而有此成績、已屬難能可貴、望女界同胞、急起而效行之、則下屆之擊敗日本、必在[illegible]

歷屆三國名次

屆	第一	第二	第三	年份
第一屆	菲律濱	中國	日本	一九一三年
第二屆	中國	菲律濱	日本	一九一五年
第三屆	日本	菲律濱	中國	一九一七年
第四屆	菲律濱	日本	中國	一九一九年
第五屆	菲律濱	中國	日本	一九二一年
第六屆	日本	菲律濱	中國	一九二三年
第七屆	菲律濱	日本	中國	一九二五年
第八屆	日本	中國	菲律濱	一九二七年

昨晚大會閉幕時之給獎

(桌上滿置獎品有▽者爲本屆大會會長王正廷氏當時給獎者)



(王開)

公開運動

英國得足球錦標

昨以四對三勝中國

公開足球錦標比賽、共有中、英、日、猶太四國加入、日本與猶太二隊、於初賽中即敗北、昨日下午三時半、中英二隊舉行決賽、裁判員爲杜連科、巡邊員爲馬約翰與馮建維二人、英國隊以身驅魁梧、爭球猛烈、結果以四對三獲勝、奪得錦標、

上半時開始後、英隊即取攻勢、體大力强、頗佔順利、不一分鐘、即爲左內鋒condelle攻進一球、旋中國隊曹桂成得球、盤旋猛進、一路風平浪靜、及近門處、即舉足力射、一發而中、後英隊聲威復壯、傳進工夫、非常美麗、鏖戰良久、又爲英中鋒射中一球、後中國隊孫錦順亦用遠射法得勝一球、及上半時終了時、英右翼帶球深入中國隊腹部、在人叢中攻進、上半時英得三球、中得二球、下半時英隊仍佔優勢、往來穿梭、活躍非常、中國隊守衛堅固、挽救危險甚多、惟終以體小力弱不及對方應付劇烈、一次中國隊由右翼傳中一球、被中鋒射進、(三對三)往後英隊以時間迫促、大舉反攻、中國陣地、遂遍滿敵蹤、後雖衛極力抗拒、終爲英左內鋒命中一球、結果遂成四對三、英國隊勝、奪得錦標、

㈠英國隊
(左)Sgm Spencer　Wilson
Kelly　Coulther
Edwards　Marine Odey　Goldman
James　Clark
(右)Hyde　King

㈡中國隊
林玉英(隊長)　劉茂
黎郁達(左)　孫錦順
黃瑞華　陳煥賢
吳錦泉(右)　何佐賢　蔡炳芬
鮑家平　曹桂成

中國得公開棒球錦標

四對三勝美　二對一勝菲

中美

中菲之棒球公開比賽、本定前日(二日)舉行、後因天雨未果、昨日下午二時起、中美先行補賽、由劉遠生爲司球裁判、盧觀祥謝惠源爲司壘裁判、共賽七局、詳情如下、

開始時、我國居守、美隊先攻、Conyers Holling Wener 三人相繼出局、易陣後、我國亦未得分、至第二局、我國攻壘時、頗見得手、首先打球者爲余伯良君、因四投未準、安步登第一壘、至楊錦源、又得同樣機會、於是各進一壘、既而余君偷入第三壘、楊君偷入第二壘、各據所地、以待良機、果由馮玉和打一球、遠而且急、飛過中堅、馮君遂跑兩壘、同時三壘上之余君、二壘上之楊君、均奔回本壘、繼爲羅君打球、馮君乘間入第三壘、後又在何君打球時、奔回本壘、此局我國共得三分、第三局兩方均未有所得、至第四局、美隊急起直追、果被Wener Bishop Hollis三人各得一分、遂成三與三之比、幸在第五局中、我隊何東漢君又得一分、第六七局未分勝負、我國遂以四與三之比取得決勝權、兩隊名單及分數表列後、

▲隊員名單

美國隊 姓名	職位	中華隊 姓名	職位
Conyers	左翼	馮玉和	短截

今後我國體育界行政問題

(金兆均)

教育行政機關應設專員主持體育

遠東大會開幕之日、本報曾有本屆三國選手職業之比較、作者曾詳加分析論列、藉知菲島體育現象、最爲優良、因其選手各界均有相當代表出席故也、由此可見其國內體育之普及、及組織之精密矣、茲再述菲律濱體育協進會主幹伊蘭那博士及指導員卡德隆君之言如左、卡君謂『我國選手、自全國各大小團體選出、其方法爲㈠先各鄉村鎮開小運動會、㈡集各小運動會之選手而開各省各府各縣之運動會、(省府縣爲假定之名)㈢集前各運動會之選手再舉行全國預選會、選出代表、出席遠東、至於加入運動之人、不限階級、凡士農工商兵各界均有代表出場、故我國選手之職業甚爲複雜……』云云

伊蘭那博士爲菲律濱全島體育指導員、對於菲島體育之提倡、甚爲熱心、伊君云『我國之體育協進會、即爲政府組織之一、故權力甚大、辦事亦甚安平、此次我國選手、由各界擇優選出、因國家對於出席選手、准其缺席本職、仍給薪金、故兵士商人及政府機關辦事人員、亦踴躍加入、……』云云、

予聽伊君卡君之言反觀國內體育界之行政現狀、實甚抱遺憾、體育之設施、當以普及民衆爲最低標準、試觀[illegible]有幾何、夫學生在青年時代、其體育固須注重、能一服務社會之民衆、其體育之需要、實較學生爲重要、因社會民衆、(指服務者言)除身體上需要健康外、對於其服務之精神與成績、亦甚有注意體育之必要、故今後我國體育之重要點、不僅在學校、而進於社會體育矣、欲社會體育之發達、則行政問題尚矣、

對於體育行政問題作者以爲

㈠國家教育機關如教育部教育廳教育局……均應有體育專員之增設、主持所轄範圍以內民衆之體育、

㈡體育行政人員之資格、應有體育專門學校之智識、故全國應多設體育科於著名各大學、以造就體育界之人材、

㈢體育行政之事業、

(子)調查該管轄下之體育狀況、精密統計、以比較其進步與否、

(丑)組織體育研究會、以促進所管轄體育人員之進步、並計劃種種、

(寅)舉行種種運動會、如大中小學校男女各界的運動會、運動種類不必限定田徑賽球類、凡屬于體育範圍之運動、均應提倡比賽、或表演、

㈣增設公衆體育場以謀民衆運動之便利、

㈤軍警界應有體育員、主持健身之運動、庶幾可與世界各國競爭、[illegible]

怎樣預備第九屆遠東會

金兆均

第八屆的遠東運動會、已成過去的歷史、第九屆的運動會、即成未來之要事、即應計劃預備、以期他日赴日、（因第九屆大會於一九三〇年在日舉行）、榮我祖國、爲國爭光也、

謹述九屆遠東大會我國急應預備的計劃如下、

㈠體育協進會、應在各省區設立分會、請專門人材擔任義務或實受之職、以期運動之普及、將來預選可得較優之人選、

㈡分遠東大會之各種比賽、於全年爲若干季、舉行全國各區比賽、如在春季舉行各區棒球比賽、夏季網球游泳運動、秋季足球排球、冬季籃球、並於相當時期舉行全國運動會、每年一次、至於以上各種運動分區比賽之地點、最好能散佈全國、如華南以足球隊球著、則應在華北舉行、以期普及、餘類推、

㈢預定各項運動的指導員以期有人負責、造就專材、

㈣提倡普及運動、以增進國人對於體育之興趣、

㈤每値夏季舉行訓練所、如本年代表我國出席之選手、凡無特別情形者、均須到所訓練、以期成績之進步、

㈥此後吾人對於遠東成績之標準、當具世界眼光、以本屆論、已進世界運動之範圍、則下屆成績、必可與世界各國並駕齊驅無疑、幸國人注意也、

以上不過就一時感想所及拉雜陳述、尙希國內同志有以指敎也、

Hollingworth	二壘	羅世福	中堅
Werner	三壘	何東從	三壘
Bishop	右翼	黎利	左翼
Howell	中堅	陳潮	接手
Hollis	短截	余伯良	投手（前三局）
Harre	一壘	鍾恩榮	右翼
Venerable	接手	楊錦源	一壘
Langlay	投手（前兩局）	余伯陶	二壘
Daly	投手（後五局）	陳運芳	投手（後四局）

▲分數表

	第一局	第二局	第三局	第四局	第五局	第六局	第七局
美國	○	○	○	三	○	○	○
中國	○	三	○	○	一	○	×

中菲

菲列濱因日本棄權、取得決賽權、中國打敗美國、已如上述、故二隊於四時起開始決賽、創後之中華隊、不得不重振旗鼓、再行出場、菲律濱以逸待勞、似較有望、而事竟未然、良可慶幸、茲將比賽情形、略述如后、

當頭一棒、幾至無救、第一局、我隊先攻、除羅君因短截投一野球、得入第二壘外、其餘均未能跑進一壘、易陣後、菲隊孟柴拿司、跑回本壘、得一分、第二局、我隊又接連三人出局、而菲隊打球時、聲勢甚壯、別爾堡與維桑托司、均因我隊投手程君、四投不準、得進壘上、我隊知風聲緊急、局勢將殆、連忙派陳運芳、替代投手、略見轉機、惟直至第六局上、菲隊雖未能得分、而我軍亦毫無機會、觀者憂焉、

背城借一、竟得錦標、前六局、我隊打球時、均爲三人接連出局、至此精疲力盡、似已無望、孰料天下事、竟能令人喜出望外者、當第七局開始時、我隊余伯良先行打球、得第一壘、及至鄭發打球時、一擊甚遠、跑入第二壘、而第一壘上之余君、直奔本壘、得一分、後楊君打一高球、因右翼未能接住、致使第二壘上之鄭君、奔回本壘、又得一分、結果我國遂以二與一之比奪得公開錦標、

▲隊員名單及分數表

㈠中華隊

姓名	職位	姓名	職位
馮玉和	短截	鄭發	接手
羅世福	中堅	楊東照	右翼
何東漢	三壘	楊錦源	一壘
余伯良	二壘	程觀炳	投手（前一局半）
黎利	左翼	陳運芳	投手（後五局半）

㈡菲律濱隊

姓名	職位	姓名	職位
辦維亞拉	中堅	別尉堡	短截
愛桑托司	接手	維桑托司	投手
孟柴拿司	一壘	帕雷極司	左翼
傑羅匹洛	右翼	地塞	二壘
		亞開發	三壘

▲分數表

	第一局	第二局	第三局	第四局	第五局	第六局	第七局
中	○	○	○	○	○	○	二
菲	一	○	○	○	○	○	○

昨日觀中英足球比賽時之本屆大會會長王正廷氏（有×者即是）

（王開）

昨日中英比賽足球時觀衆之一角

（王開）

昨日之網球比賽 恩格亞得單打第一

▲單打 昨午後二時吳仕光與恩格亞作單打比賽第一盤與以六與四之比勝之、二三四三盤則以過於大意、均遭失敗、結果爲四比六、八比六、六比一、六比四、恩氏勝、

▲雙打 林邱對Wade and Canavano結果三比二林邱勝、林邱二君自在遠東運動中爲我國奪得雙單打錦標後、威名大振、觀者多以長勝將軍目之、昨日上午與日本爭得錦標後、下午復與Wade and Canavano作公開之雙人比賽、第一二兩盤、以連日酣戰過甚、未免疲乏、故以三六、一六失敗、第三四五三盤、林邱恐失敗、於長勝將軍之名有碍、故不得不以全力對付、究以球藝高深、自精神振作後、即不復再給敵人以攻擊機會、而林邱則反精神勃勃抽擊有力、因之此垂敗之局、一躍而獲勝利也、結果如下、三與六、一與六、六與一、六與三、六與四、

後四日來之門票 八日間六萬八千餘元

前四日（自二十七至三十日止）已記三十一日本報、茲再將後四日之本屆大會門票、調查如後、

▲三十一日

	二元券	一元券	六角券
網球	二百八十七張	九百張	一千〇〇七張
籃球	念一張	六十二張	一百三十三張
田徑賽	三張	五十九張	四百四十八張
足球	五百九十五張	二千三百張	四千〇四七張
棒球	八百念六張	二百四十七張	四百八十六張

▲九月一日

	二元券	一元券	六角券
田徑賽	一〇張	九八張	一四五張
足球	八三張	三一三張	九九五張
籃球	一八九張	七一六張	一二三〇張

▲九月二日

	二元券	一元券	六角券
網球	五二張	六六五張	九一八張
棒球	一四張	一〇四張	一一一張
棒球	三十四張	一二七張	一一五張
足球	三四六張	三三六九張	四四八二張
網球	二十六張	一六七張	三五九張

▲九月三日

	二元券	一元券	六角券
網球	四一張	一七二張	二五三張
足球	二五張	一四二張	三八五張
田徑賽	七張	一四張	一二五張

本屆獎品一覽

	捐贈者	物品	所贈項目
1.	Arthur and Co	銀盾	四〇〇米游泳（自由式）
2.	中華照相館	銀盾	跳高
3.	Dodge and Segmour	銀杯	一五〇〇米賽跑
4.	Stonewall Trading Co.	銀盾	一〇〇米游泳（自由式）
5.	Naroie Cooke and Co.	銀盾	五〇米游泳（自由式）
6.	上海總商會	銀盾	網球錦標
7.	永安公司	銀盾	擲鐵餅
8.	新新公司	銀杯	跳高
9.	福祿壽	銀杯	游泳錦標隊
10.	Hemingsen Bros. Co	銀杯	八百米
11.	上海商業儲蓄銀行	銀杯	足球
12.	Rotary Club.	銀盾	十項
13.	徐君	銀杯	一二磅鉛球
14.	宋君	銀杯	跳遠
15.	Lin en Song.	銀盾	高欄
16.	虞洽卿	銀杯	二百米
17.	F. F. Fraternity	銀杯	網球林
18.	先施公司	銀杯	撐竿
19.	廣東俱樂部	銀杯	排球
20.	黃明道	銀杯	八百米接力
21.	李思審	銀杯	中國足球隊
22.	Mok Hing Wing	銀杯	低欄
23.	同上	銀杯	四百米
24	中國跑馬總會	銀杯	足球
25	蔣介石	銀杯	網球中人（邱）
26	Kino film	銀杯	一千五百米自由游泳
27	同上	銀杯	三級跳遠
28	同上	銀杯	標槍
29	屈臣氏汽水公司	銀盾	一千六百米接力
30	廣東俱樂部	銀杯	女子排球
31	三星棉鐵廠	銀盾	足球
32	俞飛鵬	銀杯	足球
33	同上	銀杯	五項
34	十七軍師部	銀杯	二百米胸泳
35	杜超雲	同上	一百米背泳
36	教育行政委員會	同上	跳高
37	魏延榮	同上	足球
38	中華義勇隊	同上	籃球
39	程昭澤	同上	足球
40	學聯會	銀盾	五項運動
41	三和公司	銀盾	乒乓優勝者
42	周學田	銀杯	網球錦標
43	薛炎生	銀杯	足球錦標
44	毛謙卿	同上	網球個人優勝者
45	陳銘樞	同上	足球錦標
46	申報	同上	同上
47	申報	同上	排球錦標
48	申報	同上	網球錦標
49	郭泰祺	同上	三級跳遠
50	鐘永銘	同上	八百米接力跑
51	黃錫藩	同上	一百米跑
52	北京影戲院	銀盾	網球錦標
53	張文煥	銀杯	同上
54	同上	同上	同上
55	大陸報	同上	游泳
56	萬記	銀盾	乒乓
57	張麗雲	銀盾	棒球錦標
58	新聞報	鍍盃	同上
59	Uchida（日外長）	銀杯	網球錦標
60	岸清一博士	同上	游泳
61	Kannoa	同上	一千六百米
62	Radis Corporation	同上	八百米
63	朝日新聞	得勝牌	同上
64	日本天皇	銀杯	總錦標
65	Fernandez	銀花牌	十項

▲特別啓事 第八屆遠東運動會業已閉幕、本報擧燈欄明日起恢復原狀、特此布聞、

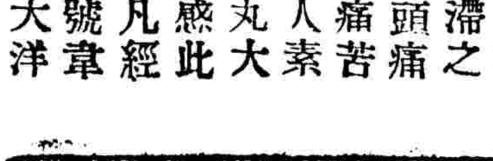
本屆大會之田徑賽重要職員（自左而右）

1 張[illegible]瀛 新聞記錄
2 黃文進 總檢錄
3 吳邦偉 總記錄
4 容啟兆 時計長
5 杜[illegible]修 總報先
6 馬約翰 徑賽裁判長
7 張信孚 發令
8 姚[illegible] 檢察長
9 韓玉麟 檢察
10 俞兆鈞 日賽裁判
11 毛宗雄 助理檢錄
12 黃元道 發令

（王開）

割鷄焉用牛刀

何必用獵象之槍而打兎乎即何必服用猛烈瀉劑及瀉油瀉鹽等類而平肝潤腸耶只需服用紅色清導丸以微利之即可見功矣清導丸爲潤腸導滯之妙品服後立即大便暢達肝經舒展可除疾病頭痛胆汁不調皮膚黃萎口氣穢濁等症且止痔瘡痛苦直隸井陘煤礦繪圖處鍾澤元先生來函云鄙人素有肝火上升大便秘結之症及試用紅色清導丸大便即通暢有序肝火已消滅于無形中矣余深感此清導丸之神效不負名馳全球也紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向上海江西路六十號韋廉士醫生藥局函購每一瓶大洋六角每六瓶大洋三元郵力在內收用郵票



兜安氏霍亂吐瀉聖藥

霍亂痢疾吐瀉腹痛及夏天類是之病之專葯

一年之中惟夏季最爲危險吾人振作精神以抵抗天時外尤宜注意飲食凡未熟之水菓或過熟之水菓西瓜等皆勿宜食因能致肚痛嘔吐腹瀉等患在夏日如患此等症者急宜治愈不可疏忽因其結果爲痢疾爲霍亂或竟致亞細亞霍亂症此症每年有之極其危險傳染極廣死亡之多不勝枚舉兜安氏霍亂吐瀉聖藥專治夏天吐瀉腹中絞痛痢疾等靈驗無比家居旅行咸宜常備一瓶以便不時之急救而免臨渴掘井施救太遲之虞蓋夏日諸疾往往猝然而至識者藥之不可不預備也兜安氏霍亂吐瀉聖藥性甚和平專治夏天泄瀉痢疾腹中絞痛上吐下瀉等症極有奇效男婦老幼咸相宜也

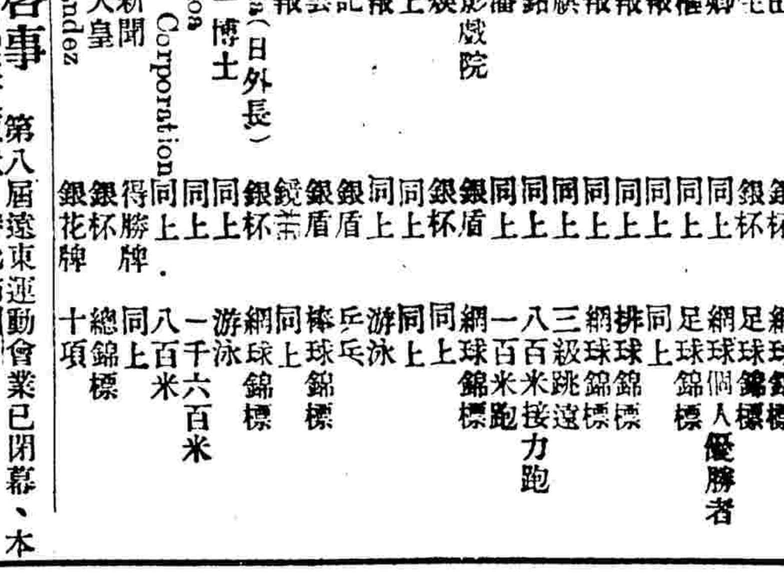
霍亂一症中國最盛夏秋之際偏地流行治之不及生命立盡死於道路悽慘殊甚推原其故飲食不愼中焦氣阻轉運失靈兼受穢惡邪氣妄行濁不能降清不能升上吐下瀉彼關生命兜安醫士存濟世心特製此藥霍亂以平同生起死應驗如神此藥一瓶各宜購存

倘此藥就近無從購得函內附寄洋七角五分之郵局滙票一紙收到當即寄奉一瓶如購一打祇要洋七元五角此藥包紮堅固無虞損壞諸君盍從今日始以爲之備

凡夏日瀉吐肚中絞痛時切勿疏忽恐其轉爲痢疾或霍亂症致有性命之虞宜常備兜安氏霍亂吐瀉聖藥一瓶以便及時救治而免倉卒之患

各埠藥房均有出售

上海江西路七十一號美商兜安氏西藥公司謹啓



文極司脫

電筒電池

光射及遠 明亮如晝

靈便經用 異常可靠

◀總經售處▶

鴻康電料行

（上海南京路八十五號）

C 1533

WINCHESTER

TRADE MARK

No.301

工部局在界外增收巡捕捐

租用租界水電之住戶均爲納捐人
邵孝慈已訴請特別市公用局交涉
公安局訓令各區所調查納捐住戶

本埠公共租界東西北三方之界外住戶、當時因事實上需要之急迫、輒商接向租界接用自來水電氣、租界工部局於民國十年七月一日起、規定界外居戶租用水電、須先至工部局繳納巡捕捐（即四季捐）、由工部局編釘門牌、居戶於納捐後、方可持捐票向電氣處自來水公司德律風公司照常租用、其納捐方法、亦以房租爲比例、惟較界內住戶減少二厘、爲值百抽十二、此次工部局增加捐額、界內爲百分之十六、較原額爲加二厘、界外亦增二厘、定爲百分之十四、此項捐款、在此次反對增捐風潮中、並未有人提及、工部局已照常向界外住戶征收增加之新捐、茲有邵孝慈者、訴呈特別市公用局、由局函交涉公署查明在案、昨日特別市公安局特訓令所屬各區所文云、

案據公用局公函內開、案據邵孝慈陳訴公共租界工部局藉口接供水電、在界外勒收房捐一案、函請江蘇特派交涉員轉函工部局　將其所稱閘北居戶引用公共租界水電約二千戶之姓名住址詳細開示、茲准江蘇特派交涉員函稱、准據工部局捐務處長弊稱、凡華界住戶直接用租界水電者、其門上有一公共租界特別巡捕捐之牌、市政府可派員調查等語、（中略）准此、合行令仰該區所將界內住戶之引用租界水電者之姓名住址、詳細查明具報、（下略）云云、

兵工廠長石瑛離滬日久未回

上海兵工廠廠長石瑛、自到廠後、因處置失宜、廠內屢次發生風潮、此次蔣總司令辭職、石借赴奉化挽留爲名、携去巨欵離廠、迄今十餘日、毫無音信、現廠中除小部份停工外、大部份由衛戍司令部撥欵十五萬元、令其照常開工云、（大中社）

分籌俘虜給養

四團體函請各業認借

總商會等四團體　昨函各商業、請分擔俘虜給養費、函云、逕啟者、此次因孫軍渡江、激戰經旬、關於前敵給養及俘軍伙食、需欵萬分迫切、前奉白總指揮電囑籌欵二百萬元、際此商業凋敝之時、除勉力向中交兩行合借七十萬元外、當允合湊三十萬元、經本會等召集各業開聯席會議、公同討論、除請銀錢兩公會各籌十萬元外、其餘十萬元　議定由本會等分籌、共湊百萬元之數、查此次前方軍需固　急而俘虜人數有二萬餘之多、飢餓數日、嗷嗷待哺、爲地方治安及人道計、實有不容或緩之勢、中交兩行、既湊借大半、而銀錢兩公會亦　分認鉅數、本會等承認十萬元、萬難卸責、籌維再四、惟有請各業分別認借、以期湊足、明知商業艱難、已困輸將、第此次用欵、關係地方安甯、不得不勉力設法、茲特函達、並酌定請貴處認借若干元即日惠交總　商會掣取收條、以便彙解應用、至此項借欵、前經與財政部暨財政廳商定、以上海南北市房租濟餉及奢侈品出　口附加稅幷禁烟收入作抵、決不延誤、無論如何、務希慨予認借、是爲盛禱、上海總商會、上海商業聯合會、上海縣商會、上寶兩縣閘北商會、仝啟九月二日、

衛戍司令部特別黨部成立

係東前特別黨部改稱

東前特別黨部、於昨日上午在龍華本部開第一次臨時執監聯席會議、公推鄧俊主席、甫立恭讀總理遺囑、次主席報告開會宗旨、略謂本軍名稱已改爲淞滬衛戍司令部、本黨部名稱、亦應同時更改或改組、幷整理黨務、種種重要問題、故召集第一次臨時執監聯席會議、請各同志發表意見云云、繼議決各項如下、㈠楊茁泉同志謂、本部名義、暫行改爲衛戍司令部特別黨部、至改組應俟司令部組織完　備確定後、再行辦理、議決通過、㈡翁光輝同志提議、第一分部業經裁撤、本部當選執行委員陳肇候補執委馮輯五　胡國振應即取銷、其當選執行委員遺缺、應以候補第二李鏡湖同志遞補、議決通過、㈢胡海秋同志提議、在本部未改組前、第一分部名額無須派充、至各分部各團營隊黨部須冠以衛戍司令部　特別黨部名義、照常辦公、議決通過、㈣胡海秋同志提議、本部慰勞委員會財　務委員龍能發同志將　捐欵延緩不繳、應如何辦法、議決、本日即派員勒繳、如無錢可繳或由軍需處長担保、否則請衛戍司令部　暫行管押勒繳、議決公推黃華同志楊茁泉同志鄧復同志前往　辦理、通過、尚有其他議決案數項從略、

預借貨物稅

各業認繳兩個月

上海貨物稅　徵收局長居用錫、迭奉軍需處催提稅欵刻日彙解、以濟前方急需、旋因本年八九兩月稅欵、前已向各認商方面提前預借、茲因緩不濟急、特向商會抵借、即以稅欵歸楚、現已屆期、正在設法撥還之際、是以難以應命、曾據實呈明淞滬衛戍司令在案、茲聞居局長現又續奉訓令、以八九兩月稅欵、既已抵借在先、自應保全信用、並令即行邀集各認商、續借本年十月十一十二三個月稅欵、限三日內繳欵、該局長奉令之下、立即直接函致各認商代表、訂於三日（昨日）午後三時、假縣商會特開會議、到各業代表十餘人、首由居局長報告宗旨、繼由各業代表陳述困難情形、旋經一再婉勸、各代表始允勉爲其難、擔認借兩個月　商定三天內先繳一個月、十天內繼續再繳一個月、至六時餘始散會、

縣商會催各業籌借軍餉

上海縣商會　昨致各業商代表函云、逕啟者、案查白總指揮電請本埠　商會及銀錢兩公會籌借軍餉一案、曾於上月二十七日　特開會董會議、讃貴業借洋數千元、於[illegible]、諒荷台察、惟迄今逾限多日、未見交到、現在前方軍事節節勝利、軍需緊迫、急於星火、敝會奉令催解日必數起、明知商業凋零、已達極點、且商會原係保商機關、今乃重疊籌欵、加重商民負擔、殊難啟齒、第敝會長等疊奉軍令嚴催、朝夕奔馳、自愧點金乏術、迫不得已、務請顧念大局、立即措欵交下、以憑彙解、萬勿再延、至爲切要、再者、市區保衛團以時局關係、準備出防、所需臨時經費、預計一個月約洋五千元、由敝會會董會議、請貴業認助洋若干元、於五日內交下轉送、俾資維持、亦曾函達在案　現在計已屆期、務望即日將欵交下轉送、藉維治安、均深切盼、

召集團體開會

軍事接洽處

南市臨時軍事接洽處　昨日函致地方紳商各團體云、敬啟者、上海縣政府奉民政廳電令、會同地方團體籌設軍事接洽處、以便招待過境軍隊、當經政府邀集各團體會議組織、定名爲上海南市臨時軍事接洽處、業於八月二十九日暫假商家浜　市區保[illegible]海特別市公安局上海縣政府上海縣公安局各派委員、會同上海縣商會上海縣欵產管理處上海慈善團　等駐處辦公、所有過境及駐紮部隊、以及俘虜等、均經妥爲接洽招待、地方得以安謐無驚、惟茲事體大、不得不集思廣益、以期周密、謹訂於本月四日准下午二時、即祈駕臨敝處會議、事關全埠治安、幸乞勿吝玉趾、並盼指示、無任企盼、

商總聯會

定六日開委員會

上海各路商界總聯合會、爲改組各馬路分　會以資統一事、特定於月之六日（星期二）下午七時召集委員會、討論進行方法、同時並討論結束二五庫券問題、　昨已[illegible]

阻止華人遊覽租界公園之交涉

羅重等函請納稅會力爭國體
納稅會要求工部局中外一律待遇

上海租界納稅華人會、昨接參觀遠東運動會來源之羅重、陳德、高海、李潔等來函、報告參觀外灘公園、被英捕阻止情形、該會特分函交涉、茲錄原函如下、

▲陳穗羅重等致納稅會函　逕啟者、上海公共租界、自發表加捐後、市民會一度反對、復承貴會命令、非爭得參政權及增加華董、並將公共娛樂場所以及公園等開放後、凡居留人民、不可繳稅捐云云、今稅捐既繳納矣、而公共場所如公園等依然如往昔無理禁錮、不准華人遊覽、重等日者以參觀第八屆遠東運動會來申、乘暇參觀外灘公園、不謂忽來一英捕、以無禮施于重等、且詢爲何國人民、終以中國人、不許在該園駐足、竊思公園則例、不問甚麼國籍、惟對法律無所抵觸、即可儘情遊覽、且貴會曾以開放各公共場所爲要求、今稅既加、而此項要求、絕不履行、非獨貴會失其信仰、而對於國體尤爲重要、素仰貴會主持正誼、當有以慰此間居留人士、而旅行者亦拜大德也、云云、

▲納稅會致公共租界工部局函　逕啟者、茲據羅重等函稱、（見來函）等情到會、查租界內之公園等公共場所、均由市政捐所建設、而所有市政捐、華人獨占多數、華人豈反無享受此項場所之權利、且只限華人不得入內、尤屬不平、在此諒解合作之初、仍留此種不合作之恥辱待遇、本會殊爲惋惜、況貴局因此次秋季之預算不足、要求華人納額外捐補足之、而本會所要求、即於貴局不但無絲毫之困難、且適以示貴局之中外一律待遇而無歧異、反不接受、殊非公道、應請查照本會八月二十四日宣言、次第施行、並迅將公園等公共場所、無條件開放、茲據前情、相應函達、即希查照爲荷、

▲納稅會致江蘇交涉員函　敬啟者、案據羅重等函稱、（見前）等情到會、查公共租界之公共場所、由於市政捐所建設、而華人所納市政捐、占額最多、華人豈反無享受此項場所之權利、現在中國領土內之公園等公共場所、只有華人不得入內、其待遇之不平等、更爲各文明國所無、八月二十四日本會宣言希望工部局、將公共場所、迅即開放、而該工部局依然置若罔聞、其待人不以誠意、尤屬顯然、茲據前情、相應函達、希煩查照迅行知照工部局、將所由有市政捐建備之公共場所、一律開放、以示平等、而敦睦誼、實爲公便、

各團體歡宴懷德爵士

明晚在總商會

太平洋國交討　論會英國代表團主席懷德爵士、業已來滬、總商會等特定明日下午七時歡宴、參加者爲上海銀行公會、上海縣商會、上海總商會、上海商業聯合會、上寶兩縣閘北商會、太平洋國交討論會云、

航空處運到新式飛機

駐滬航空處主任李靖源、因飛機大多損壞、特向法國購辦最新式飛機兩架、並大宗零件、已於前日運到、昨日派副官林喀秋、軍需官李頤康、提運至飛機場、定今日由機械師張德鄰等　加以裝置、即可駕駛云、

飛機隊長張維談作戰經過

國民軍飛機隊長張維（貴夫）湖北人、此次在鎮江作戰受傷、于前晚（一日）由鎮來滬、已誌昨報、新民社記者昨訪之於麥根路　正德醫院十二號病房、由航空處代表石旻牛陶建華招待、張隊長因右手脈部中彈受重傷、極爲痛苦、發言時語言甚低、張君對記者云、本人駕駛飛機十餘年、大小作戰三十餘次、從未有如此次龍潭一戰之劇烈、敵軍馨七萬之衆、持最新式快槍、子彈充足、分四日渡江、愈戰愈劇、幸我航空隊　與何李白三總指揮督勇禦敵、乃於五日之內將敵軍肅清、渡江之七萬人、當場戰死者當在半數、俘虜來滬　者爲數約一萬、解甯者亦不在少數、敵軍精華、於斯喪盡、江北方面、尚有敵軍二三萬人、有國聯軍第二十二路總司令紀澤南所部第三師、賈志桁部、連前寶應特派員　陶鳳威部、約八千之衆、將高郵城門緊閉、業已多日、我軍倘能於二三日內渡江追蹤、斷其歸路、不難於念天左右將江北殘餘敵軍掃除淨盡也云云、

閘北防範嚴密

閘北自衛戍　司令部宣佈戒嚴以來、入晚後各馬路要隘、均派有兵士擎槍守衛、九時後行人經過、如認爲形跡可疑者、即須檢查、十二時後不准行人通過、各處駐軍並分組小隊巡邏、每隊約二十餘人、由官長率領、通宵達旦、故防範甚爲嚴密、

總商會援助粵金融界

上海總商會昨　致粵政府電云、廣州廣東省政府鈞鑒、頃據報載、粵省政府因維持中央紙幣發行一千萬短期公債、囑總商會銀行界籌募、以未足數、商會長及銀行公會要人被扣、並銀錢業一律被封等語、滬商驟聞此訊、咸深惶駭、國民政府揭櫫三民主義、號召羣衆、年來進行北伐、商業亦已困輸將、若以商力凋敝、未能籌足欵項、遽施壓迫、無異破壞經濟、有違先總理民生政策、滬埠商界及金融業同深惴恐、爲此瀝情電達、務乞明察、立予將被扣各人釋放、幷恢復營業、以維金融而安商業、迫切待命、上海總商會、上海縣商會、上海商業聯合會、上海閘北商會叩冬、

總商會召集臨時會員大會

定期九月十一日…討論修改會章

上海總商會分函各會員云、逕啟者、此次本會修改章程、呈請備案、及擬定選舉日期各節、會經備函通告、諒蒙察察、惟迄今日久、所有章程、尚未奉政府批示、以致不能照原定選舉日期進行、而臨時維持會務期間三月已滿、勢難長此稽延、爰由第七次臨時委員開會討論、僉以此項章程、在未奉政府核定以前、應由會員大會通過、以爲施行標準、並一面確定選舉日期、以符程序、而資進行、當經議決在案、茲定於九月十一日即舊歷八月十六日（星期日）下午六時、召集臨時會員大會、討論此次修改章程、決議通過、除分函外、相應函達、務祈大駕准時蒞會與議、並附出席證一紙、屆時攜證出席、是[illegible]

印兵陸續離滬

原駐印度之英兵強西（印第九旅　旅各聯隊、茲奉命調回原防、上月間、已有該旅兩聯隊搭輪赴印、昨日續有該旅之　本薛白聯隊印度兵士全隊、共一千九百餘人、上午在公和祥碼頭登運船加瑪拉號、午後一時半啟程放洋、該旅總部人員、亦搭該輪回防、所留滬者、祗有各隊營底、英印兵士六百人、及砲隊醫務等人員、聞亦已定本月十二日另　搭運船倍陸豐號出發云、

煤業再請撤銷煤類特稅

要求稅局通融辦理
未奉部廳批示以前

煤業公會、于前日致函稅局丁局長云、少蓀局長大鑒、敬啟者、煤類特稅、已經中央政治會議議決、九月一日起撤銷徵收、今爲期已屆、會由敝公會等　呈請南京國民政府財政部財政廳　正式公布在案、現因滬甯交通阻滯、尚未接部廳批示、在此案尚未解決以前、仍用三聯稅單、由敝公會加蓋圖章暫行停納、一俟部廳批令公布、再定辦法、用特具函奉達、並盼示復爲荷、再敝公會在聯單所蓋圖章、文曰、此項聯單俟部廳批令公布後、再定辦法字樣、合併聲明[illegible]

農工商局爲煙草業請命

捲烟統稅華洋不能一律
請市政府迅籌救濟之策

農工商局局長潘公展、以捲烟統稅實行以來、對華洋各廠、不能一律辦理、致華商各烟廠、大感苦痛、營業艱難、有不能維持之勢、深恐一旦爆發、工人之生計可慮、實業之破壞可惜、昨特具呈市政府、請電財政部速賜救濟、略云、

竊查捲烟特稅、省自爲政、稽查騷擾、施罰苛酷、原係當初不得已之辦法、有待於將來之改善、今我國民政府改辦統稅、旣收税政統一之效、而免病商之擧、法良意美、宜爲烟商所樂從、孰意行之未久、烟商之苦痛未除、而呻吟反甚於往昔、則以特稅之行也、華洋烟廠、負擔尙屬平等、統稅之行也、洋商反居於有利之地位、非統稅之辦法不善、而特稅獨具其優長、無非以不平等條約之桎梏未除、國權雖整而猶缺、洋商烟廠不服從吾法令、悍然施其破壞之技、出廠之烟以洋兵爲護勇、莫敢誰何、銷售之烟、以兵艦供運輸、任其來往、致同等之烟、華廠出品、售價高於洋廠者幾倍、就資本設備技能基礎而言、華廠又無一能及洋廠、而惟納稅則華廠不能避免、以致成本高、售價昂、而銷路轉絕、夫舍貴就賤、人情之常、即繩以國法、亦不能命人民必用高價之國貨、循是以往、華廠既無一而可與洋商相競、勢必毀華商各烟廠已有之基業、拱手讓諸洋商、次焉者、則不惜托庇於洋商、以爲一時倖免之計、回憶五卅慘案發生之後、華商各烟廠、如春草怒茁、識者以爲國人鶩於近利、失敗可以立待、然以視今日各烟廠有閉無開、形勢岌岌、既不勝今昔之感、且將惟覆亡是懼、雖吾國民政府之政策、不以洋商之無理阻撓、遂易其旂幟、但亦不可不顧及十餘萬工人所托命之工廠、數百萬資金經營之事業、以及華商苦心孤詣、挽回利權抵制洋貨之精神、豈可任其[illegible]、廢於一旦、何況敵餘未滅、助敵者時思乘機搗亂、予我以不利、則爲國民革命早日成功起見、亦應略予變通、以策後方之治安、而救垂危之實業、一俟國是大定、政策實施、固不愁洋商之不就範、然對於華商自辦之烟廠、尙不可以其品屬奢侈、與洋商烟廠等量齊觀、亦當略示優異、以扶助幼稚之工商業、而抵抗外來之經濟侵略、局長職司工商、監督固不可不周、保護亦豈容稍忽、目視華商各烟廠困苦艱難、大有不可終日之勢、而工人失業、又在在可虞、用敢上陳鈞座、請迅飭財政部、對於華商各烟廠、迅籌救濟之策、俾資維持、或在洋商烟廠未允繳納統稅、及未有可恃之對付辦法以前對華廠亦暫予停止、或過洋商烟廠紙烟運入內地之時、照統稅加倍徵收、以昭懲戒、是否有當、伏乞鈞裁云云、

商總聯會昨日執委會議

上海各路商界總聯合會、日昨執行委員會開會、到會委員三十餘人、主席陶樂勤、紀錄鄭葆元、（一）首先恭讀遺囑、（二）報告事項、（甲）曹家渡商聯會呈報改組成立與委員名單准予登記、（乙）靜安寺路商聯會在改組進行中、並聲明始終擁護云、去函催速籌備、早日成立、（丙）滬南六路商聯會函附呈報改組情形　抄到章程一份不適用、自應照本總會印妥之分會章程執行、以示精神、（丁）關稅自主大會函請代表出席以資結束、（戊）報告其他來信不及詳載、（三）討論事項、（子）本會開辦商務周報、宗旨純正、以發揚文化、提倡實業以資發展商業、經執常委員會通過由宣傳部負責發刊、經宣傳部劉仲英提議開辦經費　每會以一百之內會員須　出開辦費五元、二百之會員十元、張賢芳胡鳳翔附議通過、致函各商聯會撥付、（丑）周王氏函請援救、現住昇平里、被房東無故壓迫強迫遷移、勒抛物件於露天事、公決事關資產主義之威權、何敢強制執行遷移、殊爲痛恨、除派與竟生邱嘉樑調查事實外、起而援助、主張公道、（寅）納稅華人會函請、閱大陸報載有張藏福（譯音）爲被外國海軍橫遭碾斷其女孩之足、請爲一致主張援助、以保華人生命、議決致函交涉力爭務達懲兇以彰公道、（卯）工統會函請　爲清潔分會特請本會前之調停　與否應請答復、以憑轉致公決前之調停不得已出而維持、今工統會正式成立、毋須外界盡與、避免干預、當復函、（辰）張賢芳提議各分會　限期改組已過、應趕速着手改組者即日呈報議決、致函未改組成立者嚴重催詢、（巳）以及各項要案、至十二時散會、

陳果夫辭職來滬

中央黨部組織部　長陳果夫、辭職離甯後、會赴奉化一行、現已返滬、暫時不再赴甯、

紅總會派掩埋隊出發龍潭

本埠又添設傷兵醫院

中國紅十字會總辦事處、因悉龍潭一帶、積屍無數、立刻由滬出發掩埋隊、隊長王駿生、今晨（四日）啟行、並於先一日發電云、鎮江高資中國紅十字分會鑒、聞龍潭一帶、積屍遍野、本處即擬派隊前往掩埋、請速多備夫役石灰、並埋葬地點、協同辦理勿誤、是荷、總辦事處江、

又該會總辦事處因接收傷兵日多、除舊有醫院外、恐不敷收容、今又商借閘北天通菴路粵商醫院、因有極寬大房屋數十間、可容百數十人居住、業已在該處紅會傷兵醫院、昨晚由鎮運滬到該院治療者已百名云、

護黨救國大會

今日開各團體會議

上海民衆擁胡挽蔣討汪　滅共護黨救國大會、各區籌備員、刻正進行工作、近聞該會定于今日午後二時　開各團體聯席會議、昨該籌備會已分函各民衆團體、屆時請派代表二人、或三人、討論進行方法云、

市農民協會消息

上海特別市農民協會、昨通告各執行委員云、逕啟者、本會業於三十一日　遷至城內也是園（舊公安局政治訓練處）辦公、茲定於月之五日（星期一）下午二時、開第十二次全體執行委員會、討論種種進行事項、務希屆時出席爲荷云、

公益局補助慈善經費

上海南市閘北　各慈善團體、歷由市政廳工巡　捐局補助經費、公益局成立後、擬定各種調查表式、發交各團體詳細填報、並派員復查之後、轉請市政府照案補助、現在南市上海　公立醫院新普育堂　救火聯合會普益習藝所及閘北育嬰堂等團體、已填送細表、由公益局派員復查、轉請市政府將本年七八兩月補助　經費繼續給發、閘北慈善　團對于前項手續、尚未遵辦、向有之補助費、市政府亦無從核發云、

調查各絲廠租價

擬按額徵收愛國捐

昨日上午九時沈公　安局長特派王委員昌燿、至滬北絲繭總公所、訪晤當務委員、偕赴閘北絲廠會商處、協同前往各絲廠、分別詳查租廠合同、房屋租價、俾便按額收取愛國捐、至晚尙未查竣、

黃埔學生之行蹤

黃埔軍官學校、本屆畢業生三百餘人、於昨日由鎮江來滬、定明日乘輪轉往廣州工作云、

紗交之責任問題

華商紗布交易所　期紗糾葛一案、自經該所負責辦理和解去後、據聞農工商局亦迭經派員調查　此案之經過情形、及買賣大戶各經紀人交易內容、大致以該所理事會、事前疎於防範、事後處置失當、且聞職員之中兼做經紀人者甚多、而六月二十一至二十五之四日中、各經紀人轉帳交易三十一萬餘包、雖大部分該所不予承認、然已駭人聽聞、其他不合之點尙多、有無處分、聞該局正在核辦中云、

廢除不平等條約

不平等條約之束縛吾國，正如疾病之束縛吾身，條約之當廢除，正如疾病之宜速治，惟廢約當視吾民之毅力，治病須賴

永安堂 虎標 萬金油

此油暢銷南洋已三十年凡山嵐瘴氣時行瘟疫霍亂吐瀉頭暈眼花傷風感冒肚痛氣痛絞腸痧痛精神昏厥不醒人事手足抽筋周身酸痛刀傷火傷虫傷獸傷無名腫毒用此油或搽或食立見奇功

上海總代理 北四川路 會豐商店
各大公司各藥房均有出售

唐家灣菜場倒坍之善後

▲菜販攤担今晨遷移　唐家灣小菜場建築工程、業經得標之作頭與官廳訂立合同、行將開工、各情迭詳本報、茲悉二區公安局孔區長、以該菜場原址、亟應開始工作、所有各菜販之攤擔、應即擇地遷讓、業經勘得京江公所後面黎州路、南陽橋南首華法交界處之空　地即從前江北大世界原址、堪作臨時菜場、惟該處與法租　界之麗縈寶路接壤、地跨中法兩界、故昨日上午孔區長特偕巡長章良圓、前往法租界麗縈寶路捕房、訪晤法捕頭、旋即偕赴該處實地察勘、午後、法捕頭親至二區總署、與孔區長互相商洽、以事屬振興市面、且係臨時性質　甚爲贊同、屆時已決定派警傳諭各菜販、准於今晨起遷往南陽橋　臨時菜場交易、以便即日動工、

▲全案移送地檢廳　上海特別市市政府對於　西門外唐家灣小菜場倒坍傷斃人命一案、異常注意、前承造該菜場之作頭王錦記、及監工員衛芝山等、雖均遁避無蹤、而承包工程總工頭之妻杜陸氏、現由公安局拘留押交伊夫在案、昨特諭令沈局長、着將是案人証併送司法官廳訊辦、沈局長遵將全案卷宗、連同杜陸氏、昨晨移送地方檢察廳訊辦矣、

▲死傷撫卹金之支配　大中社記者昨晤慈善團董事、詢以該案撫卹金已發有若干、何時可以發放、據答云、除已籌得三千元外、慈善團共籌募二千九百餘元、至撫卹標準、就此次調查結果、死傷者每戶皆通發給撫卹金一百餘數目、概分給赤貧之戶、俾家族生活稍寬、至向成衣丐本無家屬、公議亦一俟款項集中、即行通告發給云、

昇平里勒遷風潮

房總會致函法公堂

本埠法租界昇平里　二十四號房客周王氏　自被房東勒迫遷出家俱、仍在弄內已有一星期之久、連日天雨、損毀甚大、但周王氏已抱定堅持志向、決不因受壓迫而屈服、願犧牲到底、而力爭上海房客之居住權、故各界對周王氏慰勉尤加、現周王氏家居被迫驅逐、暫棲身於法租界實興里　二十號菜市街商界聯合會內、法租界房客聯合會並於昨日下午、召集各分會代表開代表會議、議決除推舉代表　慰問周王氏外、並函致法公堂請按照前年法總領事　法公堂取締房東條律及限制　加租勒遷佈告辦理云、

公用局辦事細則

（續昨）

第六章第三科、（第十四條）本科分下列三股、㈠稽查股、㈡取締股、㈢廣告股、（第十五條）稽查股職掌如下、㈠關於交通事業外一切公用事項、辦理情形之調查事項、㈡關於交通事業之稽核事項、㈢關於公用事業會計之稽核事項、關於市內路燈之稽理事項、㈣關於其他本科所管一切稽查事項、（第十六條）取締股職掌如下、㈠關於交通事業外一切公用事業辦理失常狀態下之取締事項、㈡關於障碍或危害　辦理一切公用事業進行上之取締事項、㈢關於公用事業有關係商店工廠之取締註冊給照事項、㈣關於公用事業有關係技術人員之取締註冊給照事項　㈤關於使用非法度量衡之取締事項　㈥關於其他本科所管一切取締事項、（第十七條）廣告股職掌如下、㈠關於公共廣告場所之管理事項、㈡關於一切廣告格式之規定事項、㈢關於一切廣告揭貼之檢查及取締事項、㈣關於其他管理廣告揭貼事項、第七章第四科、（第十八條）本科分下列三股、㈠稽查股、㈡取締股、㈢運照股、（第十九條）稽查股職掌如下、㈠關於一切公共交通事業等辦理情形之調查事項、㈡關於一切公共　交通事業會計之稽核事項、㈢關於一切車輛渡船等交通器具之檢驗事項、㈣關於交通器具技術　及駕駛人員資格之考驗事項、㈤關於其他本科所管一切稽查事項、（第二十條）取締股掌如下、㈠關於電車公司公共及　長途汽車公司等辦理失常狀態下之取締事項、㈡關於妨碍或危害　辦理交通事業進行上之取締事項、㈢關於一切車輛渡船等交通器具之取締事項、㈣關於行車路線車行速率載重限度停車場所車資定率等之規定事項、㈤關於市辦及商辦各項渡船之取締事項、㈥關於渡船碼頭之取締事項　㈦關於其他本科所管一切取締事項、（第二十一條）運照股職掌如下、㈠關於車輛渡船運照之製備　及保管事項、㈡關於車輛渡船運照之給發事項、㈢關於車輛渡船技術及駕駛人員運照之給發事項、㈣關於其他辦理運照事項、第八章、附則（第二十二條）本細則如有未盡事宜、得隨時提出修正、由局務會議請決之（第二十三條）本細則自公布日施行、（完）

兩路特黨部之籌備

北站區分部已成立

兩路特別區黨部　自籌備以來、迄今已屆多日、經多方之進行、始奉中央黨部批准、先行成立　北站區分部、業於昨日下午　二時假座老靶子路二百五十七號、舉行委員就職典禮、並將積極進行特別區黨部之工作云、

上海醫院診視俘虜

南市董家渡公立上海醫院、頃接南市　臨時軍事接洽處電話、謂龍華飛機場前警察教練所內、收容孫軍俘虜數百名、內有多人患病、亟應延醫、代爲診治、以重人道、敝處現已籌備公函奉請、或恐貴院不及預備、故特先以電話通知、請支配醫生、預備普通藥品、準於明日（四日）上午十時、隨同本處汽車、同往龍華爲患病俘虜診察病狀云、

再請放精鹽運漢

上海總商會、昨電南京國民政府財政部云、接准漢口總商會有電開、運銷漢口精鹽、在滬被扣、迭經函請維持、現在敝處鹽荒日甚、立待接濟、務乞貴會垂念鄂民淡食、迅向江海關監督據案力爭、將所扣精鹽即日出口轉口以維民食爲禱等由到會、查此案上月銑日　奉鈞部電復、囑轉知久大精鹽公司、仍遵節次批飭事理迅將抄各案、刻日錄送以憑察奪等因、　奉此即經錄電通知該公司查照尚未據復、茲准漢商會電稱、鹽荒日甚、鄂民淡食各情、可否俯准所請、先行酌量倣放之處、出自鈞裁、謹此電呈、伏乞鑒察、上海總商會叩江、

綢綾染業又起糾紛

上海綢綾染業前因　增訂劃一染價、未得綢綾業商諒解、不能達到雙方妥洽目的、經全體同業議決一致　停領客貨、表示堅決、嗣由上海特別市商民協會出任調解、一面勸令該業分會　轉知開領、一面從事調解進行、該業因遵照上級協會之勸導、已公告全體同業、並知照職工會一體開領、詳情已誌報端、茲聞該業開領後、因職工會方面以酒資迄未解決、除門市交易照常承染外、對於客貨拒不開染、綢綾業商亦以暫不發染、以明不預承受新價目及增加酒資之　表示、嗣染業方面又奉市商民協會函飭勸令職工　照常開領、復經該業公推潘家銘徵庭建汪幼笙朱廷珍　出任勸導、已在竭力進行中、

兄弟鬩牆
一家分成三派 敵派與中立派
兄弟五人分居三埭 婦女相罵大打出手

浦東塘橋天竹園地方、有趙姓昆季五人、聚族而居、長兄福生、業船戶、常不在家、伊妻及子女居於後埭、行二爲趙金海、與長兄梟逆、而行四趙林發與行五趙根生和睦、以致一家兄弟、分成兩派、如同敵國、即婦女輩亦各歸其夫指揮、惟前埭爲四五兩弟兄居住、後埭爲長次兩弟兄居住、兩造積不相能、故由第三弟兄住居兩埭房屋中間、以爲緩衝、而謀携手、無如並無效果、乃憤而不作左右袒、自保家室、免入漩渦、不料昨日長房趙唐氏、因打罵小孩、語帶譏諷、積嫌既深、小房婦女亦以冷語侵加、旋即互相破口大罵、唇搶舌劍、旗鼓相當、嗣又棄文用武、大打出手、而外戚周林生及船上雇夥徐大德亦插身加入戰團、事爲鄰人得知、恐釀人命、代爲報告三區三分所、將趙林發趙金海周林生徐大德及趙唐氏一併帶去、其餘男女則被避去、當因趙唐氏略受微傷、於昨解送地檢廳驗究、

新娘失踪
放白鴿耶 抑私奔耶

住在斜橋地方之王阿有、新近喪偶、欲求一良好伴侶、以慰寂寞、弟婦陸氏乃自告奮勇、願爲作伐、歸寗商之於母陸吳氏、不旬日、果由老嫗桑蔡氏之傳引、而結朱陳、據說是浦東人、少年新寡、王迫不及待、於舊歷上月中旬即草草成禮、乾宅媒人爲親家陸吳氏、坤宅媒人則爲桑蔡氏、詎半月後、新娘芳蹤忽杳、臨去又帶了財物、王阿有人財兩空、氣得痛哭、追恨親家、遂與弟婦理論、王陸氏因討好反得了無趣、憤而回家與母哭吵、陸吳氏聞言、如晴天霹靂、懊喪難堪、故又與桑蔡氏爭論、但桑蔡氏不負責任、於是互相罵毆、扭做一團、爲崗警帶入二區警所、區長命各退出、雙方不願、於是送司法科、候傳王阿有訊問究竟、

滬西虹橋路 設臨時捕房
專防盜案發生 昨晚開始辦公

滬西虹橋路一帶地方、因鄉郊僻埜、不時發生路刦案、大槪被刦之人、以乘凉兜風者殊多、際此長草沒脛、綠樹蔭濃、在在足以使盜匪藏身、因此刦案、層見迭出、租界當局 以該處距離靜安寺捕房有十五里之遙、即使得知刦案發生、追探捕人員往緝時、盜踪已杳如黃鶴、故於昨日、在該路第二百五十號門牌之洋房租定、作爲臨時捕房、派定向在靜安寺捕房爲十九號 副捕頭之英人霍托克司(Hotchkiss)爲捕頭、另有第一百〇六號及第八十三號兩西三埭頭、第七十二號第 一百九十五號兩西捕、輔佐其事、並選定年輕力壯之 善騎自由車及善射擊術之華捕十六人、挨班輪流、徹夜巡邏、以安遊人過客、昨日六時起、開始辦公、至於該臨時捕房、是否永久存在及秋末爲止、是在不可知之數、據該捕房辦事人云、須看日後該處一帶地方之安靖與否、爲撤消之方針云、

酒排間內 外兵爭風
葡水手與英兵 雙方爲一舞女 擁至路上開戰

閘北五區一 轄境之虬江路一百號門牌三 民宮酒排間、內有西妓、侑酒歌舞、習以爲常、前晚(二日)十時半、乃有葡萄 牙國水手兵十餘人、飲酒歡娛、因酒醉而與英國陸兵 數人發生爭風、致起衝突、結果英兵被擊受傷、內有一人、被刀刺、傷勢較重、葡水手亦有一人受傷、事爲該國長官聞知、急以汽車載送醫院調治、所有葡萄牙水兵、見已肇禍、遂即逸去、該處崗警回局報告後、立即督公安分局探員馳往該酒排間勒令遷閉、否則呈請發封、以維地方秩序、據聞該店主爲華人、雙方因一舞女、致起爭端、至于孰先起釁、不得而知、初在室內互毆、繼至北四川路開戰、當時曾有槍聲數響、不知係何人所發云、

緝私船長 忽被暗殺
胸肋戳傷三處

蘇屬緝私第三營何營長、派防楓涇南柵口第一隊 第九號巡船船長解金生、因公於前(一日)旁晚時離船查防、迨至二日清晨、未見回船、遂至船上各士兵、 於二日白晝四處訪尋、直至下午上燈時、有人報告楓涇北柵口、 警見身受戳傷胸肪 三處之屍體一具、當由該船各士兵往查、 果係船長解金生之屍身、但不知被何仇人暗殺、除呈報統部外、一面咋函松江 縣政府請爲緝此案兇徒、務獲解辦云、

姦拐年輕女子
分別判處徒刑

拐匪張奎元李國璋 顧子祥[illegible]十五歲女子惠桂鳳 廿歲女子李招弟 朱招弟案發 被虹口捕房包探馬孝治破獲、解由臨時法院訊供諭周開釋、張等押候宣佈判決、各情已誌本報、昨晨判決、張奎元共犯三罪、每罪處徒 刑五年又五月、合併執行徒刑七年 又六月、李國璋處二等有期徒刑五年又六月、顧志祥處五等有期徒刑拘役九月、未決羈押日數准以 兩日抵徒刑一日、二女交其母分別領回、

拆白黨 誘騙少婦來滬
財物被騙一空 竟欲將婦價賣

少婦林金氏、年三十三歲、阜甯人、去年春被拆白黨王琦士在家鄉誘騙來滬、氏夫林秀松略有資財、金氏來滬時携有銀洋五百元、金鐲一副、金鍊一條、金戒四只、及其他衣服等約共 値洋千元以上、到滬後、住居閘北陸家宅、目下所有財物被王騙取一空、且欲將該氏圖賣、爲氏偵知、欲歸不得、昨日上午八時許、金氏投彭浦保衛團第二支團請究、該團以金自家不正、且案關刑事、而王琦士又已走避、無從傳案、故將該氏斥釋、令向地方廳起訴、

嚇詐匪 假名索欵
自稱青年團 欲詐三萬元

㈠住居法租界 白爾路茂成里念一[illegible]連日接得恐嚇信函多件、署名者係青年團、藉名缺乏軍餉、索價三萬元、言詞甚爲激烈、囑即日派人往斜橋坭[illegible]將欵置於該處[illegible]標木北之字紙簏內、候人來取云云、[illegible]莊接得此函後、昨已持函報告法捕房請爲查緝云、

㈡虹口周家嘴路 一百號門牌孫春生家、因接到恐嚇信函圖詐洋一千元、當經孫報捕派探馬孝治、拘獲案犯趙如鏡彭忠溭袁家祥等三名、昨晨解送臨時法院警務庭、被告等均不承認、林推事核供諭令押候改期查明再訊、

軋姘頭 涉訟法庭

婦人朱全愛、前延律師、以刑事在法公堂控姘夫李金生虐待、求請追償養活費五百元及一切生財等物、昨又傳訊、原告律師稱、今據捕房查得被告實將原告毆打、對於被告反訴原告捲逃、毫無證據、至於原告所追之費、乃雙方立有契約、載明被告娶妾後、如果將原告凌虐者、須賠原告養活費五百元、今被告既係違約、應請照數追償、被告亦由律師代辯稱、原被雙方乃係姘頭、對於筆據之事、不生效力、惟原告捲取首飾、實有其事、求請將原告控案駁回、一面准予追還首飾等詞、中西官判退去聽候會商堂論宣判、

暗殺工頭案開審
吳桂寶臨死指出兇手 昨屍妻到堂供述經過 嫌疑犯兩名押候訊辦

本年五月卅號晚八時、祥泰木行工頭吳桂寶、在甯國路松潘路附近被 仇人開放手鎗、擊傷斃命、由楊樹浦捕房中西探拘獲 嫌疑犯安徽人陳老五、揚州人尹長和兩名、又在陳老四家內抄出手槍一支、解由臨時法院訊供押查、昨日下午、由法院提審、據中西探投訴前情、並稱捕房於是晚得到 吳桂寶在甯國路被人槍傷、當由吳自雇黃包車往 同仁醫院求治、並據其妻吳陳氏報告、謂兇手係陳老五 尹長和兩人、故由其指提、尙有陳老四則已被逃逸、故將陳尹兩人帶往同仁醫院、見吳臥於榻上、滿身血跡、當詢其第一被告陳老五 是否擊爾之人、吳聞語點首、再問第二被告尹長和是否兇手、吳已神志不清、惟往出事地點調查、並無血跡、亦未檢得彈殼云云、又據吳陳氏供稱、吳桂寶係我丈夫、與兩被告同在祥泰木行爲工頭、是晚被槍擊後、自雇黃包車、往同仁醫院求治、途經自家門首、喊我云、開槍擊我者係老四老五、各開一槍云云、當偕包探往將 陳尹兩人拘獲、又往陳老四家拘捕、時陳巳經逃逸、惟至其家搜出手槍一支、且據我夫云、是日係同被告等去領工洋、詎被開槍擊斃、請求伸雪等詞、繼據同仁醫院 看護西人洛爾來加脫到庭證稱、是晚有受傷之吳桂 寶來院求治、我院即照章收納、但其初來時、不能言語、精神似乎尙好、後由捕房人員來院看視、兩被告亦帶到院、由探員指第一被告 陳老五向吳謂是否開槍者、吳即點頭、惟不能開口、至第二被告尹長和、則並無表示是否兇手、旋因受創過重、醫治無效斃命等語、又據同仁醫院看護潘森林證 詞大致與西人路同、詰之陳老五、供稱是晚七時、往香煙橋小三子家取欵、因小三子不在、我等片刻、嗣會面、由小三子留我夜膳、畢、因天已不早、租界戒嚴、不能歸家、故在小三子處叉麻雀、於翌晨始歸、對於本案實無關係云云、質之尹長和、供是晚七時我在天樂園吃會酒、飲畢往學堂洗澡、午夜歸家、據我妻云、包探會來調查、以吳桂寶被人槍擊時、云我曾目覩、故我次日午後邀同戴律師投捕房辯白、與此案無關等語、並各延江一平戴繼恩兩律師代辯、經李晉芋推事核供、以本案人證衆多、不及訊理、遂諭令兩被告還押、候改期訊理、

交易所保証金糾葛

蘇州協泰等米行、曾與本埠[illegible]和牌號經紀人毛鑑青往來交易、已有年餘、去年底、該牌號忽停止營業、結欠協泰等米行保證金洋約五千餘元、當立有期票四紙、詎毛鑑青屆期意存延宕、置之不理、該米行延請律師宋銘勳陳陶等、向上海地方廳起訴、已於前日開庭、當由葉庭長集訊、原告宋律師等陳述、此項欠解保證金洋五千餘元、既有中證、又有親立期票爲憑、被告當然負償還之責、被告王律師到庭辯稱、被告所有祥和牌號、早已出租、所欠原告等保證金洋、與被告無關、應由承租人理值、原告宋律師復起而駁稱、查該牌號並未出租、即使果有其事、亦應由原經紀人負責、有交易所公函可證、被告不容圖賴詰退庭、茲已判決、略謂被告所欠保證金洋五千 餘元、應如數交還原告、所有遲延利息、按月一分、至執行終了之日爲止、訟費由被告負擔、

盜案

㈠公共租界寗波路中旺弄 第三百十四號門牌屋內 之元大運輸公司、係夏純生夏伉生弟兄兩人所設、專代各號寄運貨物、陰歷六月二十日晨、派夥員蔣介堂將各號代運貨値 八千四百餘之貨物、擬送至嘉定、用小車三兩裝載、車至白利南路梅西、突被乘汽車之盜匪二十餘人、將所載各貨、全被劫上汽車而逸、當投該管靜安寺捕房報告、請爲追緝、現捕房已陸續緝獲是案 同黨六名、昨晨解送臨時法院訊究、由李推事開庭訊理、據事主夏純生投訴前情、並延江容律師代表陳述案情、以本案尙有同黨在逃未獲、故要求展期、並請求簽發牌票、庭上准之諭候訂期再審、

㈡愛爾近路一千 另十六號門牌小烟紙店、前日下午十一時三十分鐘、突被盜匪四名侵入、搶洋廿五元而逸、

㈢王賢林顧培生等、於昨日上午一時三刻行經浙江路禾樂坊、突被盜匪五人攔住、出槍恐嚇、將身畔鈔票銀洋七十六元 四角刦取逃逸、當經王大聲喊捕、由四百另八號華捕聞警粒同追獲湖州人張萬廷一名、帶入老閘捕房、昨解法院、押候再核、

㈣虹口捕房前日拘獲持械 圖刦乍浦路聯安里 六十一號門牌之盜匪趙小順子谷銀遠 王學會三名、抄出手槍一支、帶入捕房、昨晨押解臨時法院、諭令被告還押、候查明再訊、

㈤厦門路一百三十八號 門牌某店、於前晚九時半突被盜匪三名躍入店堂、將賬台上大小銀洋二百六十元刦取奪門而逸、

㈥廿六軍稽查處迭次在 本埠緝獲盜犯王錦堂 丁子卿陸春芳孫仲邦劉士子王玉樓王金生 車又喜等八名、解經該部軍法科訊得該盜等確有嫌疑、本應逕赴特別軍法處懲辦。現因該處奉令撤消、故於昨日一併解送地檢廳 歸法庭審判。

勞資調節會工作

▲處理各項糾紛 ㈠浦東美孚油棧職工會第一分會、請嚴究宋環勾結周阿濠、私與美孚接洽、另招新工案、函工統會轉知、警告宋孫保人、立即制止此項行動、㈡浦東洋布業職工會第二分會、請令榮大洋貨號復工案、派員前往調查、㈢特別市商民協會函、染業糾紛、請辦理案、轉函工統[illegible]工或拒染、㈣裝訂工會第一分會函、爲[illegible]聯記不遵守條件案、函公安局辦理、㈤虹口絲廠會商處函、爲絲廠職工要求、關係重大案、應由總公所出面解決、請展期案、准予展期五日、約定九月七日下午雙方到會討論、㈥布業商民協會、與職工會簽訂條件、已將草約訂就、定於星期一下午二時、雙方簽訂正式條件、

▲致長江輪船各買辦函 逕啟者、查長江輪船公票總局、全體職員、前因該局常事會會長袁仲慰、欠薪不發、勞資雙方、發生糾紛、經敝會於上月三十一日、召集雙方、到會協議、解決糾紛、業已得有圓滿結果、其辦法在工方六七八三個月欠薪、按薪資之多寡、酌量分配、薪資在三十元以下者、發三個月全薪、三十元以上至五十元者、發兩個半月全薪、五十元以上者、發兩個月全薪、自發清上項欠薪之日起、全體職員、即應離局解散、但長江公票局恢復營業、全體職員、得有優先權、儘先入局、照常工作、至十項之欠薪、由公票局董事會會長袁仲慰負責、於陰歷中秋節前發清、勞資雙方、均經公認、由敝會訂立協議條件、雙方簽字、各執一紙、以資信守、惟查長江輪船公票總局、職員人數既多、所有欠薪、數不在少、在袁會長固負完全籌務責任、而在執事諸公、誼切同舟、似不能旁觀袖手、爲特將協議結果辦法、函達台端、希即查照、會同袁會長、切實籌維、遵守履行、不特勞資雙方幸甚、敝會亦所企盼、此致長江輪船各買辦、

▲簽定香業條件 本市香業職工會第一分會、向資方提出要求條件一案、經於本月三十日下午二時、由本會召集該業勞資雙方代表、三方協議解決、其解決條件如下、協議結果、此項協議條件、共計九條、當經三方議決、於簽字之日實行、以下條件、概指客幫、㈠常年工作、以有特別辛勞時期、店主方面、願作十四個月發薪、(即於工作最辛勤之二個月、發給雙俸)惟於工作最忙時期、所有店員、不得隨意請假、但因病、或過有非常事故者、不在此例、㈡除工作最忙之月份外、店員得因事請假、惟全年之請假日期、不得超過二十四天、逾此定例、店主得按日扣薪、惟請假日期、在二十四天以內、或絕未請假者、店方亦須按日醵加薪資、(在十四個月薪資以外)、㈢店員工薪、不論數目等級一律加大洋一元、扎工每百擺大洋五分、㈣店員月規、每人小洋六角 ㈤國慶紀念及重大國恥紀念日、與奉上海工會最高機關通告停工者、工資照給 ㈥工友工資、每工每天一律加大洋五分、㈦堂菜每人每天加錢三十文、麝料每擔加大洋二角、絍續每擔加大洋兩角、配盆每月加大洋三角、㈧店方承認職工會、有代表全體職工之權、㈨本條件於簽字之日開始履行之、職工會代表朱良海、施志卿、店方代表孫耀勳、諸月卿、葉榮祥、毛桂森、沈選章、朱永源、馬桂芳、吳樹棠 本會委員費公俠、紀錄嚴隆導、中華民國十六年九月一日協訂、

公益局之批示

上海慈善團經理凌伯華、因上海特別市政府 公安局奉令征收愛國捐房租、有碍各堂慈善事業、當經瀝情呈請上海特別市公益局、請爲轉商公安局、將各堂慈善欵產房租一例豁免、昨奉公益局第二十五號批示云、具呈人上海慈善團、呈一件爲造送各善堂房產表冊請核轉由、呈及房產報告表冊均悉、業經彙請公安局查明、轉報財政局查核矣、仰即知照、此批、

趙承銓接任
江浙漁業事務分局長

江浙漁業事務 總局委任趙承銓爲上寶崇川 嘉太等縣分局長、業於昨日就職視事、

浙江路商聯會改組

本埠南北浙江 路商界聯合會、根據上海商總聯合會會章、改組爲委員制、業已選舉完竣、昨日(三日)上午十時舉行委員就職典禮、次互推常務委員、結果汪維英鄭懷澄曹志功顧 其鈞汪鹿坪等當選、次分配委員任務、結果秘書曹志功、組織謝堯庭虞仲咸沈志成、財政陸煥章鄭懷澄、其餘委員分任調查教育衛生宣傳各部任務、並推出汪維英曹 志功虞仲咸爲出席總聯合會委員、末進茶點散會、

工統會消息

▲浦東區指導員會議紀 工統會浦東區全體指導員、昨日九時半舉行第五次會議、公推陳韓主席、黃祝民紀錄、其報告及提議事項如下、(一)黃冠卿報告、調查同春碼頭起 船工友陶永源受傷致死、任得寶吳鬧生被控爲兇手事、(二)趙悉安報告、浦東香業工人 數百人、報稱王岳[illegible]從中取利事、與不能[illegible]、各女工正在籌備組織工會、(三)劉子敬報告、榮昌火柴廠工友、要求增加工資、及女工產[illegible]工作狀況、(四)楊森報告、招商機器工會常務執行委員、辦事不力、不領填登記表等、藉口經濟不足、停頓工會工作事、紙業工會、尙有工如三人未被選爲委員、致礙[illegible]行會務事、(五)周寒梅報告、瑞和梗片廠工會女工生產津貼事、(六)衛崇福提議、以往返周浦、要求工統會轉函上南公司、請予免購車票事、(七)張志遠提議、輪船起卸工人、行食多工資、或受資本家限定鐘點強迫工作、至有全日全夜者、以致精神困乏、往往損害自己或同伴之生命、應由輪船碼頭業務工會指導員勸阻、以免危險事、(八)沈文元報告、上海市碼頭工會第七分會、藉組織六個分部名義、徵收會費甚多、並不呈報工統會、今七分會又停止工作、會門緊鎖、虧欠房金多月、房主正欲收回房屋、應請工統會設法處置該會工友、(九)黃冠卿提議、每次會議各指導員須有簡要之工作報告、并提出建議案、(十)黃鐵牛報告、因言語不通、地方不熟、請由熟悉之同志帶領工作、(十一)楊森提議、呈請工統會指令各工會、凡發出公文公函、須經特派指導員署名蓋章 以昭愼重

[illegible]上海絲織廠職工會第一分會來函稱業聯工會解散、向該分會要求撥任解散費銀十元、請求指示案、當以業聯工會向該會徵收會費、用保照章必徵收者、其餘各項應否繳納、可由該會自行決定之、(二)米業職工會第一分會劉鏡如來函稱、因病請求辭職案、所請毋庸議、(三)王長茂來函稱、前因天孫昌記絲織廠停工、請假返里、現該廠已復工、該員即時到廠、廠方不加錄用、嗚聲施[illegible]孫昌記絲織廠、請其即將王長茂[illegible]錄用、並不得再用種種壓迫[illegible]、(四)上海市木器業工會第一分會來函稱、第二分會會員謂工統會將取消該會案、當查工統會絕對無取消該會之意、已著該會即日查明該造謠人具報、以憑究辦、(五)上海市女式縫衣業工會第一分會來函稱、該會無法支持房金、擬將會址遷至老公所三茲堂、請爲函知店方案、當即函知該會酌撥三茲堂 房屋爲女式縫[illegible]布廠工會第二分會[illegible]工友倪有良所欠伙食費係未定條件前所欠、該會不負責任案、當若該會派人來會 詢明以憑核復、(七)上海市銀爐職工會第一分會呈報該會失業會員及學徒免繳會費案、當經審查、尙屬可行、應即准予備案、

普善時疫醫院報告

閘北普善山莊 設立新民路普善時疫醫院七天報告、茲於陰歷八月初一日起、初七日止、共計診治病人二千二百六十二人內患時疫 者二百五十七人、注射鹽水者三十四人、住院者一百十八人、均經該院醫生用手術注射治愈陸續出院 者九十二人、不及救治者四人、今歲入秋以來、天時仍異常燠熱、雖屢降雷雨、而暑氣仍未稍減、偶一不愼易受疾病、望各界人士、格外注意云云、

君患陽虧早洩乎？
君患腎虧精弱乎？
君患神經衰弱乎？
君覺身體虛弱疲倦乏力乎？
有之請速服 補天氏扶陽固本丸
因此丸專治上述各症無論新起久患試服一盒即覺精神大振槩性之王道功效之神奇一試便知也 每盒一元雙料二元(批發格外公道)
白濁斷根丸 功效神速藥力偉大不論新起久患可以永絕根株每瓶售洋一元五角
總經理上海寗波路盆湯弄 繃香廬藥房

萬國儲蓄會總行

購置各項有價證券及各項
抵押品等爲儲戶之保障
結至西歷一千九百二十七年七月三十一號止

項目	金額
工部局債票	
上海公共租界工部局債票	洋一百六十二萬一千三百四十二元五角八分
上海法租界工部局債票	洋七十八萬二千一百二十二元一角二分
漢口法租界工部局債票	洋八萬五千七百七十七元七角八分
漢口第三特別區即舊英租界工部局債票	洋二十二萬九千八百二十三元四角五分
天津英租界工部局債票	洋三萬六千零八十二元四角三分
各公司債票	
上海自來水公司債票	洋七十二萬零四百六十元九角二分
上海業廣地產公司債票	洋十九萬七千三百三十三元七角一分
上海英法地產公司債票	洋七萬四千六百五十三元四角五分
上海德律風公司債票	洋二萬七千二百六十七元二角五分
上海福利公司債票	洋四萬一千七百零四元四角七分
上海泰興公司債票	洋一萬零三百十九元四角四分
上海自來水公司債票	洋三萬零七百二十四元零五分
天津先農地產公司債票	洋二萬八千六百七十元零九角五分
北京大飯店債票	洋五千八百元
上海隆茂公司債票	洋六千二百五十元
天津海河工程總局債票	洋七萬三千八百八十二元五角二分
各總會債票	
上海美商總會債票	洋十二萬四千九百九十二元四角九分
上海美國鄉下總會債票	洋二萬三千八百四十三元零六分
上海法國總會債票	洋十二萬零四百六十四元九角九分
漢口西商總會債票	洋一萬六千四百四十一元九角三分
漢口跑馬總會債票	洋十萬元
漢口法國總會債票	洋四萬五千一百六十六元四角八分
天津跑馬總會債票	洋六萬八千九百五十七元九角七分
上海跑馬總會債票	洋三十三萬零四百九十三元五角三分
國家公債票	
中國政府發行五厘英金善後債票	洋一百十九萬六千三百八十三元四角三分
中國政府發行一九二五年美金五厘債票	洋一百零一萬八千三百十七元八角九分
中國政府發行一八九六年英金五厘債票	洋十一萬三千一百三十一元一角三分
實業公司股票	
上海會德豐公司優先股票	洋四萬八千一百三十六元一角二分
上海瑞鎔船廠優先股票	洋九萬零五百八十一元九角四分
上海德律風公司股票	洋七萬三千三百九十七元八角
暹羅水泥公司股票	洋一萬四千八百十二元五角
上海耶松老船塢股票	洋十五萬四千一百七十三元六角二分
房產及地產	洋二百七十八萬八千三百十一元三角四分
房產等押款	洋二百六十九萬九千七百八十二元一角六分
各儲戶單會抵押借款	洋六百六十二萬八千九百三十八元一角五分
共計	洋一千九百六十二萬八千五百四十八元六角五分

以上各項債券及抵押品等均有息有價由匯豐銀行及東方匯理銀行出立收據代爲保存並經中西董事及稽查員查賬專家薛邁羅查對無誤

九華綢緞大商店
酬謝顧客 贈送貨品分文不取

本商店自開幕以來辱承各界顧客贊美許爲上海物美價廉獨一無二之綢緞大商店踴躍光顧感謝莫名敝商店受此榮譽自當力求精進以副各界惠顧之盛意茲爲酬謝顧客盛誼起見定於陽歷九月中以抽籤方法贈送綢緞各貨一天凡在此一天內所購綢緞各貨全數奉贈不取分文謹將贈送辦法開列於後

(一)自陽歷九月一號起至九月底止(即陰歷八月初六日至九月初五日止)各顧客在此期內向敝商店所購綢緞各貨之發票請妥爲保存俾得於抽得日期後憑此發票兌貨

(二)定於十月二號(星期日)下午四時在敝商店樓上請各顧客臨時推舉公正人一位當衆抽籤以抽中之某天即作爲贈品之一天

(三)凡各顧客持有抽中日期所購綢緞各貨之發票者得憑票當場向敝商店兌取綢緞各貨其抽中日發票上之洋數可十足作銀洋抵用

(四)抽中之發票在抽中之日起算以一月爲限在此限內隨時可以兌貨過期不兌即行作廢

華絲葛每尺四角　本廠毛葛每尺六角　緯成呢每尺九角　巴黎綢每尺六角八　印花綢每尺九角半　春華葛每尺九角半　閃色緞每尺九角八　四色綺每尺一元四　四色縐每尺一元四　巴黎緞每尺七角八　明星緞每尺一元九角八分　紫羅緞每尺二元二　湖縐每兩一元二　線春每兩一元一　衣邊綉品一切　各貨花色甚多　不及細載

南京路望平街斜對過電話中央六五三三

標金　昨市猛跌三兩八錢

昨逢週末、金業交易所照例上午半天營業、大條近遠期均長另六二五、美銀價加二五、標金市況頗呈疲勢、初尚平平、旋後暴跌、賣戶甚旺、人心疲弱、午刻收市較前天竟降三兩八錢、平英美日等內盤、趨勢疲賤、最初則平、午時劇變衰落、華商傾向拋出、銀行買日不爽、今將前市經過情形錄後、十月份初開三百八十四兩八錢、計減五錢、繼爲八十四兩六錢、毛盤八十五兩三錢、回至八十四兩三錢、先令開出時八十四兩一錢、掛價如舊、復計八十四兩五錢、但內盤各趨、均見疲勢、日金七八二五、無賣、故亦至八十三兩七錢、是後以七八三一二五向購、銀行尚扳而不售、十點三刻加至八十四兩五錢、然交易沉寂、至後大通等曾售出七八三一二五、朝鮮台灣買進七八一二五、故金價小去一兩另、十一點後市面尤覺疲弱、大有一蹶不振之勢、日金銀行賣七八、以後愈進愈低、七七八七五、尚難成交、金業中紛紛賣出、場內恆興等號賣出甚湧、致價已打破八十二兩、至十一點五十餘分、率爾跌至八十一兩一錢、而英金銀行買價須計六十元〇七五、英金計二先令六辨士〇六二五、迨至正午收盤、計三百八十一兩九錢、較上二日計跌三兩八錢、午前最大價三百八十五兩三錢、最小價三百八十一兩一錢、計有四兩二錢上落、結價九月三百八十三兩、十月份八十二兩、補水八十三兩云、

外匯　內盤異常鬆動

昨(三日)接據英倫電訊、中國少數買進、市平、大條近遠期均長另六二五、同爲二十五辨士一八七五、美銀價加二五、計五角四分六二五、美對英仍爲四元八角六分〇六二五、日英加另六二五、計一先令十一辨士七四三七五、日美仍計四元七角三一二五、倫敦先令二先令六辨士、如前、交通日路透電十點半、日美四七一八七五、日英一先令十一辨士三一二五、又電通社十點〇五分、日美四七一八七五、日英一先令十一辨士三一二五、又十一辨士三七五、十二點二十分電、均與上日無異、市況極平、昨本埠外匯掛價、一無更改、惟銀行內盤疲弱、華商方面早晨交易頗呆、因銀行買氣淺薄、午時標金已跌、金業中傾向拋出、銀行雖有吃進、但愈進愈疲、人心恐怖、計日金成交一百餘萬元、英金數萬鎊、美金十餘萬元、迨午刻結果、價比之前天、計英金長一八七五、美金長三七五、日金減落六二五、各銀行所做交易、計大通正金售出日金三四十萬元、價七八一二五、台灣朝鮮買二十萬元、價七八一二五、又華商各銀行買二三十萬元、價七八、然業買先令一萬鎊、價二先令五辨士八七五、正金出一萬鎊、價二先令五辨士九三七五、大英買一萬鎊、價同、

▲英匯　揭曉未動、仍爲二先令五辨士半、內盤初平後硬、計有一八七五升縮、交易平平、十一月份初結二先令五辨士七五、以後漸長、午收二先令五辨士九三七五、買價初計二先令五辨士八一二五、同爲五辨士八七五、午後改爲六辨士、收市大約二先令六辨士〇六二五、可貸、市氣頗穩、

▲美匯　揭佈如前、計五十九元七五、內盤晨平午疲、半日間計有三七五上落、交易頗淡、十一月份初結六十元〇六二五、買價上午初爲六十元三七五、收市六十元〇六二五、午後加長三七五、旋後略長、午收六十元〇七五、午後乏市、

▲東匯　掛價仍更、計七十九兩、內盤早初尚平、是後轉疲、午刻尤賤、半日間計有六二五差次、銀行買胃不暢、人心趨低、十一月份初結七八六二五至七八半、十點後七八三一二五、十一點後改爲七八二五、收市七八、然乏人向結、銀行午間賣價七八半至七八三七五、掛牌後七八一二五至七八一八七五、十一點後成交七八一二五、旋後七八、收市際七七八七五、既而七七七五、金業中傾向拋出、市況極頹云、

公債

北京九六難望起色

▲本館三日北京電　前場九六開一六四、高一七、收一六七、銷百念七萬、七長開四扣、銷五千、後場九六開一六五、低一六四、收一六九、銷六十五萬、

整理債回漲四元停拍

昨(三日)華商證券交易所整理公債市況、市況益盛……全日成交達二百六十餘萬元、其他均屬稀少、計全日成交總數四萬九千元、內分整理六厘四萬五千元、七年長期三千元、整理七厘一千元、期市則較前益見熱鬧、全日市場進出、概極踴躍、買方人氣、旺盛異常、計前後市交易約各達一百三十萬元、合計共有二百六十萬零五千元、中整理六厘一百三十二萬元、分九月期七十六萬元、十月期五十六萬元、七年長期一百二十八萬五千元、計九月期八十二萬五千元、十月期四十六萬元、至昨各債價之趨勢、自前市至後市開盤、其經過與前日近似、蓋買方收進雖甚踴躍、而賣方拋出亦見異常活潑也、故各價概見盤旋不定、所有上落、計於三盤間僅有一元左右變動、在收盤時、則賣方則停出已盡、觀望不前、而買方仍照常踴躍收進、致令市面求過供甚、各價瞬即抬高三元左右停拍、計全日上落整類由貨本月期達三元七八角、下午期計二元半、比前日[illegible]、現貨即七年漲一元半、整六四漲九角、又[illegible]、茲[illegible]

▲整理六厘　整六現貨四十一元九角、比前市初開大一元四角、較前日回漲九角、期貨九月期以四十四元八角停拍、比上午大一元、較前日回漲四元、十月期由四十二元七角漲至四十五元一角停拍、比前日亦回漲四元、

▲七年長期　七年現貨祇後市開出一次、價四十一元、比前日回漲一元半、期貨九月期四十二元三角停拍、比前市初開漲高三元八角、較前日回漲四元、十月期四十三元二角、比前市好起二元二角、較前日亦回漲四元、

▲證券交易所股　證券股較前復漲七角、計二十元另七角、

▲整理七厘　整七現貨略有賣出交易、計四十九元半、比上月中旬漲起四元半、

厘拆　厘價略疲銀拆亦鬆

▲洋厘　昨市初穩後平、公會內買賣並不暢盛、僅以廣幫稍有需買、華銀行及業中進出亦鮮、計早市成交七八萬、午市四五萬、鈔票業中買口亦淡、祇一二十萬交易、厘價早市仍爲七錢二分二厘二五、比前天減一二五、小同行做開單角六錢三分二厘、比上日又加五厘、因某機關發薪需用、致價抬高、變竟由大連帮續續採辦、早市成交七八萬、午市亦有五六萬、計早市開五錢九分五厘七五、假後、至午市稍軟、爲五錢九分五厘二五、比上日收市則小一二五、鈔元平定仍爲三百八十七千文、衣牌亦無甚變更、計早市二千八百〇四、午市二千八百〇三、稍減四文、角坏降一文、計二百二十文、貼水未更、仍爲五十文云、

▲銀拆　各銀行收款一百餘萬、下午因逢週末、進出鮮少、錢商各莊進出收解、亦祇七八十萬、各業需度有限、拆息遂見鬆動、計早市一錢二分、轉賬亦一錢二分、午市亦低爲八分、較上日減落一錢、銀行掛牌五分云、

內匯　津滙續漲一兩

漢鈔漸見上漲

上海商業儲蓄銀行九月三日國內匯兌行市報告云、今日天津來電、申電仍續漲上漲一兩、洋匯行化爲一千另五十八兩、津匯爲一千零零八元五角、其餘各埠、均無異動、漢口方面鈔價、漸見上漲、現洋祇許在民間人民手中繼續流通、至於前經當局封存之現洋、仍未開放、市面依然枯寂、未有辦法、茲將今日各埠匯價開列於左、

天津行化	一〇五八·〇〇〇	漲一兩
天津銀元	一〇〇八·五〇〇	漲五角
北京銀元	一〇〇九·五〇〇	漲五角
烟台銀元	一〇一四·〇〇〇	不動
青島銀元	一〇二二·〇〇〇	不動
杭州銀元	一〇〇三·〇〇〇	不動
蕪湖銀元	一〇〇四·〇〇〇	不動

米糧　新粳裝到獨旺

西路來源加多…市面均趨平疲…斜開以新粳占大多數…往後市勢可望轉落…洋米交易亦不佳

閘北米市、昨日頗爲呆疲、本街各店銷以西路到源復旺、新粳及新秈、均有充分裝到、人心益爲之趨淡、同時洋米市勢、亦不見活動、交易因此更鮮、廠市各店略市者寥寥、白粳低一角、晚粳及早稻低角半、新粳來舍回跌、斜脚亦比較生色、午市漲落有限、銷數呆滯、午後更覺平淡、價尚站定、河下到船、計常熟、無錫、宜興、溧陽、崑山、角里、蘇州等十八九號、斜開仍以晚貨爲多、北約三千五六百石、茲將各貨售盤、分列於下、白粳十八元五角、又十八元三角七分、又十八元一角五分、又十七元七角、又十七元六角五分、又十七元六角、又十七元五角、晚粳十七元六角五分、又十七元五角、通變十四元七角、又十四元六角、又十四元五角、新機粳十五元八角、又十五元七角五分、又十五元七角、新園能十三元四角、又十三元三角、又十三元、縱觀全市、倘到源仍暢、大勢可望轉落云、

黃豆趨勢穩固

▲洋米　本街及蘇錫幫吸收、然消胃不暢、兼之存底豐富、更有江西米接濟可抵、故市呆鈍如前、昨開一號西貢米五百包、價十三元至十二元九角、又二號西貢米七百包、價十二元七角四分至九角五分、又小絞米五百包、價十二元至十一元九角半、又火絞米一百包、價十元〇九角半、又敏黨米三百包、價十二元七角半至三角半、

▲江西米　走銷尚稱靈敏、而後貨絡繹有到、形勢頗爲平定、昨開機晚米一千包、價十二元一角至十二元、又機早米二百三十六包、價十一元四角至一角、又糙米二百四十六包、價九元五角至四角、

▲黃豆　大連豆車家及廠消本街帮消胃增强、趨勢穩固、漢口黃本街與兩幫略有辦動、但後源續抵、致市平疲、江西豆到銷兩平、市趨穩定、昨大連豆四兩五錢二分至五錢、安七半、又九江城門子四百包、價四兩一錢三分五至三分、又漢口早黃一千包、價四兩至三兩八錢、又九江黑豆七十一包、價四兩一錢四分、

▲紅糧　江北時局轉平、辦手轉暢、市面頗呈秀氣、昨開大包、價二兩八錢至八錢二分、漲起四分、又中包二兩七錢四分、共安十車、

▲小麥　廠家稍有辦進、趨勢平穩、昨開漢口麥一千八百包、價四兩五錢二分至三錢七分、

絲繭

黃絲經印需仍殷

昨日本埠洋莊絲市漸趨清淡、綠白絲經滯銷、已告段落、法銷仍無轉機、里昂去電均不見轉、惟印度黃絲經、需要仍殷、印莊購買不懈、昨由三星進棉州搖經十四包、京莊等進粗黃絲三十二包、價仍堅强云、

絲頭歐莊抑價仍力

昨日絲頭市面、歐莊進意仍趨閑散、且抑價不懈、日莊雙宮、雖有進胃、而選貨認眞、價仍趨疲、昨祇武林洋商等白雙宮繭二常鍋頭搭二百担、售價五十一兩、保證廠等廠貨出、餘無成交云、

棉紗　現紗趨勢續行向上

營標參差不一…現紗銷七八百包

現紗　昨日客幫方面、以多銷消息不擾、陸帶進[illegible]幫進十六支金魚、人中兩牌二百包、漢口幫進二十支立馬、十六支藍鳳、四十二支陽鶴等牌一百三十包、寧波幫進十六支雙魚、金魚、彩球、大發等牌一百餘包、廣東幫進二十支五福、三星、九十包、蕪湖幫進七十包、四川幫進二十支雙馬、四十二支陽鶴、四十五包、廈門幫進四十包、江西幫進三十包、汕頭幫進三十包、野雞幫進二十五包、福建幫進二十包、同行進二十支立馬、十六支藍鳳、人中、金魚、十支荷錢、醒獅等牌五百包、賣價漲五錢、至七錢五分、廠家由申新紗廠開出十六支人中十五包、加價一百五十兩五錢、福建幫去、各牌市價列後、(單位兩)

支數	牌子	價	備考
四二支	陽鶴	一五八·〇〇	漢口價
又	[illegible]	一五九·〇〇	
又	[illegible]	一六二·〇〇	
十支	[illegible]	一四三·〇〇	二穗幫
又	[illegible]	一五二·〇〇	漢源司
又	[illegible]	一五二·七〇	
又	[illegible]	一四四·二五	
十二支	[illegible]	一五一·二五	
又	[illegible]	一五五·〇〇	福建價
又	[illegible]	一四八·二五	
十四支	[illegible]	一四五·〇〇	
十六支	金魚	一四九·〇〇	老貨價
又	[illegible]	一四七·五〇	九月份
又	人中	一四九·五〇	老貨價
又	[illegible]	一五七·五〇	新貨價
又	[illegible]	一五三·〇〇	
又	丹鳳	一五四·〇〇	
又	大發	一五四·〇〇	漢源司
二十支	雙象	一六九·〇〇	
又	立馬	一七一·〇〇	
又	[illegible]	一五九·二五	九月份
又	五福	一六〇·二五	
又	牧羊	一六八·〇〇	
又	雙馬	一六三·五〇	四川幫價
又	三星	一六〇·七五	二[illegible]幫 漢源司

棉市稍形停頓

期紗　物品交易所、雲鶴標準紗、前市以美棉雖跌、而現貨市況[illegible]、差不一、成交亦二百七十五包、後市一轉交易、各月期略見鬆動、

九月期	一四八·四〇	小·九〇	三月期	一五六·七〇	大·四〇
十月期	一五二·〇〇	大一·〇〇	一月期		
十一月期	一五四·九〇	大一·〇〇	一月期		

期棉　物品漢口細絨標花、照錄於後、

十二月期	四〇·四〇	小·二四
一月期	四〇·七〇	大·四五

昨(三日)星期六、紐約棉市、始以利物浦市況良好而漲、但後以塔克薩司氣象已破、及週末結計利於賣方而跌、計各月期價跌下、

十月期	一二二·四八	小·四〇	三月期	一二三·〇〇	小·三五
十二月期	一二三·七六	小·四〇	五月期	一二三·〇五	小·三八
一月期	一二三·八〇	小·四〇	現貨	一二二·七〇	小·四〇

利物浦棉市、

十月期	一一·九一	大·〇九	現貨	一二·三四	大·三一
一月期	一二·〇一	大·〇八			

孟買棉市初漲約而漲、但後以交易所人心良好、及大衆買進益堅、計各花價如下、

平茄爾	三九四	大六〇	勃洛去	四七七	大一一
奧姆辣	四三九	大一〇			

大阪棉市、

九月期	七三·〇〇	小一·〇〇	一月期	七〇·三〇	小一·二五
十月期	七二·九五	小一·〇〇	二月期	七〇·五〇	小一·〇〇
十一月期	七二·〇五	小一·二五	三月期	七〇·七五	小一·〇〇
十二月期	七〇·七〇	小一·六五			

本埠棉市、廠家及日商選胃仍有、只以美棉轉跌、心思不無堅軟、但實戶則依然望高、交易因之不無停頓、到貨計餘姚花二千一百包、內新花一千五百包、南市出數二萬斤、北市一萬斤、收價同前、茲將現開出之價列後、

潼益紗廠	進新通州花	一〇〇〇包	價四二·五〇	陰曆九十送廠
又	進陝西通州花	三〇〇包	價四二·〇〇	送廠
永安紗廠	進陝西花	一七四包	價四一·七五	同上
吉田洋行	進新陝西花	三〇〇包	價四一·〇〇	陽曆十一月交
東棉洋行	進新通州花	一〇〇〇包	價四三·〇〇	陰曆十月打包交
橫濱帮	進新姚花	一五〇〇包	價三八·〇〇	棧交
東棉洋行	進新通州花	七〇〇包	價四三·〇〇	西曆十二三月交
恆豐紗廠	進陝西花	八〇〇包	價四二·〇〇	送廠

糖市　產市嘀堅美疲

小呂宋青售價最堅

產市古巴現貨如前市三元勿動、紐約期貨十二月份三元〇二分、跌三分、三月份二元九角一分、五月份二元九角八分、均跌一分、嘀嘀現貨一六·五〇、期貨十一月一六·六二五、十二月一七·〇〇、均漲一盾、內八分之一也、公會方面劃盤仍寂、價則[illegible]八兩五錢六分二五、如昨勿動、四號八兩七錢半、念四號粗砂白七兩七錢五分、均屬疲滯無交、現市價況最堅者、厥爲小呂宋青、行售頂號七兩四錢、一號七兩三錢、二號七兩一錢、三號七兩、四號六兩八錢、均南規云、

茶市　洋莊法銷獨暢

昨日本埠洋莊茶市、婺源屯溪兩路之綠茶、法銷獨趨暢遂、珍眉針眉兩項、法國市場市面、漸趨活動、昨日又有來電訂購六千箱、永興保昌協和等行、均起動辦、貢熙市面、亦較前略爲見佳、近日白頭莊仁昌洋行、對於製法藥底優良之貨、乘機搜辦、俄國協助會、對於盤價、亦較前略爲放鬆、其餘大幫綠茶及低莊粗貨、市面仍極疲滯云、

海味　金山梅花參銷路不振

梅花參　金山來貨頗有、惟因銷路不振、市面暫難起色、昨日同福和號開出二支梅花參一百八十九兩、三支梅花參一百三十四兩、四支梅花參一百四十六兩、五六支梅花參一百五十兩、又金山紅底靴參六支一百六十二兩、八支靴參一百五十兩、又金山赤刺靴參六八支開一百念四兩、十支一百十二兩、共開四十餘件、均由協記恆康等做進、又[illegible]八十二兩、[illegible]又跌五六兩云、

五金　五金交易不暢

節關將屆　客銷不旺

五金交易、昨仍不見活動、因客帮未買、路常稀少、本街亦以中秋節關已近、各方買進、亦漸減退、交易形勢、似呈呆頓傾向、馬口鐵亦以多存到加價、市盤又小二十二號開九兩五錢、二十四號九兩六錢、二十六號十兩另二錢五分、二十八號十兩、馬口鐵本幫買進九十磅美貨三百箱、售價尚能站穩、九十磅美貨九兩五錢、又英貨九兩、一百磅英九兩七錢九分、又英貨九兩五錢、英鋼板以二厘半及五厘兩種稍有成交、然售價亦甚呆頓、至方釘建築帮買進百餘桶、形勢尚定、新鉛絲北路略動、十六號開九兩、十七號八兩五錢、十八號九兩二錢五分、十九號九兩七錢五分、二十號十兩另五錢云、

呢帽　呢帽銷路已動

呢帽爲秋令大宗銷品、近日去路已漸活動、然公會成交、並不十分踴躍、大約須過秋節後、方能起色、英法貨以喊厘、義興公平等搶售、東貨裝到滬甚夥、市上頗見活動、然實際交易亦須有待、意貨喊厘件售開九兩五自十九兩至四十二兩不等、頭號貨交易更淡、東貨僅售六兩四五錢云、

工商

▲世界書局廉價二天　四馬路世界書局、自舉行大廉價以來、備餘今明兩天、今日雖爲星期、仍照常全日營業、所有本版外版各書、及文具儀器等件、均一律減價出售、據該局消息、本屆廉價、決不展期、欲享廉價利益者、幸勿錯過機會、

▲三星廠星期日全天營業　南京路石路西首、三星廠總發行所、今日星期日、全天營業、自上午九時起至晚間九時爲止、四尺大毛巾三條洗面毛巾一條、僅售一元、原價一元八角正、牌毛巾減售一元三角、亦以五百打爲限、眞絲夾底男襪原價一元減售七角二分、女襪九角減售六角二分、上等府水米男襪七角減售五角、夾底雙線男襪售元四雙、

▲三友社新出自由香襪　三友實業社三星襪部、新出自由香襪一種、顏色花紋非常美麗、襪口織成寬緊力、不必緊帶、甚爲便利、兩今日起廉價八折、

▲南洋襪廠南號開幕盛況　南京路香粉弄東首南洋襪廠南號、早已籌備化粧香品手帕公司、昨日開幕盛況、各界士女紛紛惠顧、自朝至夕、絡繹不絕、加以美商上海棕欖公司自初八日起在該兩號贈送著名出品之棕欖香皂棕欖霜、精彩彩聲、一般顧客、既得廉價之貨物、復得贈品、故無不欣然色喜云、

▲模範商場開幕誌盛　模範商場於一號開幕、賭者極踴擠、經售人國貨有應接不暇之勢、售出物品、以本廠所出之古銅及泥盤玩具化粧品、經售各廠花色衣傘、熱水瓶、及罐頭食品居多、且冊開已售脫數百元之譜、得此成績、足見滬上仕女愛國之心不弱、唯望嗣後國人以國貨爲前提時常光顧、勿使提倡者寒心、則不獨模範商場之發達而已、實吾國各工廠亦沾有利益焉、

▲國貨新發明之華髮霜　愛多亞路廣西路口聯利公司山留學德國斯康新化學師華一鳴君、最新發明國貨華髮霜專供男女裝飾髮美之用、該品向以輸來品爲多、且取價甚昂、今該公司發明華髮霜、其研究時間、費一年九月之久、當以輸來品精密化驗、並參與中國歷代宮闈秘方、及吾國人頭髮之性質而監製、不但用後髮美光滑、且有生髮固根之功、絕無油膩塵埃之弊、並參合各種香料、芬芳撲鼻、裝璜亦甚美麗、內用玉磁瓶畫紙盒、外用精美仿單、連日各埠髮店批者甚形踴躍、本埠新新先施各大商店均有經售、每瓶售洋一元、批發格外公道云、

▲天福網緞局減價抬貨　三馬路石路中、天福網緞局近日運到江浙各省、以及漢口四大網莊存貨、歸由該局推銷、因即舉行減價大拍賣以來、每日營業收入有六七千金之多、其中廉價各貨如當頭新花網、每尺八角、近悉該局正在內外裝修、已擇中秋令日、爲正式開幕期、想屆時尚有一番廉價競賣也、

▲開明書店即將遷移　本埠寶山路開明書店係著作家章錫琛君等所組織、自去秋開幕以來、所出各書、因選稿嚴、印刷精美、形式內容、均臻上乘、並發行一般新女性、文學週報、北京大學國學門月刊等四大雜誌、大受讀書界之歡迎、營業非常發達、現聞該店因舊址狹小、且地處僻陬、不便顧客、已租定望平街中華日報館舊址、即日遷移、定於本月八日開始營業、舉行遷移大廉價一個月、本版書籍雜誌、概照實價八折、滿洋一元以上、並贈送美術信箋文學家明信片等品、想屆時必有一番盛況也、

▲護髮良品『時達康』到滬發售　髮能增人美觀、且能護腦、故對於髮之保護、不可不慎、美國時達康廠、有鑒於此、特發明一種保髮及美髮良品時達康、純用化學方法製造、日用少許、光澤芬芳、髮不躁散、英國早風行一時、現已同孕輸入上佳品、現由廣肥洋行獨家運華、不日即可到滬、屆時各大商店各大藥房、均願代發售云、

飲食

▲暢銷國貨洋酒　北四川路橫濱橋南余金號經理、廣東中華釀酒公司各種紅白葡萄酒每瓶八角、三星白蘭地每瓶一元四角、清香醇厚、裝璜美麗、純粹國貨、於居秋節爲饋贈佳品、由八月初六日起、至十五日止、買一瓶送一瓶、買一打送一打、聞購者極其踴躍云、

▲先得樓之紅燒羊肉　發記弄海騷先得樓、自七月初一日起、新增紅燒羊肉以來、營業頗形發達、自晨至夕、各界人士之往小酌者、聯接而至、顧客非常擁擠云、

▲天福大減價廿一天　南京路中天福泰燕海味南貨號、發兌各品、均屬精良、定價劃一、選取貨名、復日該號經理張宏樸君、鑒於事精明幹練、內部處置適宜、營業因之極形擴張、今該號自即日起舉行大減價廿一天、將泰燕燕窩各貨、概照原價九折、以惠主顧、並新添應時中秋月餅、以應需要云、

▲泰豐月餅之盛譽　南京路泰豐罐頭食品公司、爲齊聚餅食之泰斗、因此各種點食、大受社會熱烈之歡迎、近值中秋令節、該公司於月餅一項、不但在本埠方面、有應接不暇之勢、即外埠若廈袍等處、亦紛至沓來、訂購大批、其受社會歡迎可想而知、彼所出月餅、色香味之佳、裝潢之美麗、種類之特多、焙製之精潔、貨品之真實、售價之公道、又能經久不變等等爲社衆公認、故每屆中秋、有特盛之熱鬧、本屆較去年尤盛、而出品較去年爲多、因此近日門市、職員幾乎飲食無暇、其忙碌可想見云、

電影

▲北京今日起映范倫鐵諾傑作　范倫鐵諾、爲舉世唯一之風流小生、其主演諸片、莫不備受觀衆歡迎、拍拉蒙公司之『風流少年』片、係范氏生平得意傑作、畢生藝術、蓋在其中、聞北京大戲院自今(四)日起將該片開映云、

▲新愛倫新到冒險走險名片　新愛倫影戲院近在外國運到冒險走險名片一套、此片係提倡家庭教育爲主、請得思珠等明星主演傑作、將於九月四號起開映、聞此片從未在滬映過云、

醫藥

▲仁德牙科醫院提倡洗牙　牙齒垢積不能有損儀表、而於口腔衛生、更有莫大之關係、蓋口腔污穢、爲微菌所由生、日常呼吸、飲嚥之際、極易混入胃腸、蔓延及於全身、對於牙齒自身、則牙垢堆積不去、易致腐蝕、久之作痛脫落相繼而來、其害匪淺、故西人之注意衛生者、每半年必須洗牙一次、滬上各界不乏講究衛生者、想必樂仿之、該院有鑒於此、特爲解決齒痛之根本問題、鼓勵國人口腔衛生起見、凡來本院洗牙者、一律半費、驗牙者免費、欲享康健之幸福者、曷往試之、

▲王肖蘭醫士公益博望　古嚥名醫王肖蘭醫生、此次因事來滬、將僑寓於本埠七浦路恆慶里北二弄一千號、聞王君熱心公益、曾任該地醫藥會醫務主任有年、而此次來申、對於同鄉貧病者、王君極願免費施診云、

教育界紀事

中國科學社年會開幕記事

中國科學社第十二次年會、於昨日(三日)正式開幕、是日上午九時至下午四時止、社員註冊者計六十六人、下午四時在上海總商會商會室行開幕典禮、來賓及社員到者共百餘人、由該社董事蔡孑民主席、(一)全體會衆向國旗黨旗及總理遺像行三鞠躬禮、(二)主席恭讀總理遺囑、並致開會辭、初述年會籌備之經過、次述年來政治及社會雖多變化困難、本社事業仍進行如常、科學家不因成敗變更態度、由此可見、末述總理之三民主義、完全根據科學、故爲同人所信仰、(三)攝影、(四)楊杏佛報告該社成立之經過及歷次年會情形、(五)團體代表致詞、計演說者爲中央教育行政委員會代表褚民誼、第四中山大學校長張君謀、上海社友會代表周子競、褚君詳論革命之理論、張君略述中國科學不發達之原因、(六)來賓及社員演說、首爲白衛戍司令代表張參謀長廷璐、略述科學與戰爭及建議之關係、末述對於科學社之希望、次爲該社董事馬湘伯演辭大意、科學重在打破對於一切之習慣觀念、皆宜打破、宇宙爲悶葫蘆、發明即打破、研究亦爲打破、惟物質不宜打破、竹頭木屑、皆有用處、次爲胡適之、述其最近遊歷歐美所得各國提倡科學之努力與成績、希望國人拋棄哲學文學生活、而集中於科學事業、物質建設、最後由任叔永代表社員答謝來賓、遂散、時已六時矣、晚七時上海社友會公宴、社員及來賓到者共六十餘人、由社友會理事長周子競主席致歡迎詞、理事何尚平報告社友會建議上海理化實業研究所之計劃、演說者來賓有市黨部代表冷欣陳德徵、社員有陳衡哲楊杏佛蔡元和胡適之顧築光等、均卓諸甚出、至九時半賓主始盡歡而散、又明日(星期日)下午五時、蔡孑民先生在總商會公開演講、題爲各民族的比較、

審查教科書即將實行

國民政府教育行政委員會爲審查各書局出版之教科書起見、特組織教科書審查委員會、昨日函致各書局云、本會現組設教科書審查委員會、定於九月十五日開始辦事、先審查小學校用新學制國文、國語、公民、社會、常識、歷史、地理各種教科書、各書坊有上列各種書籍印行者、應即依照本會頒布之教科書審查規程、各檢二份、於九月九日以前交至本會註冊辦事處(法租界[illegible]五十六號)(寄收)、以憑受付審查、茲特檢送規程一[illegible]

教政會對於學校歷之解釋

國民政府教育行政委員會前擬定之學校歷、已誌前報、本月三日民國日報發表有張國良君『評教政會擬定的學校歷』一文、對於學校歷提出批評三點、教育行政委員會昨已答覆張君云、(一)上下學期在校日數、相差太多、查此點因爲國民政府所公佈之各機關各學校放假日期表、規定除歷歲首放假三天、爲節少假日起見、所以將除歷歲首納入寒假之中、遂致上學期在校日數減少了十一二天、下學期在校日數增多了十一二天、此事對於一學期內教學時間之規定及教材分量之分配、雖略有出入、但各學校大多數的學科、當以一學年爲結束、我想未有很大的不便、(二)混用陰陽歷之不當、查本學校歷所定秋節冬節重陽節夏節四種放假日、皆係根據國民政府所公佈之各機關各學校放假日期規定請取十五年十一日國民政府秘書處所編印之國民政府法令彙編參閱、(三)脫落蔡松坡雲南倡義紀念日、查此爲普遍的紀念日、與學生五四學生運動不同、國民政府既未規定放假、不能由教育行政機關自行規定、又教育行政委員會對於國民政府所公佈之放假日期表、亦認爲應修正之處、會提出意見、請中央黨部核議、惟在尚未修正之前、不能不仍舊遵照辦理云、

大批留美學生回國

昨日上午十時許、有格蘭脫總統號輪船抵滬、內有留美學生二十人、業成歸國、本埠教育界中人暨商務書館黃警頑、各生親友等前往歡迎、茲探其姓氏履歷如下、湯家賓、河南、經濟碩士、常玉琨、湖南、教育學士、鄺愉立、浙江、物理學士、楊光性、浙江、教育博士、倪葆春、杭州、醫學博士、李煥、國僑、經濟碩士、李炳瑞、廣東、政治碩士、鄺朝濤、湖南、教育學士、陳治榮、河南、經濟碩士、齊學啟、湖南、陸軍學士、趙人鵬、浙江、經濟博士、聶鴻達、貴州、音樂碩士、顧人傑、江蘇、文藝學士、任宗濟、江蘇、教育碩士、張紹忠、浙江、物理博士、殷慶瑄、江蘇、政治碩士、徐景韓、江蘇、物理學士、張兆、四川、外交碩士、柳耘耕、江西、教育博士、夏安修、湖北、法學博士、

綏遠教育考察團來滬

綏遠教育界、近爲考察南方各省政治下之教育事業、特組織教育考察團、南下參觀、計團員五人、爲第一女師範校長劉荷齡、中山學院院長潘秀仁、第一中學校長趙允義、第一師範校長郭景林、教廳第三科長王鏡梓、已於日前乘輪抵滬、連日由商務書館、招待參觀各處、並在遼東運動會、教育局、印刷所、藏書館、圖書館、體育場、及著名之中小各學校參觀、聞該團事畢後、將往海寧觀潮云、

縣教育行政人員談話會紀

上海縣教育局於前日下午四時開行政人員談話會、各區教育委員均列席、議決案件六件、於昨日分別函致各市鄉、茲將各議決案如下、一件擬市鄉立小學校聘任教員收支規則案、議決函知市鄉公所暨各學校校長查照辦理、一件議各學校經費添置物品應由校長完全負責案、議決函知市鄉公所暨各學校校長查照辦理、一件議市鄉立各學校學生納費問題、議決製表分函各校調查、(表式另定)一件請各學校填報學校照備(學校一覽表、學曆日課表、出席勤惰表、學籍簿、歷年學生數表、歷年畢業生數表、校具簿、圖書簿、)一件議各私立學校經營情形調查案、議決注意各學校所填本局規定之月報單是否符合、一件議私立學校立案問題、議決登報通告縣範圍內各私立學校到局領表填報、以便調查分別立案、一件議本學期視察順序、議決本學期第一次視察、不分區域、由各教育委員會同合作、

勞働大學昨日覆試

國立勞働大學於前月二十六日舉行初次試驗、投考者達一千五百餘人之多、該校已將各錄取生分數評定、於前日即就名單發表、計本科二百餘人、師範科百餘人、中等科三百餘人、訓練班百餘人、皆於昨日在該校覆試、由監試員按名編定號碼、復按號碼分配試卷、然後生憑卷與試、分筆試口試及體格檢查、本科及師範科午前八時起筆試、試題爲五、九時半開始口試及體格檢查、中等科及訓練班午後一時起筆試、二時半開始口試及體格檢查、該校此次招致新生、非常嚴厲、將來成績、必有可觀云、

學聯會今日召集執委會

上海學聯會爲結束暑期會務事、特定今日召集第八次執委會、茲將該會通告錄後、茲定於九月四日(星期日)下午二時在本會開第八次暑期執行委員會、結束暑期會務、事關重要、希屆時出席爲盼、

蘇女中行將開學

蘇州女子中學校就前省立第二女師範改組、校長陳淑業經刻正規畫進行、預備開學、所聘教員、注重人選、如事務主任章綸以、教務兼高中普通科主任查良釗、高中師範科主任楊保康、初中主任貝季珠、國文首席王佩錚、英文首席袁世莊、自然首席楊蔭愉、社會首席許錫安、多係學業於國內外大學或高師、富有學識經驗者、其餘各科教員、亦分別聘定、不日即可發表、現定於九月十五日招考新生及插班生、其原在二女師及附中各級肄業生、限於十五日前通函註冊、即將登報通告云、

中華職業學校開校

本埠小西門陸家浜中華職業學校、業已於九月一日開學、是日上午九時舉行開學典禮、出席師生約三百人、恭讀總理遺囑如儀後、新校長姚頌馨君致訓辭、教務主任俞寄凡君、訓育主任張再明君、英文主任鄒恩潤君、普通科主任姚希琛君相繼演說、深致勗勵、嗣即舉行教職員聯席會議、頗多討論、又近因時局關係、遠道學生未及按時到校、日內陸續報到、甚爲衆多、統計本屆學生可達四百五十以上、茲以遼東運動之期、停課兩日、准五號起正式上課云、

心胃氣痛

當時止痛　一瓶斷根　萬試萬靈

此丸秉性溫和[illegible]

商業

九月三日星期六

▲國外匯兌

▲津滬匯兌

▲金市

▲銀樓飾金

▲銀洋錢市

▲各國票價

▲麵粉市

▲火油市

▲本廠粗布

▲斜紋

▲國產呢絨嗶嘰

▲外棉電訊

▲大連油豆餅市

▲滬南米市

▲滬北米市

▲油豆餅市

▲雜糧市

▲茶市

▲絲市

▲證券物品交易所

▲華商證券交易所

▲雜糧油餅交易所

▲杭州市況

▲硤湖米市

▲無錫市況

▲蘇州市況

旅行一覽

▲輪船進口報告 九月三日進口

▲輪船出口報告

上海大馬路香粉弄東首

南洋襪廠南號

夏歷八月初八日開幕

大減價十四天

本廠自置新式電力機器織造各種絲襪線襪毛襪繡花襪織花襪花襪各種花色襪應有盡有歡迎各界參觀

上海大馬路香粉弄東首

巴黎化粧品香手帕公司

夏歷八月初八開幕

大減價十四天

本公司專辦巴黎化粧香品經理各大名廠新穎手帕著名牡丹牌手巾花色務求時尚定價格外從廉

贈送棕欖香皂棕欖霜

南洋襪廠南號及巴黎化妝香品公司定於夏歷八月初八日開幕凡向該兩號於初八初九初十三天內購貨者由本公司贈送著名出品棕欖香皂棕欖霜樣品以彰聲譽而誌紀念

美商上海棕欖公司謹啓

花柳場護身寶

涉足花柳場，難免傳染，梅毒、淋濁、下疳、魚口、便毒、橫痃、泡瘡、癬疥，重者不能行動，輕者疼痛叫苦，服搽哈蘭士內服外搽六零六，藥到見效，重則服搽數日即能恢復行動，輕則服搽數時即能消失痛苦，連服連搽，無論何種毒症，除根絕患，誠欲涉足花柳場者之護身寶也，

價目 內服六零六每瓶洋一元七角五分 外搽六零六藥膏每盒洋一元二角

上海四馬路中太和大藥房總發行

國內外分店及各大藥房均有出售

中華民國十六年九月四日

二萬萬的男同胞們聽者

夫凡

第八屆遠東運動會在這鼓舞歡騰中消逝了，永遠的消逝了，乘此消逝的時間，我還想向二萬萬的男同胞們說幾句廢話。女子運動，此次雖也表演，但是並未列入錦標項下；所以對於她們，縱有話說，也擱在一旁，暫且不提。

八屆遠東運動會中，祇有第二屆的錦標是屬於我國的，其餘不是居中，便是掮榜，而且是掮榜的居多數。其實，居中掮榜，都不是可恥的事。譬如說，以向未掮榜過的斐律濱，這次竟掮了榜！然而他們自有其不可磨滅的榮譽，因爲二百米蛙式遊泳，竟被他們的選手，打破了世界紀錄，原來勝敗是兵家常事，本不能作優劣的絕對標準，奪得了錦標固然可喜；即奪不到錦標，祇要有特異卓越之點，可以自傲傲人，也不失爲雖敗猶榮的事。

照我的愚腦想來，遠東運動會的意義是在於此，我們今後所應當努力之點，自然也在於此。

努力吧，我親愛的二萬萬男同胞們，第九屆的遠東運動會，一定有我國健兒，加倍努力的表顯那特異卓越之點，在敵人的軀幹上。

▽痰盂

冀云

痰盂是一間住人的房屋中的一件必需品，和一條住人的弄堂中不可缺少一只垃圾桶，有同樣重要的價值。而尤其要算我們中國人更能注意到他的價值。儘量發展他的效用；雖然我們中國人是向來被少數人所詆爲不講衞生之道的。所以痰盂之逢我們一部分的中國人，可算是馬逢伯樂，

現在且說痰盂之效用。卻說有一天我從上海買了二只痰盂，帶到鄉下家中，安置在一間會客的室中的坐椅之下，我的意思，固然是替客人預備一個放痰的東西；而另外一個意思，未嘗不以爲他是一件裝飾品，不過我須得聲明一聲，痰盂可作裝飾品，並不是我發明的，很多的朋友的家中同樣的有痰盂，但每逢吐痰的時候，他們不少仍舊立起身來吐在天井中或竟坐而吐在地板上，所以有時在訪友之時，見朋友這樣做，弄得我一口痰在口中，竟大費考慮，我不到一個吐痰適當的地方，誠恐弄糟了朋友的裝飾品，閒話少說，且說我放置痰盂之後，不多幾天，一個鄉下親戚來了，寒暄之後，他覺得無言可說，竟把頭低了下，眼光注在地上。發現一個白瓷青花長頸闊口的花瓶，機會來了，他開口道「老兄！怎麼你家花瓶放在地上，若是沒有花，我明天折些薔薇來。」他七層的意思當然是表示見多識廣，覺得地上不是放花瓶的地方；第二層意思當然是盛意可感了。可惜我當時怔住了半天，暗想怎麼痰盂可當花瓶，後來一想，痰盂的確可以當花瓶，也就佩服他的高明，不過我當時怎樣回答他，卻記不起了。

現在要說到上海人了，上海人用痰盂吐痰，做裝飾品之外，用痰盂做花瓶恐怕是少有的，不過另有其他副業作用：其一，就是某君說起亭子間姊姊當他作排洩物的安置所，不過我可負責聲明一句：這不是貴同居發明的。就我所知，很多的上海人已在實行了。其二，就是作荳皮果殼的保存處，本來這些東西，難保是沒有的，而我們室中偏少保存這些東西的一個器具。聰明的上海人居然能利用痰盂！

還有一個作用就是我的老師顧先生，說起當痰盂作箭靶子，顧先生有一天授課時，大談其吐痰之藝術，他說我曾經見過許多人。含着一口痰，直着身，遠遠地射過去，幸而中的，固然很好，不幸而不中，也沒什麼不好。他們是在用痰盂作箭靶子，練習眼力口勁。不然他們爲什麼不殺近些呢。這固然好像顧先生譏笑一般人吐痰的藝術太幼稚。而經他這發見，痰盂可以當箭靶子之一點，也似乎可以成立了。

最後要說到我自己了，我在一家公司中辦事，這公司雖不能說大，在辦公室內，除寫字檯外，一切附屬品可說是件件都有。單祇一件稍微有點缺點，就是須二三人合用一個字紙簏，似乎稍覺不便利一點，於是我就發明了一個代用品，就是座旁的痰盂。經一次二次試用之後，覺得很合格，祇須我一垂手，就可把字紙投入盂內，省了我寶貴的精力不少，痰盂之功誠大矣哉。

夠了，夠了，經我說了這許多痰盂的功用，恐怕有人要疑我是在替商店做廣告，我敢起誓說不。不過萬一有人見了我這篇東西，起了購買痰盂之心，則我要進一忠告：請提倡國貨，勿用仇貨！

錯認作蜜糖了

▽丹桂第一台的五千元問題

跑龍套

在下前天經過大新舞臺門前、看見紅底金字的常春恆劉筱衡的牌子，高掛在大新舞臺左右兩根水門汀柱子上。所以昨天報告於閱報諸君，說「欒棋不宗之大新舞臺」，此後已大定了。可是今天碰得我們同班過跑宮女，「跑宮女在舞台上的地位與跑龍套相等，所以分別在男女性之間，跑龍套專起男角，跑宮女則飾女角，俗呼毆椅子背者是，」在下就以「常老闆劉老闆的確搭大新舞台麼？」這句話問他，他道：「是有這句話，可是不能夠非常老闆劉老闆一定搭大新舞台，祇怕其中或有變動。這個變動，並不是常老闆劉老闆不喜歡搭大新舞臺班子，也不是沈老闆不誠意聘請，其中在六千元的包銀，據聞常春恆劉筱衡及常雲恆三人共計包銀（每月包銀六千元確否待證）現甩不現甩，現甩的就可開鑼，就可登場。」當時在下追問一句道：「此話當眞」？跑宮女道：「當眞不當眞，我不能立即答覆你，不過我們同行中這樣說，我也就這樣說。」我道：「要是你不說，我倒很替常春恆劉筱衡常雲恆三位老闆着想，他們三人對於丹桂第一台的五千元問題，怎麼的解決呢？」

原來丹桂第一台的房東，向尤鴻翩收歸之後，租與常玉清辦理，常玉清在去年冬季請梅蘭芳南下，假大新舞台演唱之後，便洗手不幹，把丹桂第一台轉租與沈少安接辦。沈少安乘志不小，頗欲以一人開兩戲館，在當時新舞台因華界戒嚴的緣故，曾向沈少安轉租四十天，但是生涯寥落，幸而新舞台的前後台是做拆帳的，其宗旨在使本台班底不致渙散罷了，功德圓滿，旋告停鑼。到今年陰曆正月，王佐良接手辦理，所有班底角兒，那是沈少安分半與之，因爲沈少安有兩片戲館的組織，班底角兒，聘定獨多，所以王佐良接辦丹桂第一台和創辦大新舞台，其間雖只，大有天壤之感呢。開鑼方滿一月，適遇租界戒嚴緣故停鑼；解嚴以後，仍然開鑼，生意未見起色，房東方面討房租不得，涉訟臨時法院，封鎖鐵門。以上所述，就是丹桂第一台的經過事實，也就是常春恆劉筱衡常雲恆的五千問題的張本。

丹桂第一台房東自控追房租，封鎖舞台的鐵門之後，雙方涉訟多日，近來常春恆劉筱衡常雲恆三人心想接辦，由案來在戲館客串武戲的「客串戲」的介紹，直接向房東租借。雙方約定以中秋爲期，要是房東在中秋節那天，可以開鑼，那末常劉三人津貼房東方面五千元，倘是在中秋節這天，不能開鑼，房東方面反而拿出五千元，賠償他們三人的損失。中秋不遠了，皓皓玉盤，漸見團圓，不曉得這筆五千元的巨款，究竟落於誰人之手呢！

雅士（四）

澤人

雅士總不愧爲雅士，很歡喜山水，就是到了沒有山沒有水的地方，他也要到土饅頭上去立立，一舒胸懷。如果走到一個路亭裡，他就要在亭子的牆壁上，柱子上，寫上什麼某人幾年幾月幾日到此遊息一類的句子。走到什麼寺院祠堂裡時，那不僅在牆上寫幾個字了，是要做詩了。

但是他的題壁詩，並不是到了一個地方才抒寫出來的。當他預備到某地去遊玩之前，先把某地的志書等等翻了幾十遍，再翻典林，然後再尋辭源，從志書典林辭源裡尋出來的典故寫在紙上，然後照着那紙上的典故，在腦中搆想那地方的風物。搆想之後，然後提筆描寫那地方的詩。果然那首詩做得十分美妙，個個字有來歷，句句有典故。

他帶着這首詩，便到那地方去遊賞了，感慨了一回，便將那首傑作抄在牆上。有時他還要把這種妙詩，送到故鄉的地方小報上去發表。一旦發表之後，歎喜得什麼似的，便拏着那張報紙去給旁人看。旁人個個讚美說：「性靈、神韻、格調，」三者兼而有之矣，妙哉！妙哉！

雅士本人原也像他所做的詩，性靈，神韻，格調三者兼具的妙人兒啊！

小新聞

JS

日前滬西某富翁做壽，忽接到郵遞一函，署名「無名英雄」。贈聯語云：「君休販賣東洋貨，壽固宜如南極翁。」蓋翁固奸商也。

▽又來半打老年人的教訓

鄭青漁

一 蛇出現的地方，不要用手指頭去點，因爲點了要生蛇痞的。

二 鞋子擺在床下或桌下，鞋頭必須向着外面，否則要受人欺侮的。

三 無論在什麼筵席上，小孩子們切不可吃雞爪，因爲吃了這個東西，將來讀書的時候，要扯破書冊的。

四 娶親拜天地的時候，新郎必須要比新娘跪得上點，否則將來要做怕老婆的。

五 地上畫的屎缸棋盤，不要去踏，踏了要生陰腳（病名）的。

六 水上倘有美麗的玩具浮着，這定是落水鬼所變的，不要用竿子去撩。

▲代郵 吳楷 天干 徐槊 恨世 嚴服周 王郎 顏也 S. Y. 大慈 希臘人 華 徐清華 朗法羅 柱宇 宗三 建新 蕙佐 谷劍塵 趙慶雲 某恕 胡調家 徐涵生 金、爲偉 菊農 碧雲 錢憲倫 摩珠 福建梨斯 麟 一夢 正平 洪翼 予 成裕 傷華 地支 蘇寶 余振焜 貝聿乾 商人 獨影 明昌 綺懷 行雲 白湘 崇 綺雲 文農 春蓀 當時 雋 王劍 諸君大鑒：八月份厚承惠稿，謹備薄酬，請於九月五日或五日後每日上午至下午四時到館領取，並請携帶簽字式樣或印鑒爲盼，再七月份青光稿費，不日即可照領，特先附聞。 記者

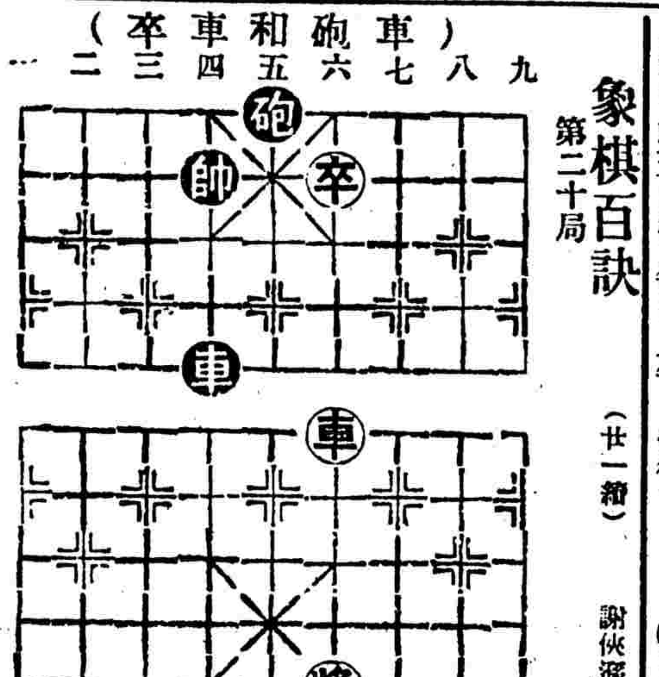
▲正誤 粲刊第二十局博望燒兵第五六著砲一平四，士二退五應與第七八著車三平四帥六進一五易先後，特此更正（友笙註）

象棋百訣

第二十局（廿一續） 謝俠遜

（車砲和車卒）

九 八 七 六 五 四 三 二 一



一 二 三 四 五 六 七 八 九

（說明）車砲車卒各有殺着，如應子失宜，便致敗亡。（要訣一）黑車須守定四路，或進或退；（要訣二）黑砲須守定中路，屹立勿動。

▲附告 本日星期下午二時，當赴往龍園亦社，該處門面雖覺局促，其左面遊藝室內亦尚可入

白帶金丹

●中國唯一靈驗古方● 治赤白帶下女人不可缺少之藥 服之有奇效 …… 上海四馬路中三新… 發行

英日語文速成
日用需要英日應酬文語講義均用漢字註音 二學期畢業能寫書信條譯讀報保證成功 可來校正音各大商店有二十人以上來學者得另編班 講義函授本屆爲模範班學費每學期祇收六元惟須立志 中級不限男女程度學額不多報名請速南京路麥豐公司西隔壁 函索章附郵 上海商業夜校
商業英日文語速成科由留學歸國教員及深通華文洋師夜間面授函授 (2 55)

旅館業
上海 名利棧寶記 愛多亞路三洋涇橋 電話中央四〇五五 向在法大馬路翻造房屋，遷此營業，房間寬敞，招待週到，諸君賜顧，每希移玉

酒菜業
安樂園酒家 店址東武昌路 電話北二八〇五 茶麵細點 隨意小酌
北京萬雲樓 合記 菜館 四馬路大新街口 本樓內設雅座，專備粵菜點心，兼售小吃，全堂俱係新式，光顧之客，應酬週到，電話中央七七〇四號
晨餐大王 江西路民昌里內 本館內部業已擴充，佈置雅潔，招待週到，地位寬暢，各種飲食小點心，每客二角半，如蒙光臨，最合衛生而且經濟，帳祇收一分，無任歡迎

儀器文具業
中華書局 四馬路棋盤街轉角 電話中央四四〇 自製並經理各種中西理化器械博物標本、文具紙筆、留聲機器、玩具風琴等

書坊業
文明書局 南京路中 電話中央二〇八 經售各種理化器械 儀物標本 中西文具 風琴樂器
商務印書館 河南路及北四川路 電話中央〇八〇七 專售中西書籍 各種用品 影印碑帖 西書雜誌 小說…
中華書局 四馬路棋盤街轉角 電話中央九三一 中小學校教科圖書、四部備要、各科書籍、文學美術、出版各種新舊圖書

印刷業
商務印書館 河南路寶山路及北四川路 電話中央〇八〇七 承印中西書報證券股票 名片 月份牌 廣告 精印 等字體 仿宋體字…
中華書局 靜安寺路 電話西一二五一號 鉛印石印橡皮版 銅版 各種仿宋字體 同業…

汽燈電器業
福來電器行到新國產汽電風扇 湖北路 電話中央三二三一號
福來德電料行 電汽風扇特別減價 湖北路 電話中央二五九七號
華美電器行 四馬路石路西首 電話中七四〇三 電氣風扇 減價出售
請用 太極燈 廣衛美術新家電燈製造各種美術燈供應家庭… 廣利廠 電話北三七四九號

脚踏車業
利錩車行 北河南路鍾順里口 電話北… 九四百三十號 自運新到大批雙式脚踏車各種車胎及應用物件 代客修理 專做批發 特別廉價

中西食品業
泰豐罐頭食品公司 南京路一四五號 電話中央二一九九 各外埠仕女欲購衛生食品者請以本公司之罐頭及各種食品…

老文魁齋 三馬路大舞臺對過 天蟾首創 晚晚第一 小花園民德里弄口 專眞考究特別糖菓 美味魚皮花生 零整批發 格外克己

好朋友公司 四川路 八月初一起 新添中菜

車胎業
法商永興洋行經理 咪吃蘭 汽車 人力車 脚踏車 內外胎 價廉物美 博物院路十六號

中西醫業
廣東 雷公春 專醫 咳血 內務部特許醫士 統理內外全科 寓北四川路上海寄保安里第三家 上午八時至下午五時門診 金六角
中醫 惲鐵樵 精究傷寒溫病喉痧延醫… 會樂里三弄二家 寓上海三馬路中 電話中央五九二三號
德國 明興大學醫學博士 方子勤 門診上午十時至十二時 下午三時至五時 出診 （診所）北河南路北（寶山路口） 電話北三九〇七五號
植生醫院 統治內外各科 門診上午九時至十二時 下午二時至五時 出診隨時 院址北泥城橋興里 電話中央五六三八八一號

注意

美女牌在香煙中，如鶴立於雞群，有冠絕一時之榮譽。世之成其名者，皆愛國之同胞也。

認清盒上標識 不要買冒牌貨

中國南洋兄弟烟草公司

卡爾登影戲院

今天開映世界著名佳片

女色迷人

GRETA GARBO IN (THE TEMPT RESS)

是片為瑞典女明星奇列特加保得意之作拍演者皆當代大明星是片名日女色迷人究其寶可謂人迷女色謔日色不迷人人自迷願諸君下一批評晚上九時半仍在本院內

每日由三時至九時循環放映

永安公司天韻樓

大京班續排大宋歷史名劇

念三念四本

狸貓換太子

現已開演 諸君注意

奧飛姆大戲院

時刻 三點鐘五點半九點一刻 價目 日六角八角一元 夜八角一元一元五角 電話西四一九一

地址 曹家渡極司非而路勞勃生路口

十六路無軌電車 十路公共汽車均直達門口

晚十一時半另有十路公共汽車四輛專車送客

今日日夜開映

同命鴛鴦

美國新到派拉蒙公司出品

名家西席地米爾導演

北京大戲院

最新建築規模宏大中國唯一之影戲院

北京路貴州路口 電話中央七四一〇

星期日 日戲開映一・二・三・ 三時 五時半 夜戲九時一刻

范倫鐵諾傑作

風流美少年

(COBRA)

價目 日戲 樓下三角 小洋 ... 夜戲 ... 樓上一元 小洋

新新花園新聲大京班

日戲 全班合演 九本宏碧緣

夜戲 全班合演 頭二本飛龍傳

新新花園鐘社男女新劇

頭本 紅衣女郎

新市遊戲場

虹口小菜場梧州路中 門票每位小洋二角 贈送巾條一毛

喜劇團 邱笑笑 特別雙打 長靠短打 國技武術團 特別 武功 快活林喜劇團 趙笑林 四明文戲 小桂寶 維揚 黃筱波 施竹亭 施春軒 毛喬筆 李進才 特別古裝時調 蘇灘

奧迪安大戲院

今天日夜開映三次

著名社會浪漫愛情片

名花擇主

蕾蒂康茂生女士主演

Betty Compson in (Enemy Sex) A Paramount Picture

時間 下午三時 五時半及九時一刻 價目(日戲)樓上六角 樓下八角 (夜戲)樓上八角 樓下一元 一元二角

先施樂園露佈

易社新劇 特煩呂君排名著世作傑好戲 歸現形記

大京班 特煩寶蓮君新排宋史大作傑好戲 (二十本) 狸貓換太子 排練純熟即日起演

(國產影片) 情場 (著名新片) 怪人 (日夜開映)

中央大戲院

電話中央七五七一

今天日夜開映

華劇影片公司最新出品

武俠愛情滑稽影片

梁賽珍 周空空 張惠民 吳素馨 陳天 閔德張 主演

山東響馬 一名俠盜單雨雲

時刻 (日戲)三點鐘 五點半鐘 (夜戲)九點一刻 價目(日戲)正廳五角 樓包廂八角 (夜戲)正廳六角 樓包廂一元

愛普廬影戲院

地址北四川路 電話北一三十號

今日下午五時半晚九時一刻開映

還鄉以後

天蟾舞臺男女合演八月初九日日戲

陳寶峯 魏德奎 涑永奎 于振廷 董志揚 郭玉蓉 劉奎官 王芳 琴芸 麒芳 劉雪童 白麟臣 高漢 劉牡丹 琴百歲 彭韻秋 馬春芳 馮秋珊 桐軒

五本六本華麗緣

天蟾舞臺男女合演八月初九夜戲

陳寶峯 劉桐軒 彭春珊 董志揚 郭玉蓉 劉官 王奎芳 琴芸 麒芳 劉雪童 白麟臣 漢丹 牡 高百歲 劉韻秋 琴秋芳 陳永奎 魏德

新排新劇 七本八本華麗緣 初次獻演

法界共舞臺男女合演八月初九日日戲

小蘭春 張少泉 張月亭 林樹森 王匯川 粉菊花 袁小樓 王文祥 于雨亭 姚玉蘭 姚玉英 李桂芳 王榮森

桑園會 打嚴嵩 走麥城 賣藝子 都頭 二三四本白蛇傳

法界共舞臺男女合演八月初九夜戲

薛銀嘉 小蘭春 張少泉 粉菊花 王匯川 林樹森 于雨亭 陳彩霞 李桂芳 袁小樓 姚玉蘭 姚玉英 張月亭 苗勝春 王文祥

興府 (十八扯) 霓關 新白 馬坡 城計 二本 女俠呂四娘

大世界大京班初九日戲目

邱德成 花翠琴 王竇蓮 李蓮芬 郭坤泉 女叫天 蓋善紅 陳瑤甫 張艷卿 曹秋 梁俊 蓋大紅 花翠琴 王寶蓮 曹艷秋 張瑤卿 女叫天 陳善甫 郭坤泉 李蓮芬 馮素蓮 唐秋桂

大世界競社新劇初九日戲目

周石青 章曉霞 徐素秋 王先能 俞樵翁 章君安 胡翠擁 張彩霞 蕭天厄 張懷玉 王美琴 吳鐵魂

(日場)逸情老三 (夜場)頭本乾隆皇帝下江南

大世界鴻福堂紹興文戲戲目

沈九霞 張配紅 姚芳松 張支美 葉得寶 趙雲鳳 張雪芳 雪玉梅 玉梅永 沈桂 俞芳存 駱福林 朱小寶 李泉奎 金世江 王半全 王雲龍

(日場)後本白鶴圖 (夜場)三本鸞鳳釵

新新屋頂花園

門票一角 並不加資

新聲劇場預告 飛龍傳 情節緊湊 機關新奇 本月初七 初次啓演

鐘社預告 新編革命偉人實事新劇 四本蔣介石 排練純熟 不日開演

中華大戲院

法租界 吉祥街中

今天日夜開映 新人公司新出品 豬八戒大鬧流沙河

城南通俗影戲院

大東門 小南門 每星期換片二次

今天日夜開演 中國影片 孟姜女 天一公司出品 十二日起開演 前部伯虎 唐

遠東飯店

本飯店專為接待來往中西仕商而設建築既高空氣充足適合衛生一切設備如會客廳閱報室彈子房理髮所以及汽車接送有美皆備茲將特色簡載於后

特色 建築堂皇 每日整潔 冬備汽爐 傳遞迅速 倘蒙惠顧 設置新穎 電梯升降 溫度合宜 聘請名廚 勝歡迎 ●地址西藏路●電話六八六九號●

上海唯一之大旅店

天然戒烟社 戒烟業

包戒鴉片烟保斷根

戒烟藥酒出讓

著名神藥 仙傳痢疾散

中西藥業

上海工廠 雁陽牌 寶塔牌

鴻大 愛字A牌 十字布繡花線

十字線業

益泰廠發行所

益泰廠 機器鋼鍾業

華東機器製造廠

機器業

女子欲謀高尚職業者鑒

招請業

葛駿泰醫士

杜棣工改訂診例

眼科醫師 石煥如

喉科朱懷瑾 並治痔痢

上虞名醫 王肖駿 來滬設診

內科 吳克潛

中醫 張伯熙 贊臣 內外婦幼喉科

花柳快覽 西醫 劉震寰

醫師 張仲明

眼科專家 王寄塵

電療 花柳膀胱病

武昌世醫 楊小川 由漢來滬

張近熾

牙醫業 牙醫羅鑫泉

陶植之牙科

萬國牙科學社

寶德照相館

照相業

鑄豐搪瓷公司 定造門牌路牌

抵盡日貨 金錢牌 面盆

中華琺瑯廠 精製各種搪瓷招牌 器皿

搪瓷業

便宜雪茄安樂烟公司

烟業

永昌泰號

五金業

大通醫院

劉百川傷科

上海生黎醫院